

127-00-1CD-01	127-00-2CD-41
127-00-1CD-07	127-00-2CD-48
127-10-1CD-06	127-00-2CD-45
127-28-1CD-02	127-00-2MD-20
127-00-1CD-06	127-00-2MD-21
127-00-1MD-23	127-00-2MD-21
127-00-2CD-15	
127-00-2CD-18	

n. 187

652291200

UFFICIO CATALOGHI 9/77

Il presente Catalogo Pezzi di Ricambio è costituito da due parti: la prima, definita come "Catalogo base", comprende i particolari montati sulla testa più significativa (la prima dell'elenco in copertina); la seconda comprende tutti i particolari delle altre teste basi o derivate, che differiscono da quella del Catalogo base.

Le Teste basi sono elencate in copertina con un carattere più grande rispetto a quello delle derivate.

Nella consultazione del Catalogo tenere presente che:

1. Tutti i particolari non fornibili scolti non vengono richiamati singolarmente, ma soltanto illustrati nel gruppo d'appartenenza.
2. I riferimenti delle figure dei particolari che compongono il gruppo sono di norma raggruppati in una parentesi. In alcuni casi però, dove non è possibile il raggruppamento, i numeri che nelle tavole illustrate richiamano i singoli pezzi sono affiancati dallo stesso segno particolare, con cui è indicato l'intero gruppo.
3. Sulle tavole relative alle altre teste sono elencati tutti i particolari diversi o non montati sulla testa del Catalogo Base.

Dette tavole portano in alto a destra il simbolo della testa cui si riferiscono (con indicato fra parentesi - nel caso di derivata - il simbolo della testa da cui deriva).

I disegni di questo gruppo di tavole illustrano soltanto i pezzi nuovi o sostanzialmente diversi rispetto a quelli montati sulla testa più significativa del Catalogo.

I particolari richiamati come simbolo, ma non illustrati, conservano lo stesso numero di figura dei corrispondenti raffigurati sul Catalogo base.

I particolari comuni a tutte le teste comprese nel Catalogo, vengono richiamati soltanto nel primo gruppo di tavole.

I particolari definiti come "pezzi annullati" si intendono quelli non montati sulla testa a cui la tavola si riferisce. Nel caso di un gruppo annullato, viene indicato soltanto il simbolo del gruppo, ma devono intendersi annullati anche tutti i particolari componenti il gruppo stesso.

Per ogni testa viene sempre riportata interamente la tavola relativa agli organi di cucitura.

Per facilitare la ricerca viene riportato l'indice numerico di tutti i particolari illustrati sul Catalogo base, con la relativa tavola in cui gli stessi sono richiamati.

AGHI

Gli aghi sono contraddistinti dal sistema e dalla finezza, la quale indica il diametro medio espresso in centesimi di millimetro.

Il sistema dell'ago e la finezza sono marcati oltre che sulla busta, anche sull'ago stesso.

Nelle ordinazioni precise, oltre il simbolo, il sistema e la finezza degli aghi desiderati. In caso di dubbio, allegare, un ago campione o una bustina vuota.

A V V E R T E N Z A

Nella richiesta di parti di ricambio citare sempre il relativo numero di matricola della macchina, il simbolo del particolare e la denominazione ufficiale usata sul catalogo.

This spare parts catalogue is made up of two parts: in the first one, called "basic catalogue", all the details of most representative head are listed (the first head listed on the cover); the second one includes the details of the other main heads or derived ones, which are different from that of the basic catalogue.

The main heads are listed on the cover in bigger lettering to distinguish them from the derived heads.

When you consult the catalogue will you please note that:

1. all parts which cannot be supplied by themselves are not indicated alone, but shown together with the group to which they belong;
2. the references of the pictures of the parts making up the group are usually put in brackets.

In some cases, however, when their grouping is not possible, the numbers of the various parts in the tables are marked with the same particular sign with which the whole group is indicated.

3. In the tables of the other heads there are listed all the parts not fitted on the head in the basic catalogue.

These tables are marked at the top right-hand corner with the symbol of the head which the table refers to.

The drawings in this group of tables show only the parts which are new or basically different from those fitted on the most representative head in the catalogue.

The parts which are represented only by the symbol but not illustrated keep the same figure number as the corresponding parts shown in the basic catalogue.

The parts which are common to all the heads in the catalogue are listed only in the first group of tables.

Parts marked "annulled part" are those not fitted on the head which the table refers to. When an assembly has been annulled only the assembly symbol is specified, but all the parts forming the assembly must also be considered annulled.

For each head the table for sewing parts is always repeated completely.

To make it easier to locate the parts, the reference numbers of all of those shown in the basic catalogue are listed together with the number of the table in which they are to be found.

NEEDLES

The needles are marked with system and size; the size indicates the average diameter in hundredths of a millimeter.

The system and size of the needle are shown on the packet as well as on the needle itself.

When ordering please state symbol, system and size. If you have doubts, enclose a sample needle or an empty packet with your order.

ATTENTION

When ordering spare parts always state the serial number of the machine, the symbol of the part in question and the description given in the catalogue.

Ce catalogue "pièces détachées" est formé de deux parties: la première appelée "catalogue base" comprend toutes les pièces montées sur la tête la plus significative (celle en tête de la liste de couverture), la seconde comprend toutes les pièces montées sur les autres têtes de base ou dérivées qui sont différentes de celle du "catalogue base".

Les têtes de base sont énumérées sur la couverture, en caractères plus grands que les têtes dérivées.

Lorsque l'on consulte le catalogue, se souvenir que:

1. Toutes les pièces qui ne sont pas fournies séparément mais qui font partie d'un groupe, ne sont pas indiquées séparément.
2. Les symboles des pièces qui forment un groupe sont regroupés entre parenthèses. Cependant, lorsque ceci n'a pas été possible, les symboles, qui dans les tables d'illustration correspondent aux pièces, sont suivis du même signe particulier qui indique le groupe tout entier.
3. Dans les tables relatives aux autres têtes, nous avons indiqué toutes les pièces différentes de celles de tête du "catalogue base" ou qui ne sont pas montées sur ces dernières.

Ces tables portent, en haut à droite, le symbole des têtes auxquelles elles se réfèrent (pour les dérivées, le symbole de la tête de laquelle elles dérivent est indiqué entre parenthèses).

Les dessins de ce groupe de tables représentent seulement les nouvelles pièces ou celles qui sont différentes des pièces montées sur la tête la plus significative du catalogue.

Les pièces indiquées par un symbole, mais qui ne sont pas illustrées, gardent le même numéro de dessin que celles correspondantes, illustrées sur le catalogue base.

Les pièces communes à toutes les têtes du catalogue, sont indiquées seulement dans le premier groupe de tables.

Les pièces définies comme "pièces annulées" sont celles qui ne sont pas montées sur la tête à laquelle se réfère la table. Dans le cas de l'annulation d'un groupe, nous indiquons seulement le symbole du groupe, mais toutes les pièces qui forment ce groupe sont annulées.

Pour chaque tête est toujours indiquée la table se référant aux organes de couture.

Pour faciliter la recherche, le catalogue renferme l'index numérique de toutes les pièces illustrées avec indication de la table dans laquelle elles sont indiquées.

AIGUILLES

Les aiguilles se différencient par le système et la grosseur, laquelle indique le diamètre moyen exprimé en centièmes de millimètre.

Le système de l'aiguille et sa grosseur, sont indiqués non seulement sur le sachet, mais également sur l'aiguille.

Dans la commande, préciser, en plus du symbole, le système et la grosseur des aiguilles désirées. En cas de doute, joindre une aiguille comme modèle ou un sachet vide.

ATTENTION

Dans la commande de pièces détachées, indiquer toujours le numéro de la machine, le symbole de la pièce et la dénomination officielle mentionnée sur le catalogue.

INDICE NUMERICO

INDEX

Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.												
100620-2-10	6	202171-3-11	13	202508-0-10	13	206534-0-00	2	206617-0-00	6	206702-2-01	5	207070-0-00	6		
200490-0-00	6	202184-0-11	13	202517-0-00	13	206538-0-00	1	206619-0-00	6	206711-0-00	4	207071-0-00	3		
200663-0-10	11	202192-0-10	13	202529-0-10	10	206539-0-00	1	206620-0-00	10	206714-2-00	4	207091-4-00	6		
201128-0-10	7	202194-0-10	10	202556-0-00	4	206540-2-00	8-9	206621-0-00	10	206715-0-01	2	207095-2-00	7		
201358-0-10	6	202195-0-11	13	202558-2-00	4	206543-0-01	5	206622-0-00	10	206716-0-00	2	207096-2-00	7		
201610-0-01	6	202201-0-11	13	202559-0-00	13	206544-0-00	5	206623-2-11	10	206722-2-01	2	207120-0-00	4		
202026-0-10	2	202214-0-10	3-10	202590-0-11	13	206546-0-00	6	206626-3-01	10	206723-4-01	2	207122-0-00	4		
202027-0-10	3	202227-0-10	4	202720-0-00	7	206549-2-00	5	206628-0-00	1	206725-2-10	2	207123-0-00	4		
202032-0-11	6	202228-0-10	4	202757-0-00	13	206564-0-00	12	206629-0-00	1	206726-0-11	2	207124-4-00	4		
202033-0-10	6	202229-0-10	4	202758-0-00	13	206565-0-00	12	206630-2-01	10	206730-0-11	3	207140-0-00	5		
202047-2-10	6	202267-2-12	4	202767-4-10	13	206566-0-00	12	206632-2-00	10	206734-2-00	3	207170-4-01	2		
202053-0-10	13	202271-0-11	4	202769-2-10	13	206567-0-00	12	206633-0-10	10	206735-0-00	3	207171-0-00	2		
202056-2-11	13	202279-0-10	4	202772-2-10	13	206568-0-01	12	206634-0-00	10	206740-0-00	1	207207-4-00	2		
202057-0-10	13	202288-0-10	7	203142-0-10	10	206569-0-01	12	206635-0-00	10	206744-0-00	2	207459-2-00	5		
202060-2-11	13	202292-0-10	6	203774-0-10	11	206572-4-00	11	206636-0-00	10	206746-0-10	4	207473-3-10	1		
202061-0-10	13	202300-0-10	13	203775-0-10	11	206573-0-00	4	206637-0-00	10	206747-0-01	4	207478-0-00	1		
202062-2-10	7	202302-0-10	13	204021-0-10	13	206574-2-00	11	206639-0-00	10	206748-0-00	1	207479-0-00	1		
202063-0-10	6	202345-2-21	6	204033-0-10	13	206578-2-00	5	206640-0-10	10	206754-0-00	4	207480-2-00	1		
202065-0-20	1	202350-0-10	6	204947-0-10	10	206580-2-00	6	206642-0-00	10	206755-0-00	4	207481-0-00	5		
202071-2-10	7	202371-0-10	1	206087-0-00	4	206582-3-00	6	206643-0-00	7	206757-0-00	11	207482-4-01	5		
202086-0-10	7	202385-0-10	6	206341-4-00	4	206583-0-00	6	206644-2-00	10	206758-0-10	11	207483-0-00	5		
202092-0-10	13	202386-0-10	5	206342-4-00	4	206584-2-00	6	206645-4-00	7	206759-2-00	3	207484-0-01	5		
202094-0-11	13	202391-0-11	10	206400-4-00	7	206586-0-01	6	206650-0-00	4	206764-0-00	3	207485-0-00	5		
202095-0-11	13	202393-2-10	2	206410-3-00	7	206587-0-01	6	206651-0-00	1	206767-0-00	3	207486-0-00	5		
202110-0-10	10	202398-0-10	2	206415-4-00	7	206588-0-00	6	206652-2-00	7	206768-0-00	3	207487-0-00	3		
202127-0-10	11	202408-0-10	6	206425-4-01	8	206592-3-00	6	206654-2-10	7	206769-0-10	3	207488-0-00	3		
202128-0-10	11	202412-0-10	6	206446-4-10	10	206593-0-00	6	206658-2-02	7	206803-2-00	6	207489-3-01	12		
202129-0-10	11	202472-0-10	6	206452-4-00	7	206594-0-00	1	206659-2-01	7	206804-0-00	6	207490-4-02	12		
202130-0-11	11	202473-0-11	6	206453-4-00	7	206595-0-00	1	206662-0-00	12	206808-0-00	10	207492-0-00	3		
202131-0-10	11	202475-0-10	6	206506-0-00	8-9	206598-3-00	6	206665-2-00	12	206809-4-00	10	207497-4-00	5		
202132-0-10	11	202478-0-10	6	206508-0-00	5	206599-0-01	6	206667-0-00	12	206810-2-00	10	207499-0-00	12		
202133-4-10	11	202480-0-10	3	206514-0-00	8-9	206602-0-00	6	206679-0-00	5	206812-0-00	4	207501-4-00	9		
202134-0-11	11	202488-0-10	6	206516-0-01	8-9	206603-0-10	6	206680-0-00	5	206814-3-00	8	207506-4-00	9		
202137-0-11	13	202489-0-10	6	206518-0-00	8-9	206604-4-01	6	206681-0-00	5	206815-4-00	8	207510-4-00	9		
202140-0-10	13	202490-0-10	6	206521-0-00	8-9	206605-0-01	6	206682-0-01	1	206872-0-00	6	207520-2-00	9		
202142-0-10	13	202492-0-10	5	206522-3-02	8-9	206606-2-00	6-8-9	206683-0-00	5	206882-0-00	10	207540-0-00	9		
202143-0-10	13	202496-0-10	11	206525-3-00	8-9	206608-0-00	1	206684-0-00	5	206886-0-00	8-9	207756-0-00	12		
202146-0-10	13	202504-0-11	13	206529-4-01	8-9	206609-0-00	1	206686-0-00	7	206968-4-00	7	207757-0-00	12		
202148-0-11	13	202505-0-10	13	206530-4-00	8-9	206613-0-00	6	206689-0-00	5	207060-0-00	6	207758-0-00	1		
202154-0-11	8-9	202506-4-11	13	206531-0-00	8-9	206614-2-01	6	206693-0-00	5	207062-2-01	3	207759-2-00	12		
202165-0-10	3	202507-0-10	13	206533-0-00	8-9	206615-4-00	6	206695-0-00	7	207069-0-01	3	207762-0-00	12		

INDICE NUMERICO INDEX

Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.	Part. N.	Tav. N.
207764-3-00	4	705975-0-00	3	733508-4-00	15-16	745126-2-00	2	900927-0-00	15-16	991121-3-00	17				
207770-4-00	4	705977-0-00	12	733510-4-00	15-16	745168-0-00	7	900928-0-00	15-16	991128-2-00	17				
207795-4-00	3	705982-0-00	2	740220-2-00	6	745800-2-00	3-7-8	900929-0-01	15-16	991129-3-00	17				
300218-0-10	4	720431-2-00	4	741092-0-00	3	745803-2-00	4	900931-0-00	15-16	991179-0-00	17				
301586-0-10	8-9-10	720464-4-00	15-16	741403-0-00	2	745810-2-00	9	901101-0-00	15-16	991186-0-00	15-16				
700205-0-00	15-16	720505-4-00	15-16	741405-0-00	8-9	745812-2-00	6-7-8-9	901102-0-00	15-16	991186-1-00	15-16				
700207-0-00	6	720545-4-00	15-16	741413-0-00	6		10-12	901103-0-10	16	991187-0-00	15				
701004-0-00	6	720566-2-00	16	741413-2-00	13	746007-2-00	2-3-10	901104-0-00	16	991188-0-00	16				
701006-0-00	1	721435-2-00	3	741415-0-00	7	746008-0-00	6	901105-0-00	16	991189-0-00	15-16				
701007-0-00	6	721443-2-00	13	741415-2-00	9	746020-2-00	10	925433-0-00	17	991400-4-00	14				
701032-0-00	12	721475-2-00	16	741431-2-00	13	746208-2-00	3	990075-1-13	14	991415-0-00	14				
701113-0-00	7	721484-2-00	12	741433-0-00	10	746402-2-00	15-16	990176-0-10	14						
701116-0-00	5	721494-2-00	10	741445-0-00	11	746409-2-00	15-16	990179-4-11	15-16						
701133-0-00	5	721883-0-00	7	741453-0-00	10	765200-6-90	8-9	990180-0-10	14						
701151-0-00	12	722031-2-00	2	741539-0-00	4	778202-0-00	7	990181-0-10	14						
703005-0-00	17	722063-2-00	1-5-10-12	741546-2-00	6	778203-0-00	8-9-10	990183-0-12	14						
703210-0-00	8-9	722431-2-00	17	741657-0-00	4	778206-0-00	9	990310-0-10	15-16						
704009-4-00	15-16	722442-2-00	12	741665-2-00	13	778208-0-00	7-8-9	990311-0-10	15-16						
704207-2-00	4	722471-2-00	11	741724-0-00	3	778236-0-00	7	990314-0-10	15-16						
704228-4-00	6	722905-2-00	15-16	741745-2-00	6	778242-0-00	2	990316-0-10	15-16						
704308-4-00	6	722917-2-00	16	741956-2-00	3-5	778400-0-00	8-9	990324-0-10	14						
704314-2-00	6	724032-0-00	6-8-9	742068-2-00	15-16	778401-0-00	7	990325-0-10	14						
704345-2-00	15-16	724895-2-00	6	742457-2-00	11	778407-0-00	8-9	990335-0-10	12						
704346-2-00	15	727021-0-00	9	742758-0-00	11	778417-0-00	1-6-7	990474-0-11	14						
704406-0-00	11	727096-0-00	10	742811-0-00	13	778451-0-00	5	990639-0-10	14						
704409-0-00	11	727706-0-00	8-9	743243-2-00	7	778509-0-00	8-9	990685-0-10	14						
704409-2-00	15-16	728272-0-00	6	743471-2-00	5	778520-0-00	10	990694-0-00	10						
704424-2-00	15-16	729011-2-00	4	743497-2-00	5	778826-0-00	8-9	990981-0-00	15-16						
704536-0-00	16	729012-2-00	9	744332-2-00	6-8-9-10	778828-0-00	8-9	990982-0-00	15-16						
704808-0-00	6	729032-2-00	6	744334-2-00	6-8-9-11	778832-0-00	1	990983-0-00	15-16						
704829-0-00	6	729034-2-00	17	744510-0-00	13	778835-0-00	11	990984-4-00	15-16						
704837-0-00	8-9	729043-2-00	2	744533-0-00	11	778837-0-00	8-9	990985-0-00	14						
704841-0-00	6	729051-2-00	6-10	744621-0-00	6	788001-0-01	4	990986-4-00	15-16						
704845-0-00	7	729054-2-00	17	744631-2-00	4	900201-0-10	15	991106-2-00	17						
704848-0-00	7	730023-2-00	3	744654-2-00	3	900203-0-10	15-16	991107-2-00	17						
705008-0-00	6	731107-2-00	17	744742-0-00	2	900204-0-10	15-16	991108-2-00	17						
705029-0-00	8-9-11	733008-2-00	15-16	745001-0-00	8-9	900694-0-11	15-16	991111-2-00	17						
705201-0-00	6	733503-0-00	4	745002-0-00	8-9	900918-0-00	15-16	991112-0-00	17						
705208-0-00	6	733505-2-00	10	745002-2-00	7	900920-0-00	15-16	991113-0-00	17						
705230-0-00	6	733507-2-00	15-16	745114-0-00	10	900925-4-01	15-16	991114-2-00	17						
705408-0-00	6	733508-2-00	17	745125-2-00	6	900926-0-00	15-16	991120-5-00	17						

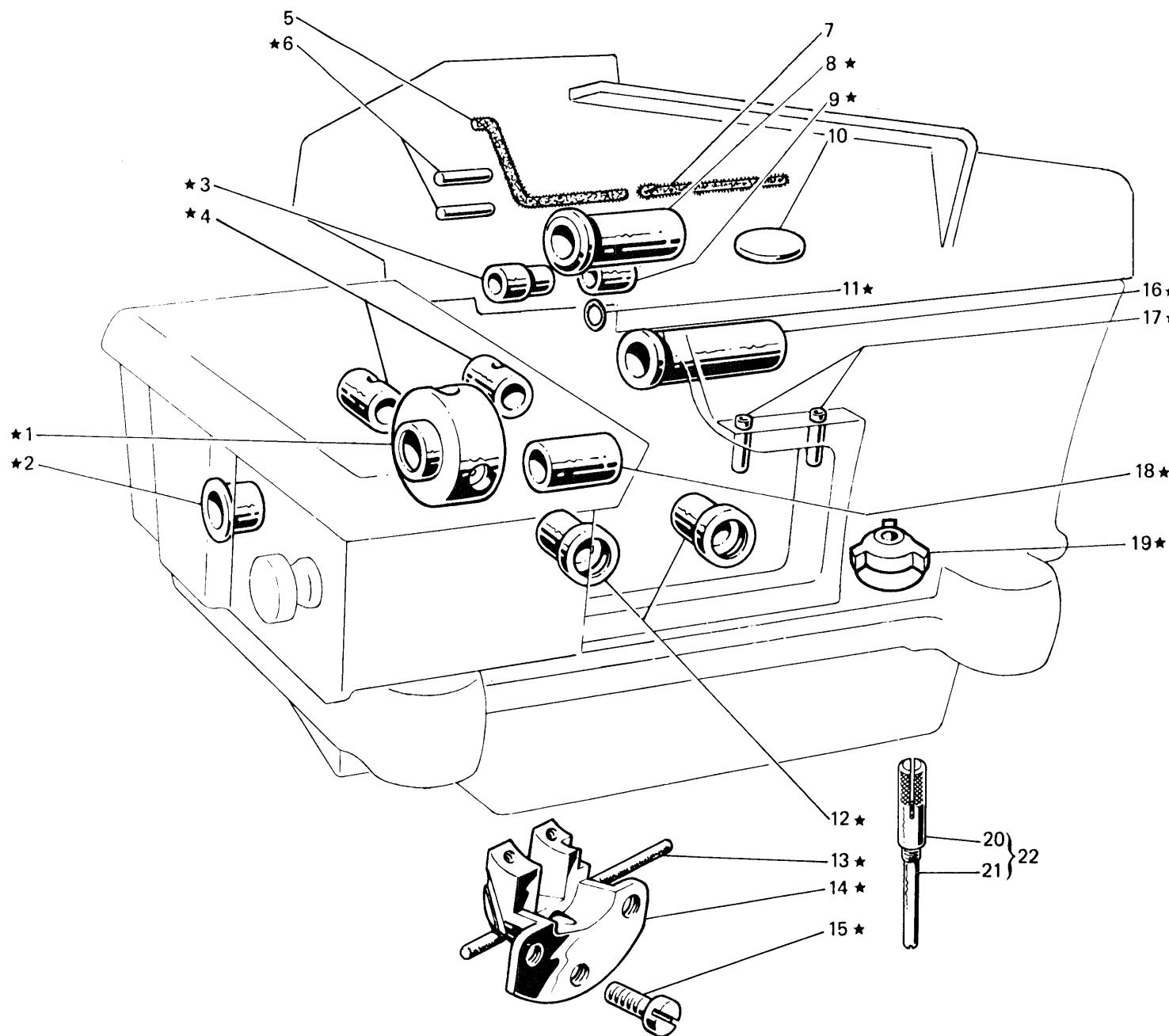


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anzal Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	207473-3-10	1	base con bussole e guidafili	base assembly		base complète	
1	206682-0-01	1	bussola intermedia	intermediary bush		bague intermédiaire	
2	206595-0-00	1	bussola sinistra	left bush		bague gauche	
3	206628-0-00	1	bussola	bush		bague	
4	206651-0-00	2	bussola posteriore	rear bush		bague arrière	
5	778832-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
6	202371-0-10	2	spina	pin		goupille	
7	778417-0-00	1	stoppino	wick		mèche	
8	206538-0-00	1	bussola	bush		bague	
9	206629-0-00	1	bussola con anello di tens.	bush		bague	
10	206748-0-00	1	tappo di espansione	plug		bouchon	
11	701006-0-00	2	anello di tenuta	circlip		circlip	
12	202065-0-20	2	bussola anteriore	front bush		bague-avant	
13	206609-0-00	1	guarnizione	gasket		garniture	
14	206608-0-00	1	guida slitte	slides guide		guide glissière	
15	722063-2-00	3	vite	screw		vis	
16	206539-0-00	1	bussola	bush		bague	
17	206740-0-00	2	passafilo	thread guide		passe-fil	
18	206594-0-00	1	bussola	bush		bague	
19	207758-0-00	1	bussola	bush		bague	
20	207479-0-00	1	tassello	small block		tasseau	
21	207478-0-00	1	perno filettato	pin		pivot	
22	207480-2-00	1	tassello con perno	small block with pin		tasseau avec pivot	

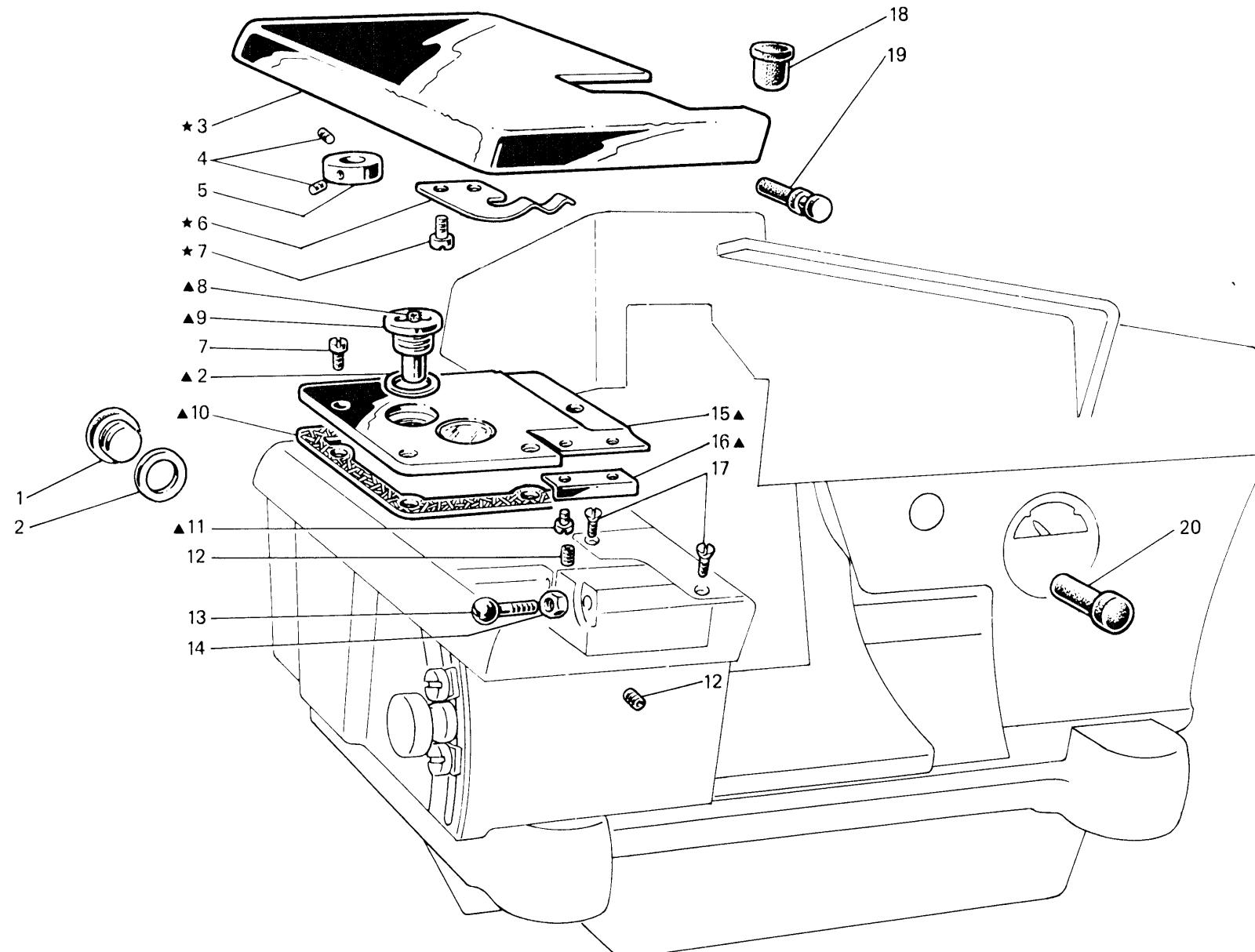


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Q. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	207170-4-01	1	coperchio cinematismo compl.	cover assembly		couvercle complet	
★	206723-4-01	1	piano di lavoro completo	working plate assembly		plan de travail complet	
1	202026-0-10	1	tappo	plug		bouchon	
2	705982-0-00	2	guarnizione	gasket		garniture	
3	206722-2-01	1	piano di lavoro	working plate		plan de travail	
4	745126-2-00	2	vite	screw		vis	
5	202393-2-10	1	anello con viti	ring with screws		anneau avec vis	
6	206716-0-00	1	molla	ring		ressort	
7	722031-2-00	7	vite	screw		vis	
8	778242-0-00	1	stoppino	wick		mâche	
9	207207-4-00	1	tappo carico olio con stopp.	oil filter plug assembly		bouchon de l'huile compl.	
10	206726-0-11	1	guarnizione	gasket		garniture	
11	741403-0-00	2	vite	screw		vis	
12	729043-2-00	2	vite per salva ago e spangi asola	screw for rear and front needle guard		vis pour protège-aiguille et pare-boucle	
13	206715-0-01	1	vite testa sferica	screw		vis	
14	746007-2-00	1	dado	nut		écrou	
15	206725-2-10	1	coperchio cinematismo	cover		couvercle	
16	207171-0-00	1	squadretta	bracket		équerre	
17	744742-0-00	2	vite per placca ago	screw for needle plate		vis pour plaque à aiguille	
18	206744-0-00	1	tampone	pad		tampon	
19	206534-0-00	1	tappo	plug		bouchon	
20	202398-0-10	1	tappo	plug		bouchon	

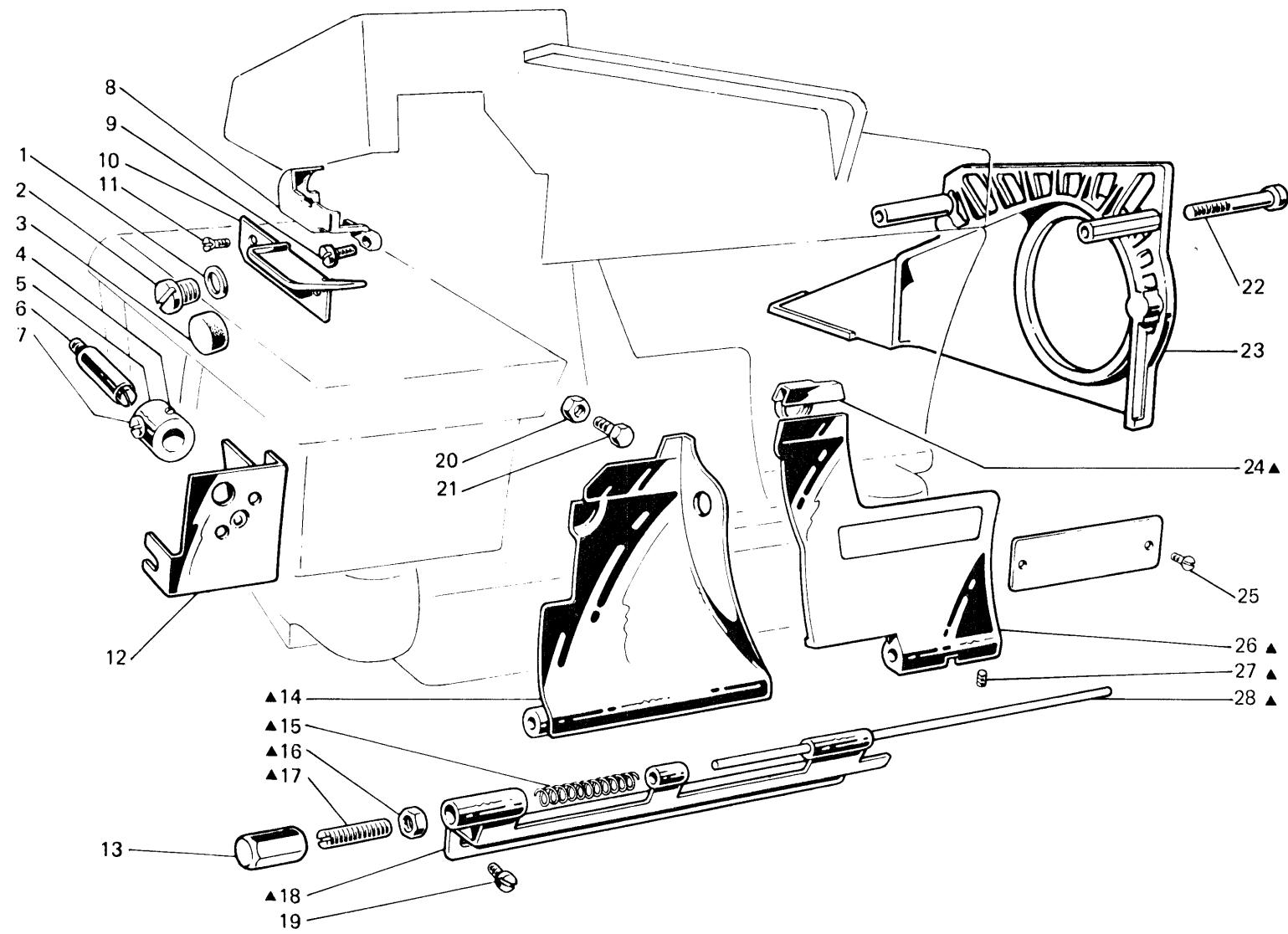


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qr. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	207795-4-00	1	sportello ant. compl.	front cover assembly	carter avant complet		
1	705975-0-00	1	rondella in fibra	washer	rondelle		
2	202480-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
3	202027-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
4	730023-2-00	1	vite	screw	vis		
5	206734-2-00	1	morsetto con viti	clamp with screw	collier de serrage avec vis		
6	207069-0-01	1	vite per carter laterale	screw	vis		
7	721435-2-00	1	vite	screw	vis		
8	206730-0-11	1	vaschetta recupero olio	oil sump	cuvette huile		
9	741956-2-00	1	vite	screw	vis		
10	206735-0-00	1	carter para olio	oil retainer	carter protection huile		
11	744654-2-00	3	vite	screw	vis		
12	207062-2-01	1	carter laterale completo	side cover assembly	carter latéral compl.		
13	207071-0-00	1	cappuccio protez. filetto	protection cap	capuchon de protection		
14	206759-2-00	1	sportello scorrevole	sliding cover	carter coulissant		
15	206768-0-00	1	molla	spring	ressort		
16	746208-2-00	1	dado	nut	écrou		
17	206769-0-10	1	vite di regolazione	adjustment screw	vis de réglage		
18	207487-0-00	1	cerniera	hinge	charnière		
19	741724-0-00	4	vite	screw	vis		
20	746007-2-00	1	dado	nut	écrou		
21	202214-0-10	1	vite	screw	vis		
22	741092-0-00	2	vite per coperchio	screw	vis		
23	207492-0-00	1	coperchio cinghia	cover	couvercle		
24	206764-0-00	1	zoccolo	block	socle		
25	202165-0-10	2	vite	screw	vis		
26	207488-0-00	1	sportello ribaltabile	tipping cover	porte amovible		
27	745800-2-00	1	vite	screw	vis		
28	206767-0-00	1	perno	pin	pivot		

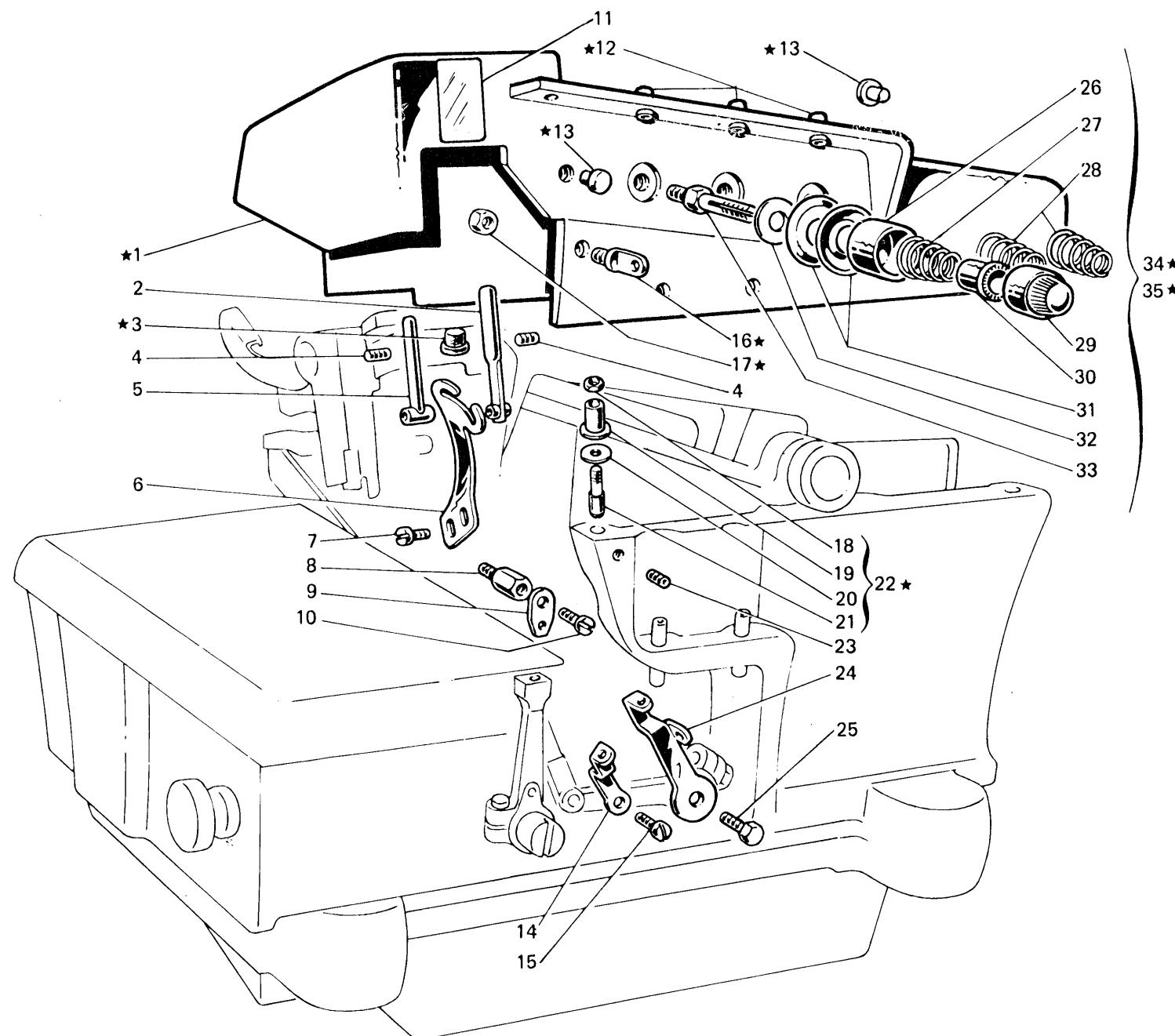


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anzani	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35	207770-4-00 207764-3-00 206714-2-00 206746-0-10 729011-2-00 202267-2-12 206573-0-00 741539-0-00 206755-0-00 206812-0-00 744631-2-00 788001-0-01 202271-0-11 206087-0-00 202279-0-10 741657-0-00 206711-0-00 733503-0-00 207123-0-00 207122-0-00 704207-2-00 207120-0-00 207124-4-00 745803-2-00 206650-0-00 720431-2-00 202556-0-00 202228-0-10 202227-0-10 202558-2-00 202229-0-10 300218-0-10 206754-0-00 206747-0-01 206342-4-00 206341-4-00	1 1 1 2 2 1 1 2 1 1 1 3 2 1 1 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 2	coperchio superiore compl. coperchio con passafili passafilo tampone vite passafilo dell'ago tendifilo ago vite colonnina per passafilo passafilo crochet super. vite decalc. sist. aghi passafilo tappo tendifilo vite passafilo dado dado bussola in gomma rondella spina spina per coperchio super. vite tendifilo crochet inferiore vite scodellino molla per tensione fig. 34 molla per tensione fig. 35 pomolo bussola disco tensione rondella perno tens. compl. con molla fig. 27 tens. compl. con molla fig. 28	upper cover assembly cover thread guide pad screw thread guide needle thread take-up screw threaded tube thread guide for upper looper screw needle decalcomania thread guide plug thread take-up screw thread guide nut nut bush washer pin pin for cover assembly screw thread take-up for lower looper screw cup spring for tension fig. 34 spring for tension fig. 35 knob bush tension disc washer pin tension ass. with spring fig. 27 tension ass. with spring fig. 28	couvercle supérieur compl. couvercle passe-fil tampon vis passe-fil tendeur du fil d'aiguille vis tube pour passe-fil passe-fil crochet supérieur vis décalcomanie syst. aiguilles passe-fil bouchon tendeur du fil vis passe-fil écrou écrou bague rondelle goupille goupille pour couvercle compl. vis passe-fil crochet inférieur vis cuvette ressort pour tension fig. 34 ressort pour tension fig. 35 pommeau baguette disque tension rondelle pivot tension compl. avec ressort fig. 27 tension compl. avec ressort fig. 28	couvercle supérieure compl. couvercle passe-fil tampon vis passe-fil tendeur du fil d'aiguille vis tube pour passe-fil passe-fil crochet supérieur vis décalcomanie syst. aiguilles passe-fil bouchon tendeur du fil vis passe-fil écrou écrou bague rondelle goupille goupille pour couvercle compl. vis passe-fil crochet inférieur vis cuvette ressort pour tension fig. 34 ressort pour tension fig. 35 pommeau baguette disque tension rondelle pivot tension compl. avec ressort fig. 27 tension compl. avec ressort fig. 28	

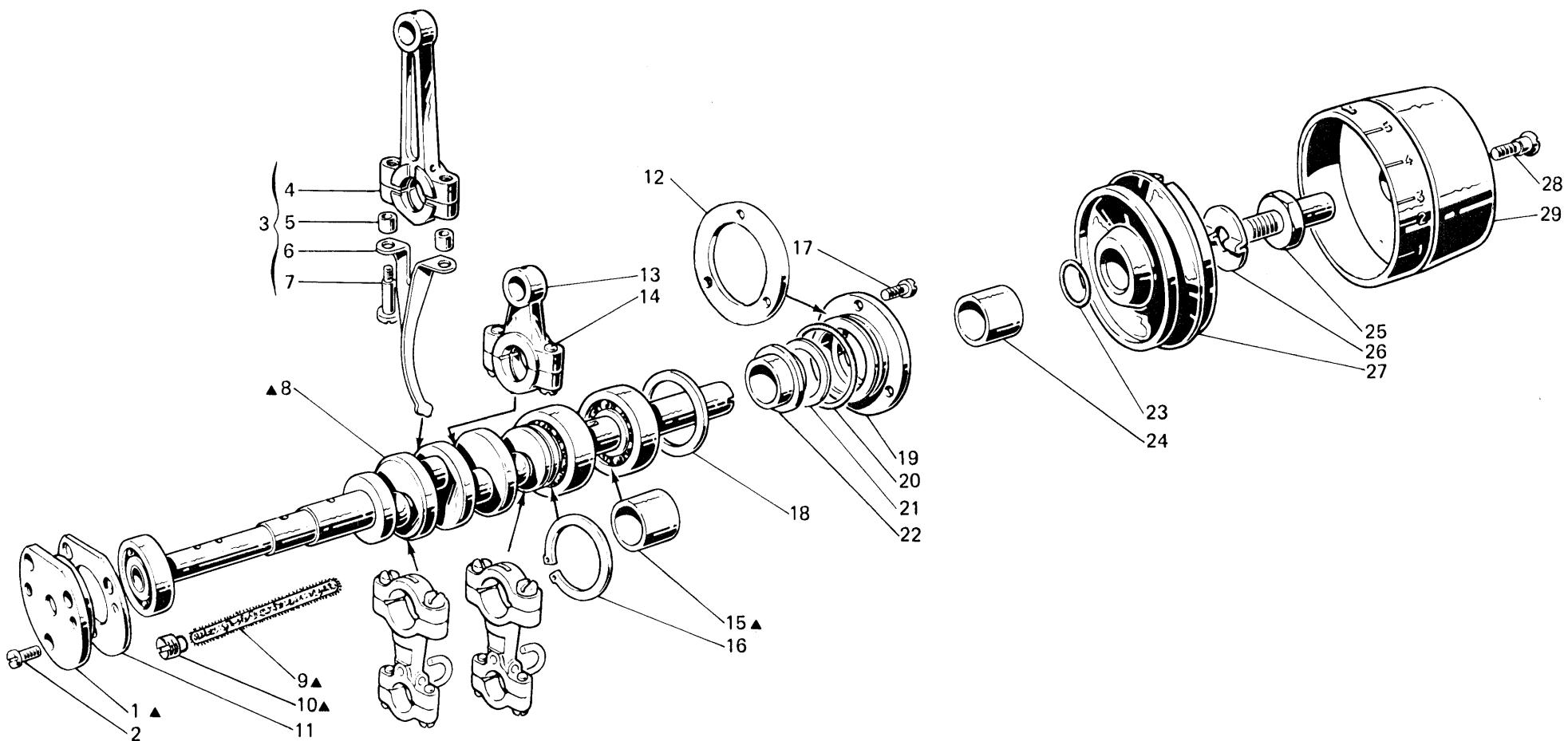


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	C. N. C.R.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION	
▲ 1	207497-4-00 206680-0-00 741956-2-00 207482-4-01 206549-2-00 207483-0-00 207484-0-01 743497-2-00 206702-2-01 778451-0-00 206681-0-00 206543-0-01 206544-0-00 206578-2-00 743471-2-00 207481-0-00 202386-0-10 722063-2-00 206689-0-00 207459-2-00 701133-0-00 206693-0-00 207485-0-00 701116-0-00 207486-0-00 206683-0-00 206684-0-00 206508-0-00 202492-0-10 206679-0-00 207140-0-00	1 1 3 1 1 2 1 2 1 1 1 1 1 1 1 2 1 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	albero princ.con cuscinetti flangia sinistra vite biella con paletta completa biella albero superiore distanziale paletta sbatti olio vite albero principale stopino tappo a vite guarnizione guarnizione biella com.alb.colt.super. vite distanziale anello elastico vite anello di compensazione flangia con anello anello di tenuta rondella distanziale anello di tenuta distanziale perno volantino chiavetta alb. principale volantino vite coperchio volantino SOLO A RICHIESTA volantino	main shaft left flange screw connecting rod assembly upper connecting rod spacer oil blade screw main shaft wick plug gasket gasket connecting rod for upper knife screw spacer spring ring screw ring flange circlip washer spacer circlip spacer pin key pulley screw pulley cover ONLY ON REQUEST pulley	arbre princip.avec roulements flasque gauche vis bielle complète bielle arbre supérieure entretoise palette huile vis arbre principal mèche bouchon garniture garniture bielle comm.arbre couteau supérieur vis entretoise anneau ressort vis anneau flasque circlip rondelle entretoise circlip entretoise pivot clavette volant vis couvercle volant SEULEMENT SUR DEMANDE volant	arbre princip.avec roulements flasque gauche vis bielle complète bielle arbre supérieure entretoise palette huile vis arbre principal mèche bouchon garniture garniture bielle comm.arbre couteau supérieur vis entretoise anneau ressort vis anneau flasque circlip rondelle entretoise circlip entretoise pivot clavette volant vis couvercle volant SEULEMENT SUR DEMANDE volant	arbre princip.avec roulements flasque gauche vis bielle complète bielle arbre supérieure entretoise palette huile vis arbre principal mèche bouchon garniture garniture bielle comm.arbre couteau supérieur vis entretoise anneau ressort vis anneau flasque circlip rondelle entretoise circlip entretoise pivot clavette volant vis couvercle volant SEULEMENT SUR DEMANDE volant	arbre princip.avec roulements flasque gauche vis bielle complète bielle arbre supérieure entretoise palette huile vis arbre principal mèche bouchon garniture garniture bielle comm.arbre couteau supérieur vis entretoise anneau ressort vis anneau flasque circlip rondelle entretoise circlip entretoise pivot clavette volant vis couvercle volant SEULEMENT SUR DEMANDE volant

TAV. 6

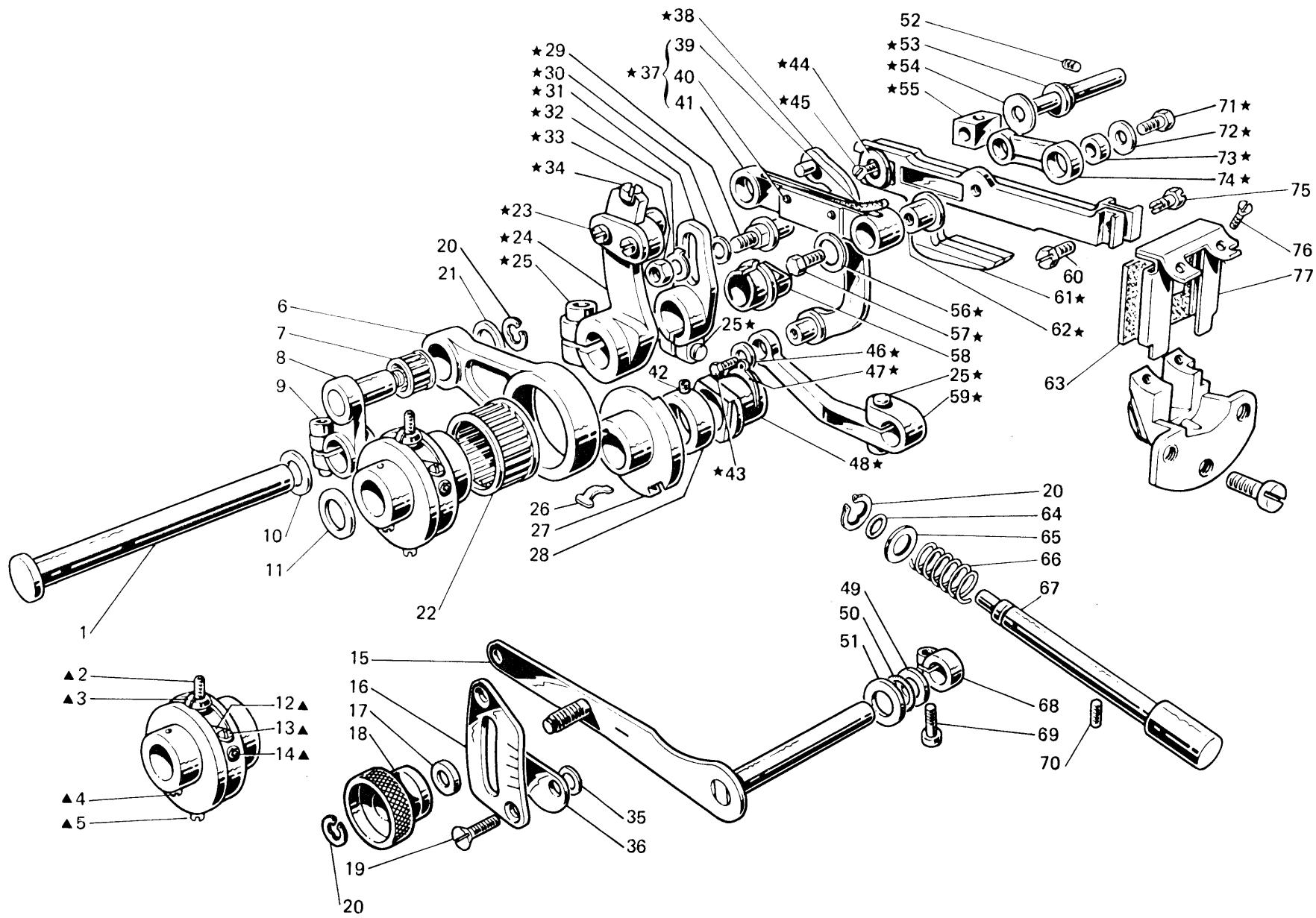


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	207091-4-00	1	gruppo comando griffa	feed dog control assembly	groupe commande griffe		
▲	206604-4-01	1	gruppo eccentrico, regol. trasporto	eccentric group	groupe eccentric		
1	206593-0-00	1	contralbero trasporto	transport countershaft	axe transport		
2	729051-2-00	1	vite	screw	vis		
3	206603-0-10	1	fermo eccentrico	eccentric retainer	pièce blocage excentrique		
4	745125-2-00	1	vite	screw	vis		
5	728272-0-00	1	vite	screw	vis		
6	206599-0-01	1	biella comando trasporto	transport connect.rod control	bielle commande transport		
7	201358-0-10	1	gabbia a rullini	needle cage	cage à aiguilles		
8	206598-3-00	1	braccio a manovella con vite	connecting-rod with screws	bras à manivelle avec vis		
9	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
10	704841-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
11	206602-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
12	202412-0-10	1	lardone	gib	lardon		
13	202473-0-11	2	vite	screw	vis		
14	202472-0-10	2	vite	screw	vis		
15	202345-2-21	1	leva comando slitta	lever	levier		
16	207060-0-00	1	settore indice	sector	secteur		
17	704228-4-00	1	rondella	washer	rondelle		
18	202350-0-10	1	bottone rapp. differenz.	differential button	bouton différentiel		
19	724895-2-00	2	vite	screw	vis		
20	700207-0-00	3	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
21	206546-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
22	202385-0-10	1	gabbia a rullini	needle cage	cage à aiguilles		
23	741546-2-00	2	vite	screw	vis		
24	206592-3-00	1	manovella trasporto con viti	transport crank with screws	manivelle transport avec vis		
25	744332-2-00	3	vite	screw	vis		
26	206872-0-00	1	molla	spring	ressort		
27	206605-0-01	1	eccentrico	eccentric	excentrique		
28	206606-2-00	1	anello di rasamento	shim	bague		
29	202063-0-10	1	spina	pin	gouille		
30	704808-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
31	206584-2-00	1	braccio manovella	connecting rod	bras à manivelle		
32	206580-2-00	1	rondella con spina	washer with pin	rondelle avec pivot		
33	746008-0-00	1	dado	nut	écrou		
34	741413-0-00	1	vite	screw	vis		
35	704308-4-00	2	rondella	washer	rondelle		
36	202292-0-10	2	settore arresto leva	sector	secteur		
37	206615-4-00	1	biellino completo	connecting rod assembly	petite bielle complète		
38	202047-2-10	1	leva	lever	levier		
39	778417-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
40	200490-0-00	2	spillo	pin	gouille		
41	206587-0-01	1	biellino	conneting rod	petite bielle		
42	745812-2-00	2	vite	screw	vis		
43	740220-2-00	1	vite	screw	vis		
44	202475-0-10	1	rondella	washer	rondelle		
45	724032-0-00	1	vite	screw	vis		

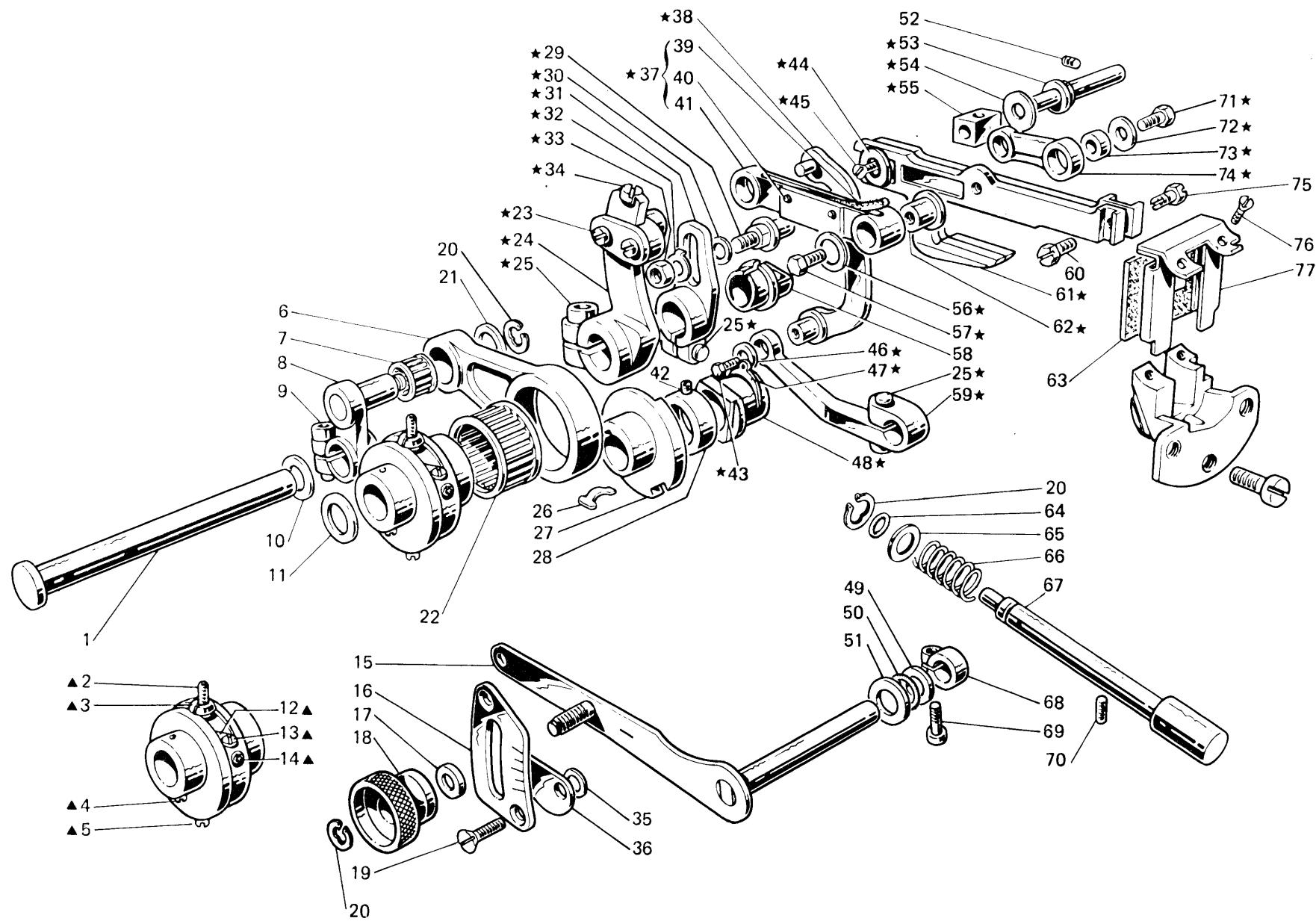


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
46	705201-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
47	201610-0-01	1	anello elastico	spring ring	anneau ressort		
48	206617-0-00	1	blocchetto	block	bloc		
49	704829-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
50	701007-0-00	1	anello di tenuta	circlip	circlip		
51	705230-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
52	202478-0-10	1	vite	screw	vis		
53	206613-0-00	1	perno eccentrico	eccentric pin	pivot excentrique		
54	705408-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
55	202033-0-10	1	blocchetto	block	bloc		
56	705008-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
57	206588-0-00	1	vite	screw	vis		
58	206619-0-00	1	vaschetta olio	oil sump	cuvette huile		
59	206614-2-01	1	braccio regol. differenz.	differential arm	bras différentiel		
60	202489-0-10	1	vite	screw	vis		
61	206582-3-00	1	gruppo slitta porta griffe	feed dog slide group	groupe support porte-griffe		
62	206586-0-01	1	bussola per biellino	bush	bagu		
63	206804-0-00	1	raschia olio	oil scraper	râcheur d'huile		
64	701004-0-00	1	anello	ring	anneau		
65	704314-2-00	1	rondella	washer	rondelle		
66	202408-0-10	1	molla	spring	ressort		
67	207070-0-00	1	pulsante reg.punto	push-button	poussoir réglage point		
68	100620-2-10	1	morsetto con vite	clamp with screws	collier de serrage avec vis		
69	741745-2-00	1	vite	screw	vis		
70	729032-2-00	1	vite	screw	vis		
71	202490-0-10	1	vite	screw	vis		
72	705208-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
73	202032-0-11	1	bussolina	bush	bagu		
74	206583-0-00	1	biellino	connecting-rod	petite bielle		
75	202488-0-10	1	vite	screw	vis		
76	744621-0-00	2	vite	screw	vis		
77	206803-2-00	1	telaio raschiaolio	oil scraper frame	râcheur d'huile		

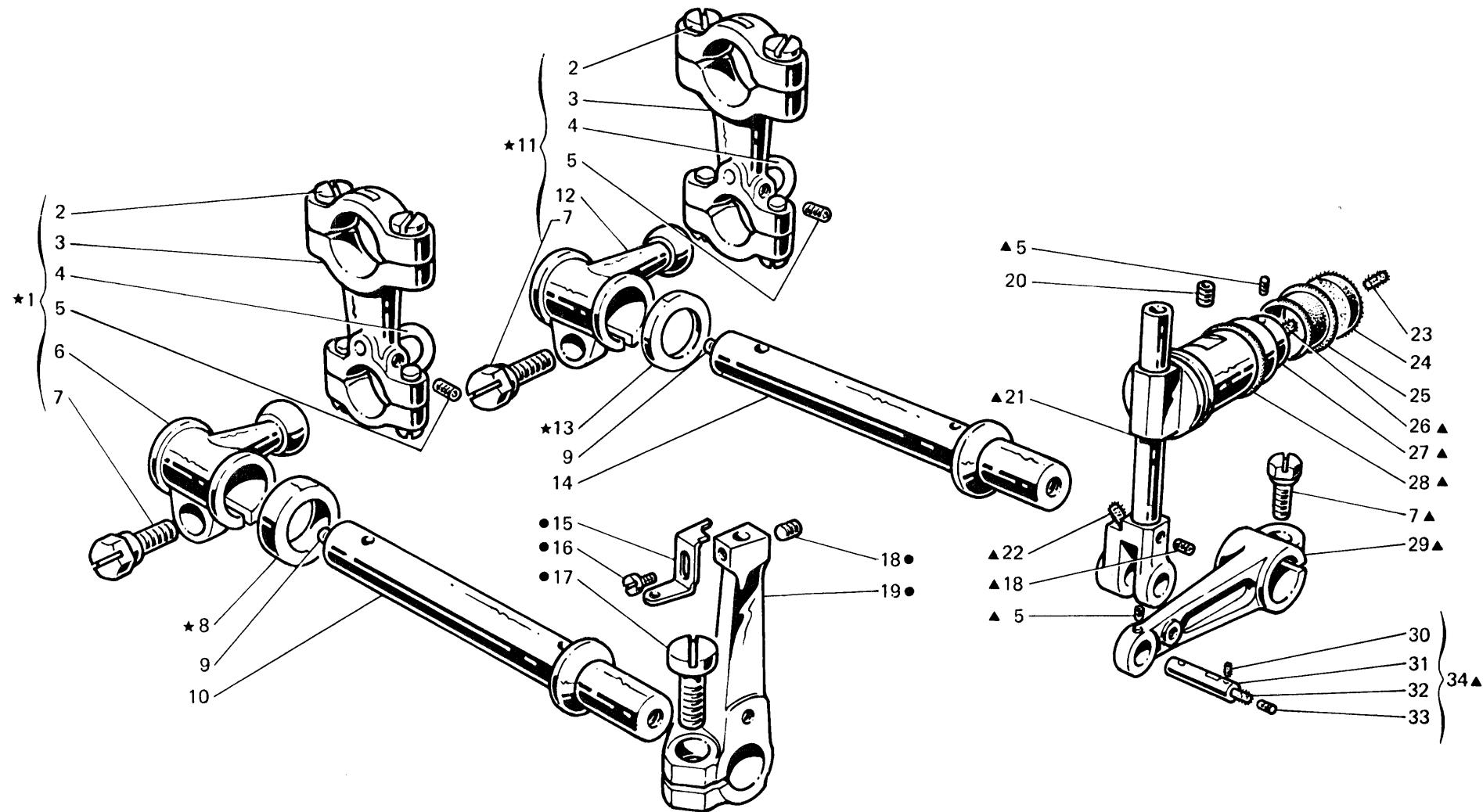


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	206400-4-00	1	gruppo manicotti com,crochet	looper control coupling ass.	groupe manchon comm.crochet		
▲	206415-4-00	1	gruppo com. crochet super.	upper looper control ass.	groupe comm.crochet supérieur		
●	206968-4-00	1	gruppo porta crochet inf.	lower looper holder ass.	groupe porte crochet inférieur		
1	206453-4-00	1	gruppo manicotto con biella	coupling ass. with con-rod	groupe manchon avec bielle		
2	743243-2-00	8	vite per biella	screw	vis		
3	202071-2-10	2	biella con viti	con rod with screws	bielle avec vis		
4	206643-0-00	2	cavallotto	coupling	cavalier		
5	745800-2-00	5	vite	screw	vis		
6	206659-2-01	1	manicotto	coupling	manchon		
7	201128-0-10	3	vite	screw	vis		
8	704845-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
9	206695-0-00	2	tappo per albero	plug for shaft	bouchon pour arbre		
10	207096-2-00	1	albero crochet inferiore	shaft lower looper	arbre crochet inférieur		
11	206452-4-00	1	gruppo manicotto con bielle	coupling with con-rod ass.	groupe manchon avec bielle		
12	206658-2-02	1	manicotto	coupling	manchon		
13	704848-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
14	207095-2-00	1	albero crochet superiore	upper looper shaft	arbre crochet supérieur		
15	202288-0-10	1	squadretta	bracket	équerre		
16	741415-0-00	1	vite	screw	vis		
17	721883-0-00	1	vite	screw	vis		
18	745812-2-00	2	vite	screw	vis		
19	206654-2-10	1	porta crochet inferiore	lower looper holder	porta crochet inférieur		
20	745168-0-00	1	vite	screw	vis		
21	206410-3-00	1	guida oscillante	oscillating guide	guide oscillant		
22	778208-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
23	778236-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
24	206686-0-00	1	disco lubrificazione guida	disc	disque		
25	202720-0-00	1	paraolio	oil retainer	pare-huile		
26	778417-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
27	202062-2-10	1	anello con vite	ring with screw	anneau avec vis		
28	701113-0-00	1	anello di tenuta	circlip	circlip		
29	206652-2-00	1	braccio	arm	bras		
30	778202-0-00	4	stoppino	wick	mèche		
31	202086-0-10	1	spina	pin	goupille		
32	778401-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
33	745002-2-00	1	vite	screw	vis		
34	206645-4-00	1	spina completa	pin assembly	goupille compl.		

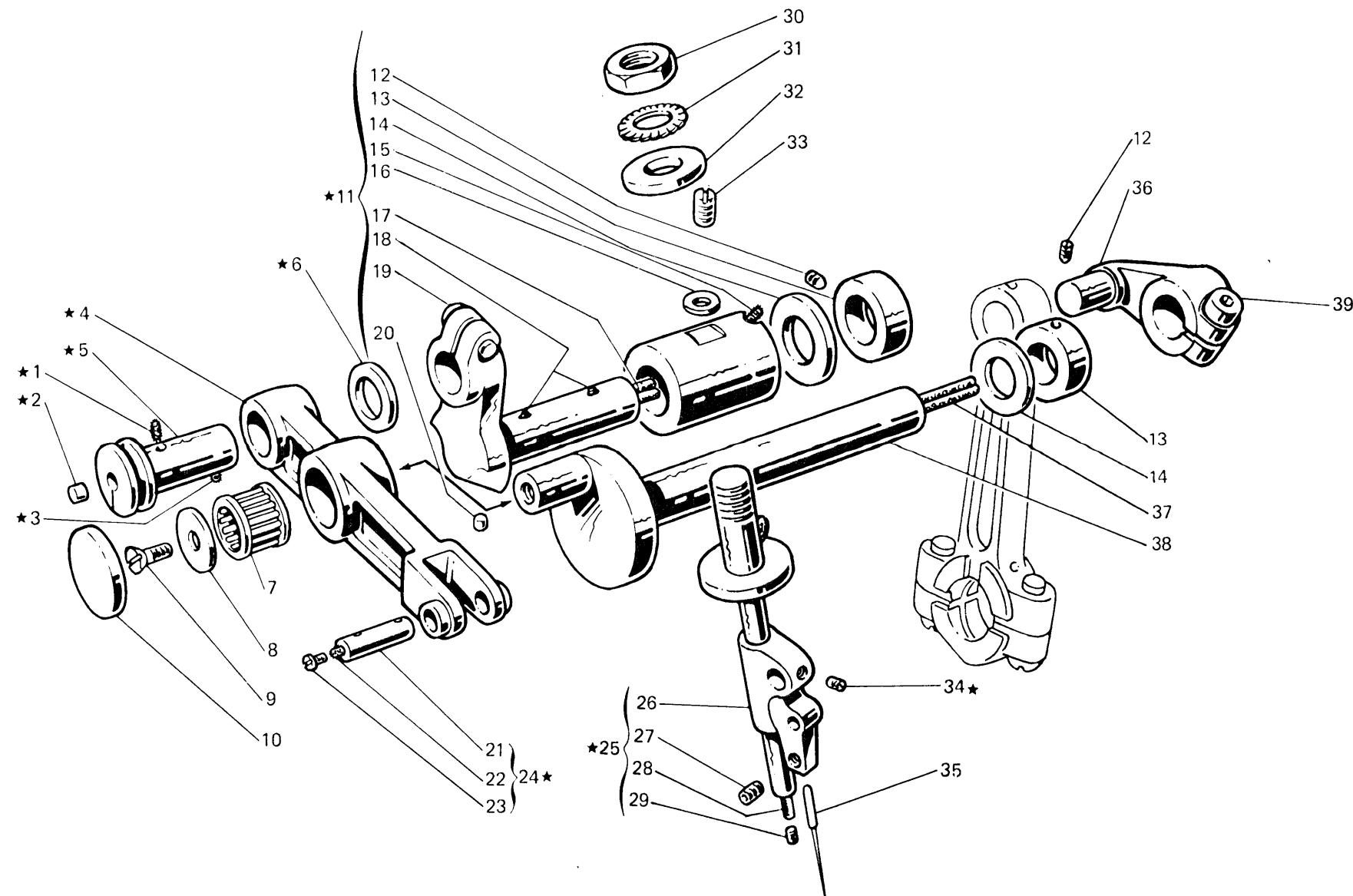


Fig. N. Abb. N.	Part N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	206425-4-01 778826-0-00	1	cinematismo comando ago stoppino	needle control assembly wick	cinématisme comm.aiguille mèche		
2	206521-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
3	778828-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
4	206516-0-01	1	leva	lever	levier		
5	206525-3-00	1	perno con stoppini e tappo	pin with wick and plug	pivot avec mèches et bouchon		
6	704837-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
7	206518-0-00	1	gabbia a rullino	needle cage	cage à aiguille		
8	206531-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
9	724032-0-00	1	vite	screw	vis		
10	206533-0-00	1	coperchio per leva	cover for lever	couvercle pour levier		
11	206522-3-02	1	albero a manovella con bussole	shaft with bushes	arbre avec bagues		
12	745812-2-00	2	vite	screw	vis		
13	206606-2-00	2	anello	ring	anneau		
14	705029-0-00	2	rondella	washer	rondelle		
15	778509-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
16	206886-0-00	1	dischetto	disc	disque		
17	778407-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
18	778203-0-00	4	stoppino	wick	mèche		
19	744332-2-00	1	vite	screw	vis		
20	301586-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
21	202154-0-11	1	spina	pin	goupille		
22	778208-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
23	741405-0-00	1	vite	screw	vis		
24	206529-4-01	1	spina completa	pin assembly	goupille compl.		
25	206815-4-00	1	morsetto con barra compl.	clamp assembly	collier de serrage compl.		
26	206814-3-00	1	morsetto con barra con fig.27	clamp with bar with fig.27	collier de serrage avec barre avec fig.27		
27	745800-2-00	1	vite	screw	vis		
28	778400-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
29	745001-0-00	1	vite	screw	vis		
30	206506-0-00	1	dado	nut	écrou		
31	703210-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
32	206514-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
33	727706-0-00	1	vite	screw	vis		
34	745002-0-00	1	vite	screw	vis		
35	765200-6-90	1	ago sist,Rim 27 fin.90	needle syst.Rim27 size 90	aiguilles syst.Rim.27 jauge 90		
36	206540-2-00	1	manovella alb.sup.con vite	con-rod with screw	bras arbre sup. avec vis		
37	778837-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
38	206530-4-00	1	albero a manovella completo	shaft assembly	arbre complet		
39	744334-2-00	1	vite per manovella	screw	vis		

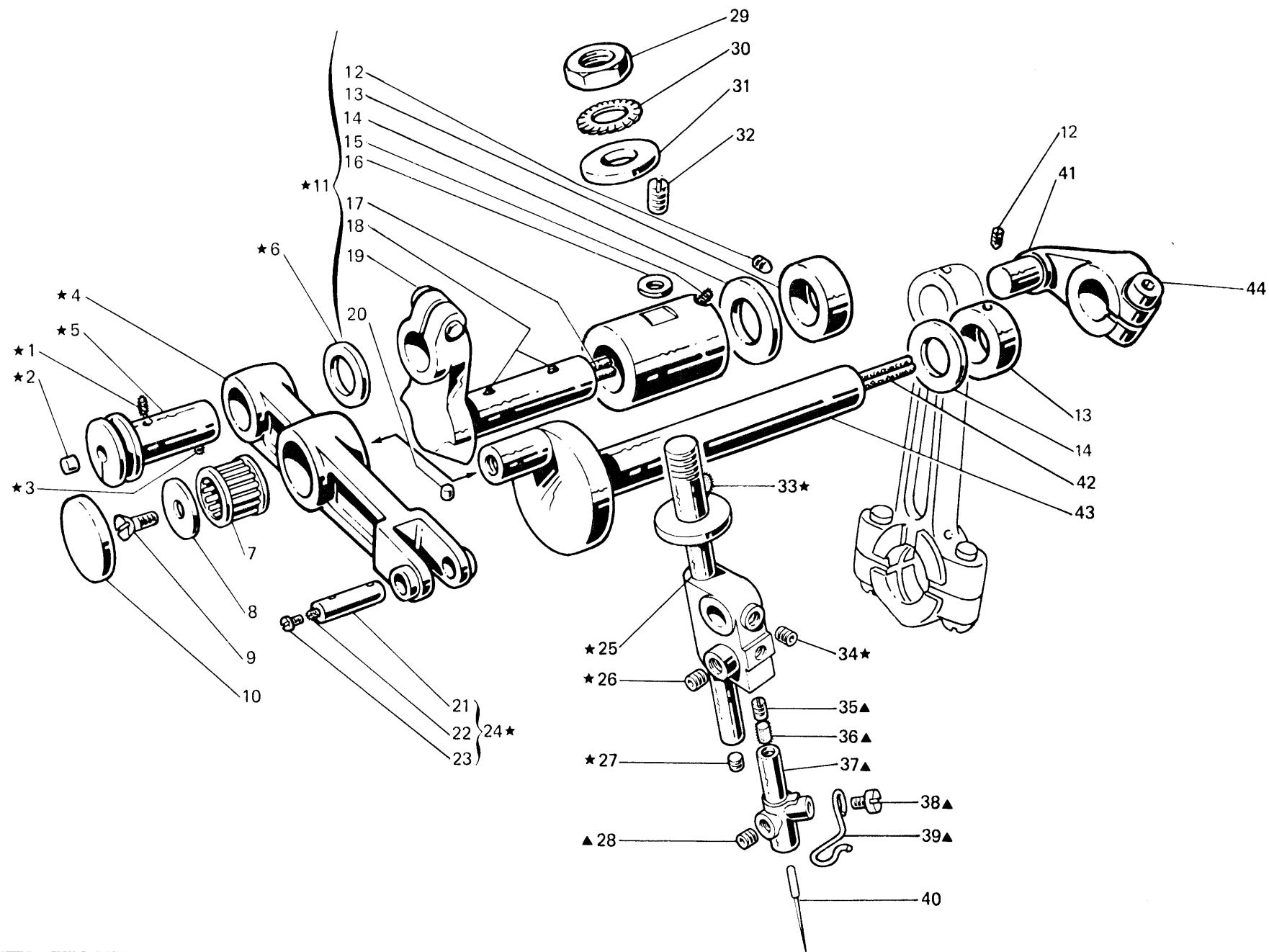


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	207501-4-00	1	cinematismo comando ago	needle control assembly	cinématisme comm. aiguille		
▲	207510-4-00	1	morsetto porta aghi compl.	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
1	778826-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
2	206521-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
3	778828-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
4	206516-0-01	1	leva	lever	levier		
5	206525-3-00	1	perno con stoppini e tappo	pin with wick and plug	pivot avec mèches et bouchon		
6	704837-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
7	206518-0-00	1	gabbia a rullino	needle cage	cage à aiguille		
8	206531-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
9	724032-0-00	1	vite	screw	vis		
10	206533-0-00	1	coperchio per leva	cover for lever	couvercle pour levier		
11	206522-3-02	1	albero a manovella con bussole	shaft with bushes	arbre avec bagues		
12	745812-2-00	2	vite	screw	vis		
13	206606-2-00	2	anello	ring	anneau		
14	705029-0-00	2	rondella	washer	rondelle		
15	778509-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
16	206886-0-00	1	dischetto	disc	disque		
17	778407-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
18	778203-0-00	4	stoppino	wick	mèche		
19	744332-2-00	1	vite	screw	vis		
20	301586-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
21	202154-0-11	1	spina	pin	goupille		
22	778208-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
23	741405-0-00	1	vite	screw	vis		
24	206529-4-01	1	spina completa	pin assembly	goupille compl.		
25	207506-4-00	1	morsetto con barra compl.	clamp assembly	collier de serrage compl.		
26	729012-2-00	1	vite	screw	vis		
27	745001-0-00	1	vite	screw	vis		
28	745810-2-00	1	vite	screw	vis		
29	206506-0-00	1	dado	nut	écrou		
30	703210-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
31	206514-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
32	727706-0-00	1	vite	screw	vis		
33	778400-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
34	745002-0-00	1	vite	screw	vis		
35	727021-0-00	1	vite	screw	vis		
36	778206-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
37	207520-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
38	741415-2-00	1	vite	screw	vis		
39	207540-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
40	765200-6-90	1	ago sist. Rim 27 fin. 90	needle syst. Rim 27 size 90	aiguille syst. Rim 27 jauge 90		
41	206540-2-00	1	manovella alb. sup. con vite	con-rod with screw	bras avec vis		
42	778837-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
43	206530-4-00	1	albero a manovella compl.	shaft assembly	arbre complet		
44	744334-2-00	1	vite per manovella	screw	vis		

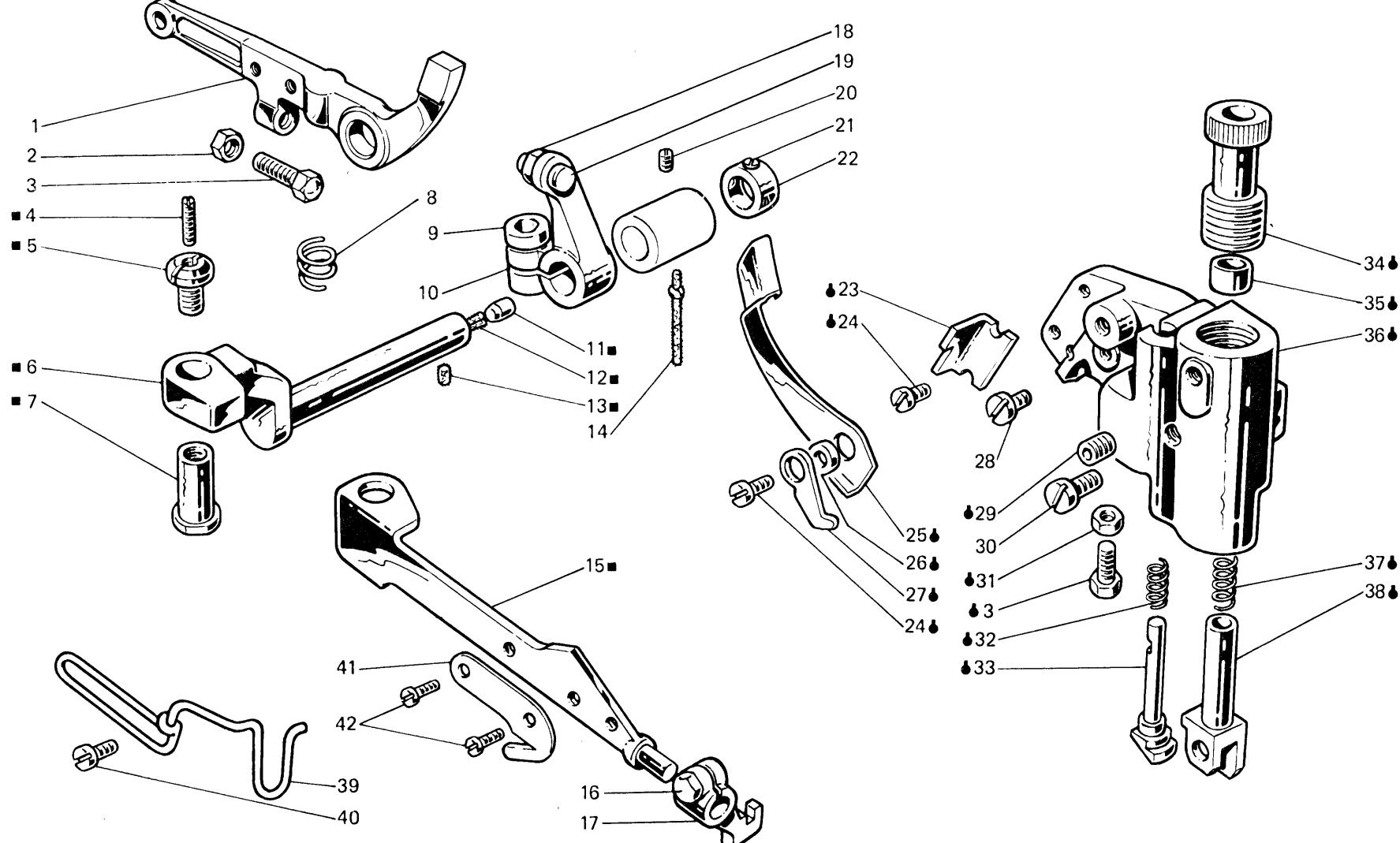


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anzahl Quantité	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	206446-4-10	1	gruppo supporto premistoffa	presser support assembly	groupe support pied presseur		
	206809-4-00	1	leva premistoffa con perno	presser lever	levier du pied presseur		
1	206630-2-01	1	leva alza premistoffa	lever	levier		
2	733505-2-00	1	dado	nut	écrou		
3	202214-0-10	2	vite	screw	vis		
4	729051-2-00	1	vite	screw	vis		
5	202529-0-10	1	perno di fermo	pin	pivot		
6	206626-3-01	1	perno con tappo e stoppini	pin with plug and wicks	pivot avec bouchon et mèches		
7	206622-0-00	1	spina	pin	pivot		
8	206621-0-00	1	molla richiamo leva alza premist.	spring	ressort		
9	744332-2-00	1	vite	screw	vis		
10	206623-2-11	1	leva arresto premist.con viti	lever	levier		
11	301586-0-10	1	pastiglia	plug	bouchon		
12	778520-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
13	778203-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
14	206620-0-00	1	stoppino buss.perno leva premist.	wick	mèche		
15	206808-0-00	1	leva	lever	levier		
16	204947-0-10	1	vite	screw	vis		
17	206810-2-00	1	attacco a morsetto premist.	coupling	raccord		
18	746020-2-00	1	dado	nut	écrou		
19	727096-0-00	1	vite	screw	vis		
20	745812-2-00	1	vite	screw	vis		
21	745114-0-00	2	vite	screw	vis		
22	206644-2-00	1	anello con viti	ring	anneau		
23	206639-0-00	1	arresto	stopping	butée		
24	722063-2-00	3	vite	screw	vis		
25	206636-0-00	1	leva	lever	levier		
26	206637-0-00	1	distanziale	spacer	entretoise		
27	206635-0-00	1	nasello	snug	délic		
28	721494-2-00	1	vite	screw	vis		
29	202391-0-11	1	vite	screw	vis		
30	206642-0-00	1	vite	screw	vis		
31	746007-2-00	1	dado	nut	écrou		
32	202110-0-10	1	molla	spring	ressort		
33	206634-0-00	1	tirante	tie-rod	tirant		
34	206633-0-10	1	vite	screw	vis		
35	206882-0-00	1	distanziale	spacer	entretoise		
36	206640-0-10	1	supporto	support	support		
37	203142-0-10	1	molla	spring	ressort		
38	206632-2-00	1	cannotto	column	fourche		
39	990694-0-00	1	salvadita	protection	protection		
40	741453-0-00	2	vite	screw	vis		
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE		
			piastrina taglia catenella	chain cutter sheet	plaquette coupe-chaînette		
			vite	screw	vis		
41	202194-0-10	1					
42	741433-0-00	2					

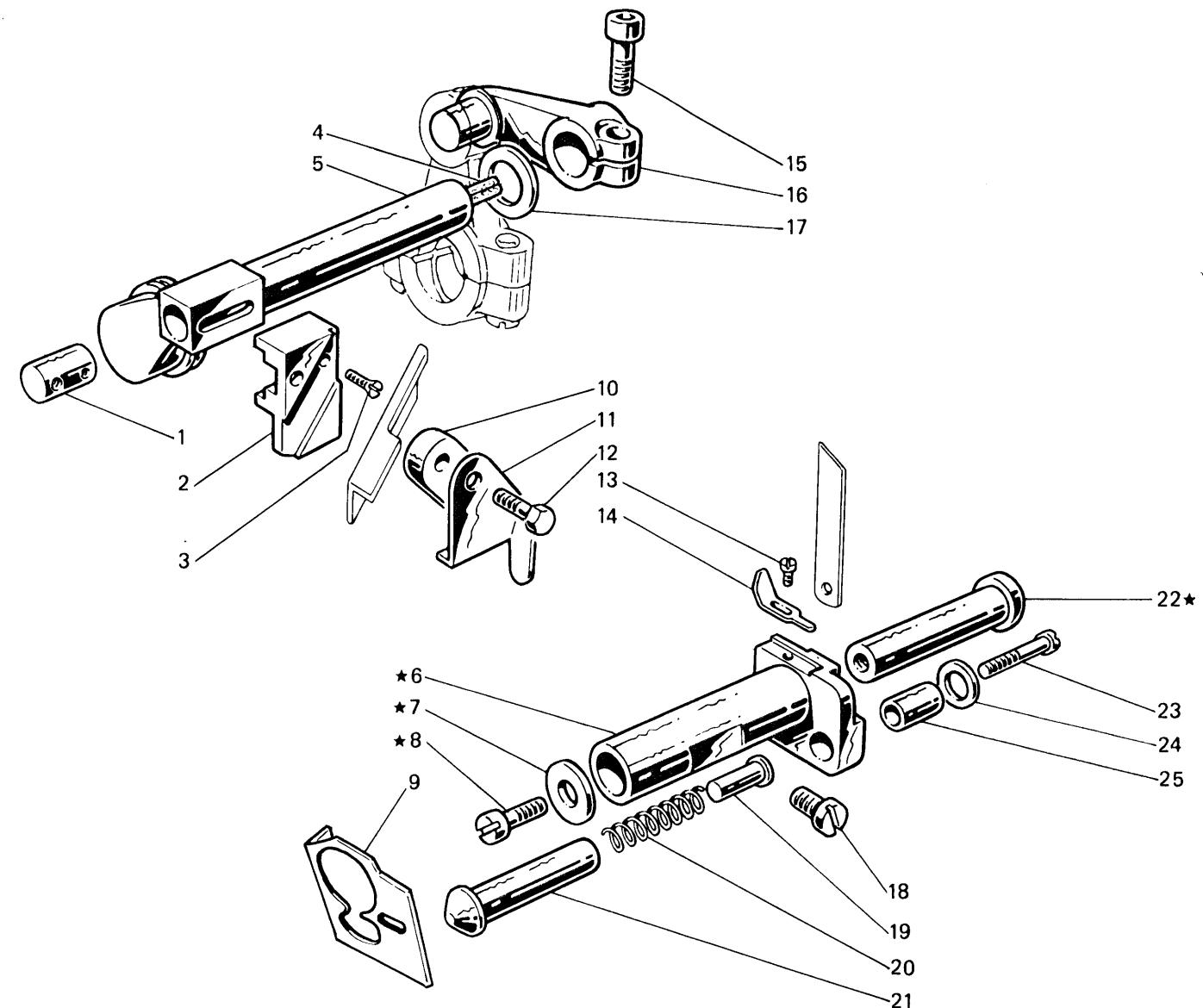


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qty Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	202133-4-10 202130-0-11	1 1	porta coltello inferiore compl. perno	lower knife holder assembly pin	porte couteau inférieur compl. pivot		
2	202127-0-10	1	placchetta	plate	plaquette		
3	744533-0-00	1	vite	screw	vis		
4	778835-0-00	1	stoppino	wick	mèche		
5	206572-4-00	1	albero colt.sup.con stoppino	shaft	arbre		
6	202132-0-10	1	porta coltello inferiore	lower knife holding	porte couteau inférieur		
7	704409-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
8	742457-2-00	1	vite	screw	vis		
9	203774-0-10	1	piastra ferma salva ago	plate	plaquette		
10	202131-0-10	1	nasello	snug	déclic		
11	200663-0-10	1	carterino	cover	carter		
12	202496-0-10	1	vite	screw	vis		
13	741445-0-00	1	vite	screw	vis		
14	203775-0-10	1	squadretta	bracket	équerre		
15	744334-2-00	1	vite	screw	vis		
16	206574-2-00	1	manov.alb.coltsuper.	crank	manivelle		
17	705029-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
18	742758-0-00	1	vite	screw	vis		
19	206758-0-10	1	puntalino	pin	pivot		
20	202128-0-10	1	molla	spring	ressort		
21	206757-0-00	1	bussola	bush	bague		
22	202134-0-11	1	perno	pin	pivot		
23	722471-2-00	1	vite	screw	vis		
24	704406-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
25	202129-0-10	1	bussola	bush	bague		

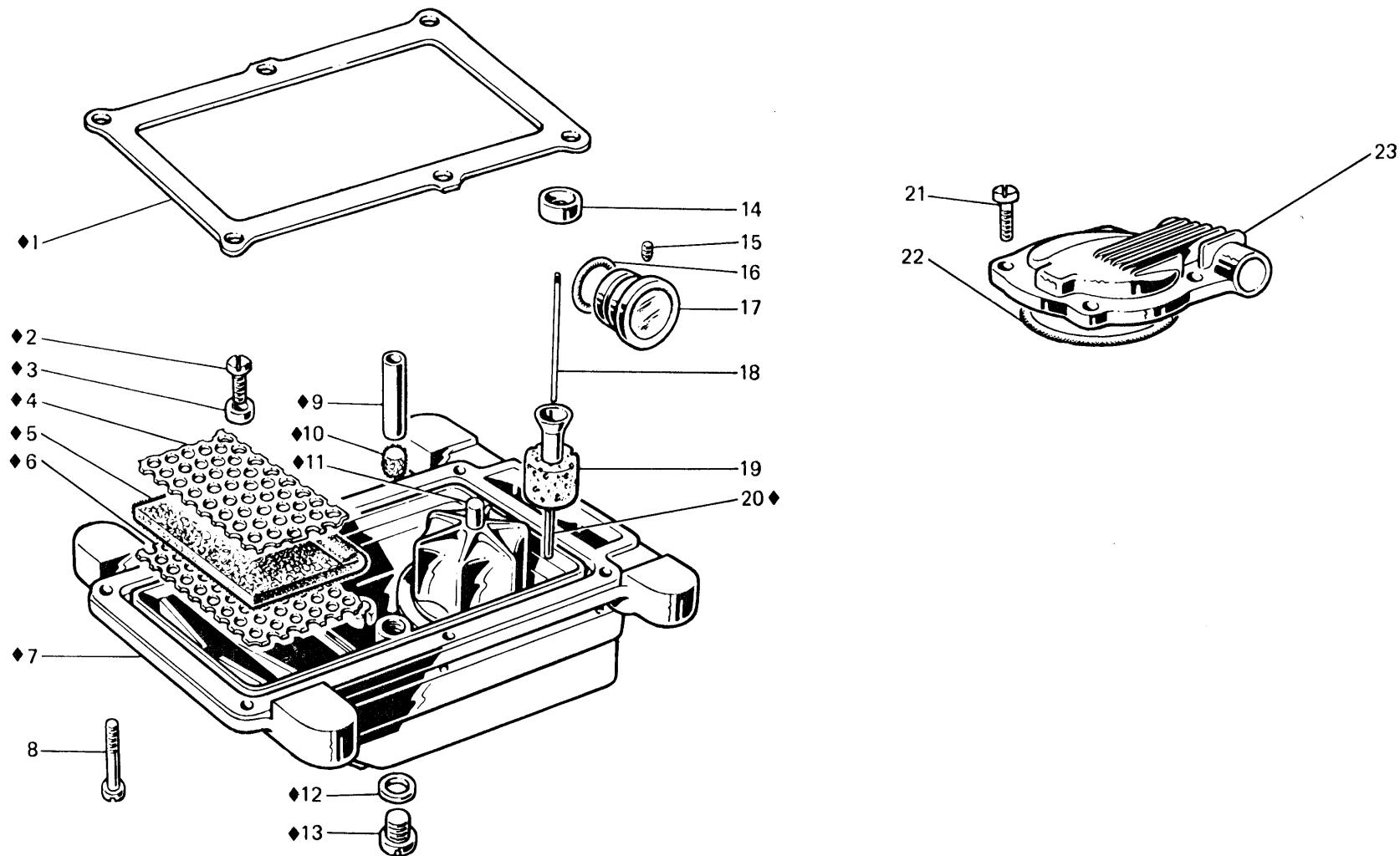


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
◆	207490-4-02	1	bacinella olio completa	oil sump assembly	réservoir huile complet		
1	207762-0-00	1	guarnizione bacinella	gasket	garniture		
2	721484-2-00	1	vite	screw	vis		
3	990335-0-10	1	distanziale	spacer	entretoise		
4	206567-0-00	1	lamiera forata superiore	upper sheet	plaque supérieure		
5	206566-0-00	1	filtro	filter	filtre		
6	206565-0-00	1	lamiera forata inferiore	lower sheet	plaque inférieure		
7	207489-3-01	1	bacinella	sump	réservoir		
8	722442-2-00	6	vite	screw	vis		
9	206568-0-01	1	tubetto	tube	tube		
10	206569-0-01	1	filtro	filter	filtre		
11	207499-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
12	705977-0-00	1	rondella	washer	rondelle		
13	206564-0-00	1	tappo	plug	bouchon		
14	206667-0-00	1	tappo decompressione	plug	bouchon		
15	745812-2-00	1	vite	screw	vis		
16	701032-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bagu d'étanchéité		
17	207756-0-00	1	indicatore livello olio	oil level gauge	indicateur niveau huile		
18	207757-0-00	1	astina ind. livello olio	stick	tige		
19	206665-2-00	1	galleggiante completo	float assembly	flotteur complet		
20	206662-0-00	1	spina	pin	goupille		
21	722063-2-00	4	vite	screw	vis		
22	701151-0-00	1	anello di tenuta	retainer ring	bagu d'étanchéité		
23	207759-2-00	1	coperchio	cover	couvercle		

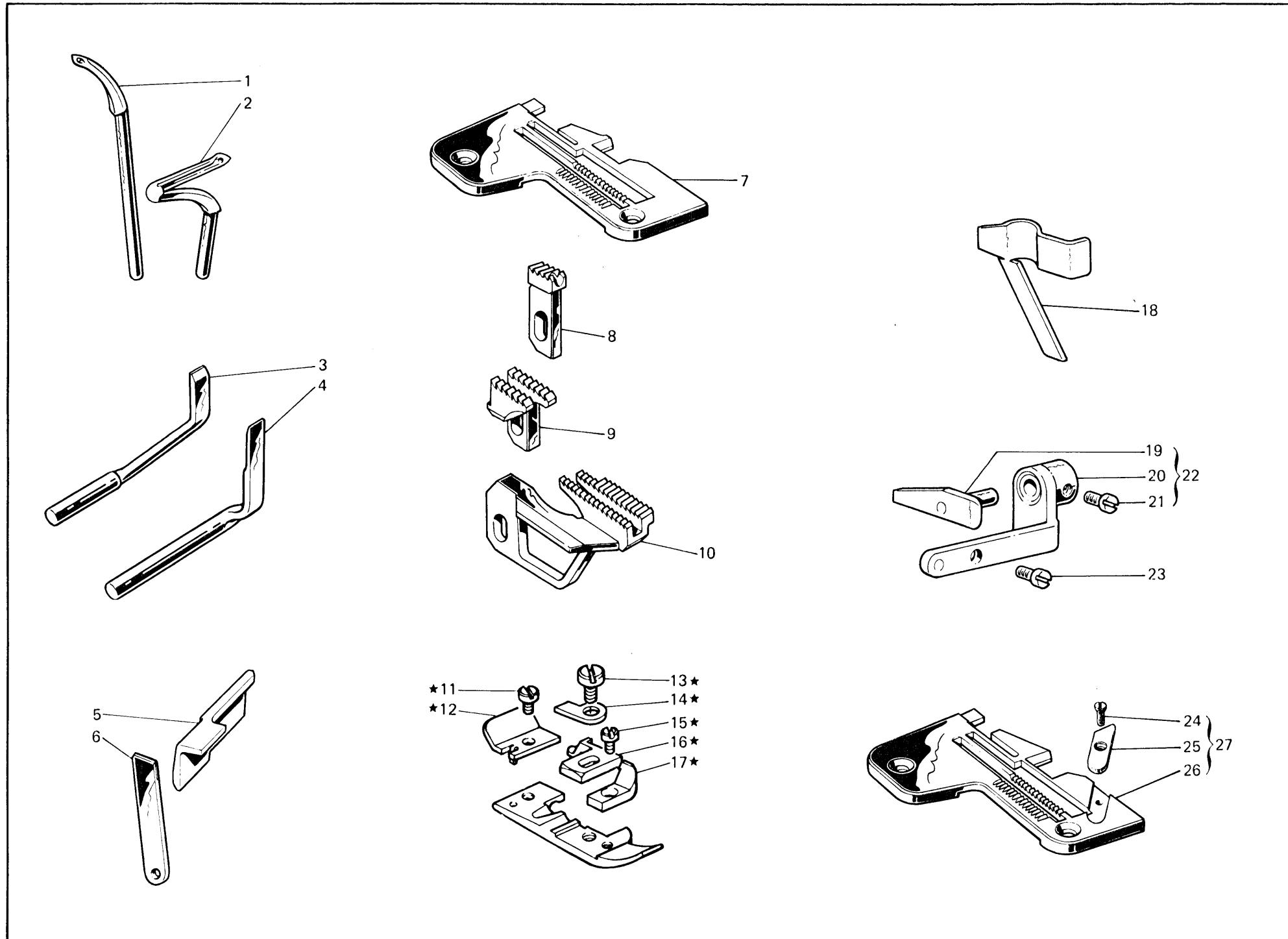


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	202171-3-11 204021-0-10	1 1	piedino completo crochet supérieur	presserfoot assembly upper looper	pied-presseur complet crochet supérieur		
2	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper			
3	202140-0-10	1	salva ago	rear needle guard			
4	202137-0-11	1	spingi asola	front needle guard			
5	202142-0-10	2	coltello superiore	upper knife			
6	202146-0-10	2	coltello inferiore	lower knife			
7	202504-0-11	1	placca ago larg. costa 4,1 mm	needle plate width bight 4,1 mm			
8	202061-0-10	1	grifino	chaining feed dog			
9	202057-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog			
10	202053-0-10	1	griffa principale	main feed dog			
11	741413-2-00	1	vite	screw			
12	202192-0-10	1	piastrina	plate			
13	741665-2-00	1	vite	screw			
14	202201-0-11	1	staffa	bracket			
15	741431-2-00	1	vite	screw			
16	202195-0-11	1	linguetta	tongue			
17	202184-0-11	1	blocchetto	block			
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST			SEULEMENT SUR DEMANDE
1	202092-0-10 204033-0-10	1 1	crochet superiore cieco crochet supérieur	upper looper			
2	202094-0-11	1	crochet inferiore	upper looper			
5	202143-0-10	1	coltello superiore	lower looper			
7	202148-0-11 202507-0-10 202508-0-10 202590-0-11	1 1 1 1	placca ago larg. costa 4,6 mm placca ago-larg. costa 5 mm placca ago larg. costa 5,6 mm placca ago larg. costa 6 mm	upper knife	needle plate width bight 4,6 mm needle plate width bight 5 mm needle plate width bight 5,6 mm needle plate width bight 6 mm		
9	202060-2-11 202559-0-00 202758-0-00	1 1 1	griffa sussidiaria in Vulkollan griffa sussidiaria griffa sussidiaria	subsidiary feed dog	plaque à aiguille largeur surjet 4,6 mm plaque à aiguille largeur surjet 5 mm plaque à aiguille largeur surjet 5,6 mm		
10	202056-2-11 202517-0-00 202757-0-00	1 1 1	griffa principale in Vulkollan griffa principale griffa principale	main feed dog	plaque à aiguille largeur surjet 6 mm griffe subsidiaire griffe subsidiaire		
18	202300-0-10	1	guida per non tagliare tessuto	guide	griffe subsidiaire		
19	202769-2-10	1	guida	guide	griffe principale		
20	202772-2-10	1	squadretta	bracket	griffe principale		
21	742811-0-00	1	vite	screw	griffe principale		
22	202767-4-10	1	guida per non tagliare tessuto	guide	guide		
23	721443-2-00	1	vite	screw	guide		
24	744510-0-00	1	vite	screw	guide		
25	202302-0-10	1	piastrina	plate	guide		
26	202505-0-10	1	placca ago larg. costa 4,1 mm	needle plate width bight 4,1 mm	guide		
27	202506-4-11	1	placca ago con piastrina	needle plate with sheet	guide		

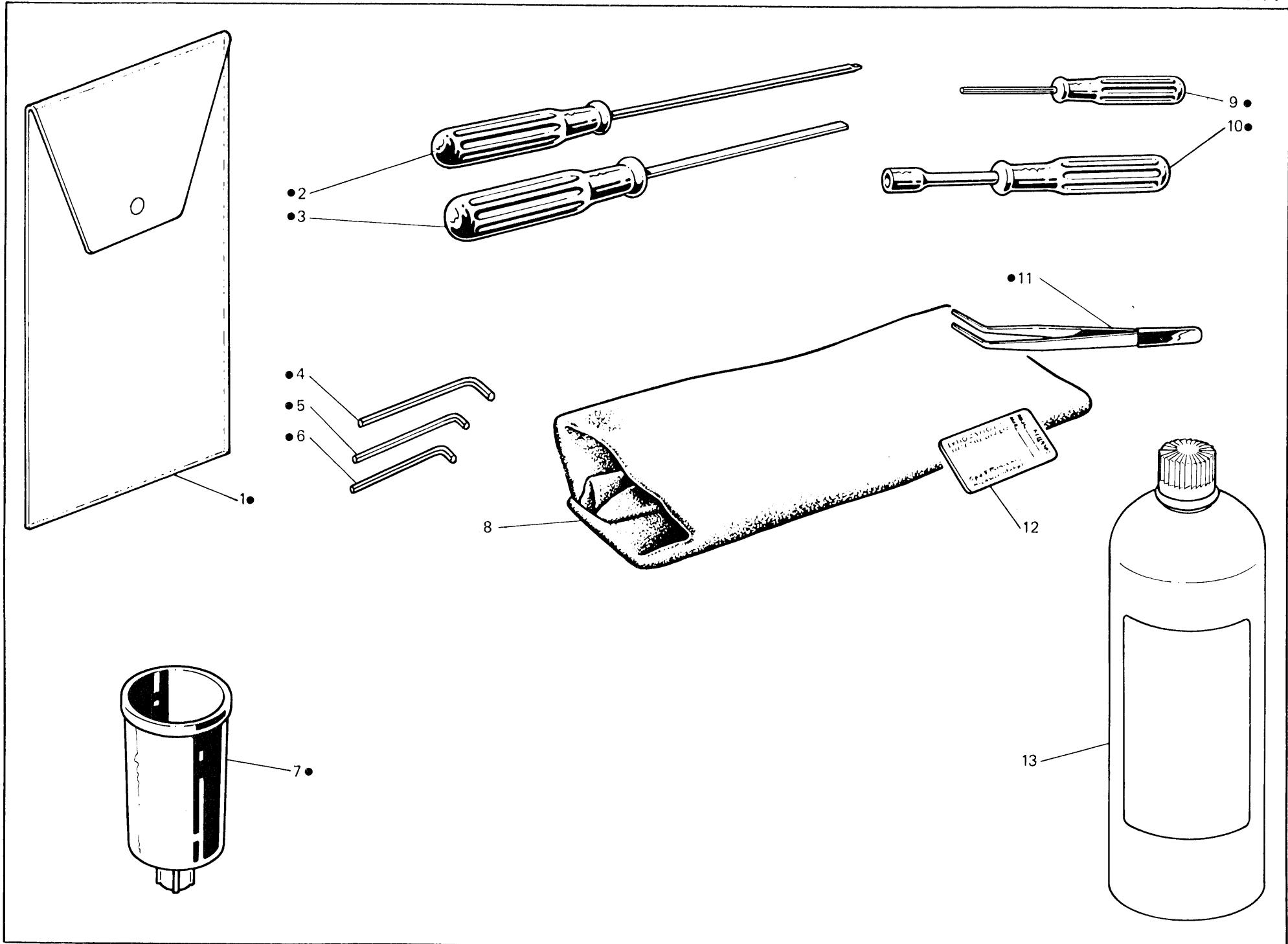


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
●	991400-4-00	1	busta accessori completa	accessories envelope assembly		envelope accessoires complète	
1	991415-0-00	1	busta accessori	accessoires envelope		envelope accessoires	
2	990180-0-10	1	cacciavite grande	screw driver		gros tournevis	
3	990181-0-10	1	cacciavite medio	screw driver		tournevis moyen	
4	990639-0-10	1	chiave esag.da 3 mm	3 mm. ehexagonal key		clé hexagonale de 3 mm	
5	990685-0-10	1	chiave esag.da 2,5 mm	2,5 mm ehexagonal key		clé hexagonal de 2,5 mm	
6	990325-0-10	1	chiave esag.da 2 mm.	2 mm ehexagonal key		clé hexagonale de 2 mm	
7	990985-0-00	1	imbuto	oil funnel		entonnoir	
8	990183-0-12	1	cuffia protezione testa	machine cover		couverture protection tête	
9	990474-0-11	1	chiave esag. da 1,5 mm.	1,5 mm ehexagonal key		clé hexagonale de 1,5 mm	
10	990324-0-10	1	chiave a tuboda 7 mm	7 mm key		clé de 7 mm	
11	990176-0-10	1	pinza per infilatura	threading clers		pince pour enfilage	
12	★	1	bustina aghi	needles packet		paquette aiguilles	
13	990075-1-13	1	lattina olio da 1 kg.	oil conteiner 1 Kg		bidon huile de 1 Kg	
			★per l'ordinazione della bustina citare lo stesso simbolo dell'ago montato sulla testa	to order packet of needles pleasi specify symbol of needle fitted on machine		pour commander un sachet d'aiguille donner le symbol de l'aiguille montée sur la tête	

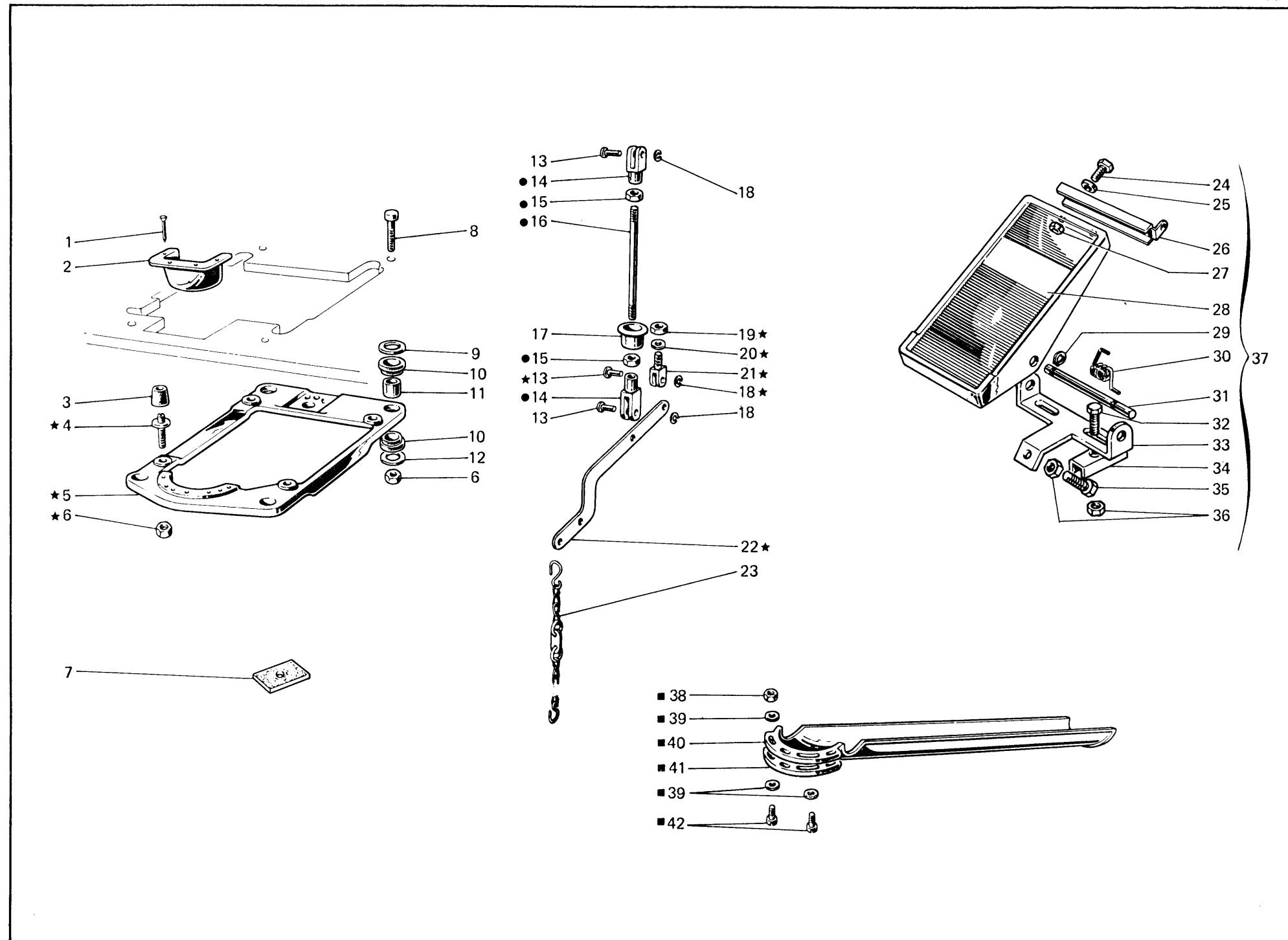
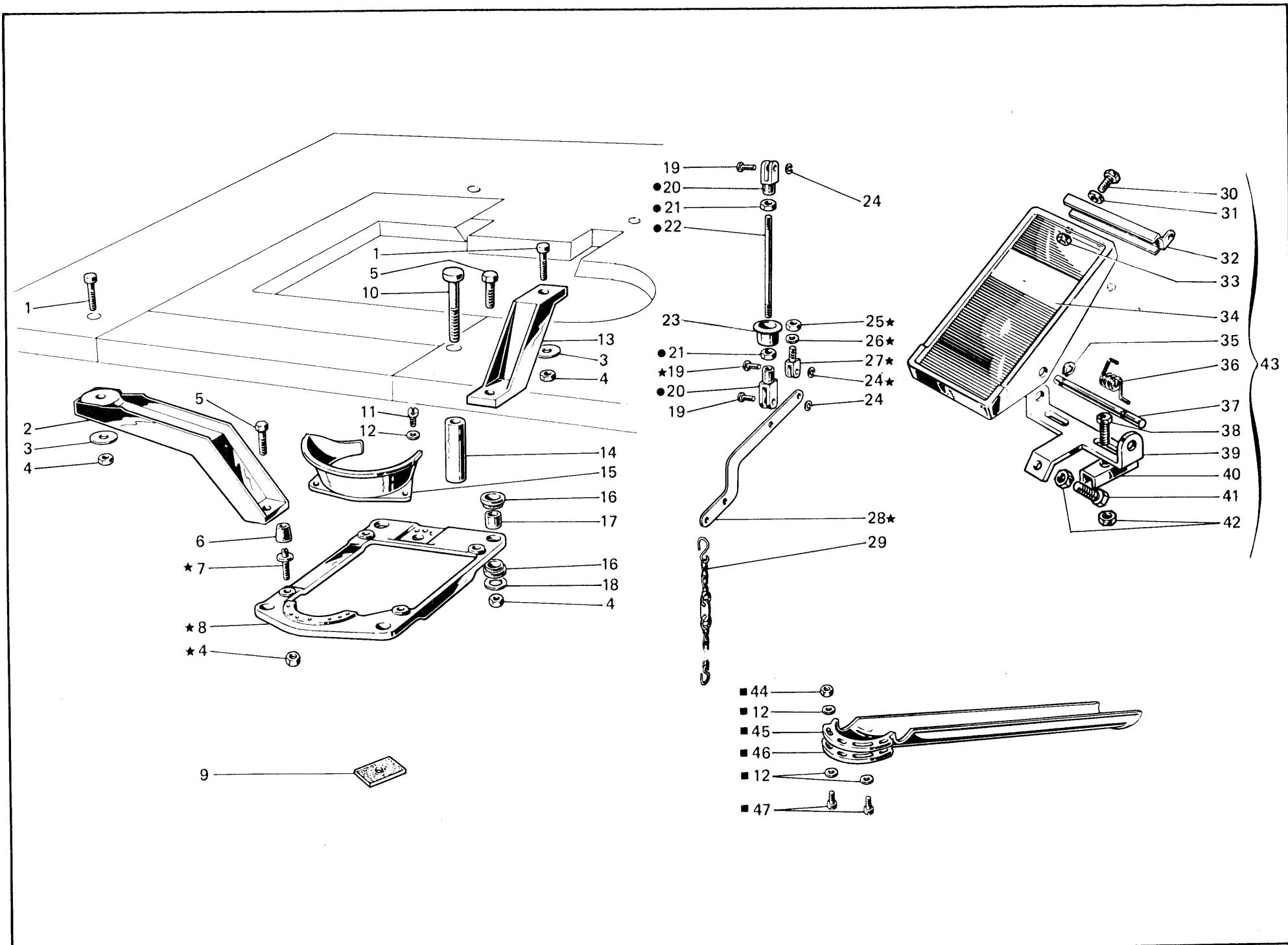


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 990986-4-00	1	PIAZZAMENTO NORMALE	NORMAL SETTING		INSTALLATION NORMAL		
● 990984-4-00	1	supporto testa completo	head support assembly		support tête complet		
1 900201-0-10	4	tirante alza piedino completo	presser tie rod assembly		tirant pour soulèvement pied-presseur		
2 991187-0-00	1	chiodino	rivet		clou		
3 990982-0-00	4	bocchetta	cup		bouche		
4 900694-0-11	4	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur		
5 990981-0-00	1	perno	pin		pivot		
6 733008-2-00	8	supporto testa	head support		support tête		
7 900203-0-10	4	dado	nut		écrou		
8 722905-2-00	4	ammortizzatori per tavola	shock absorber		amortisseur		
9 704346-2-00	4	vite	screw		vis		
10 901101-0-00	8	rondella	washer		rondelle		
11 901102-0-00	4	ammortizzatore	shock absorber		amortisseur		
12 704345-2-00	4	distanziale	spacer		entretoise		
13 990311-0-10	3	rondella	washer		rondelle		
14 990310-0-10	2	perno	pin		pivot		
15 746402-2-00	2	giunto	joint		joint		
16 746409-2-00	2	dado	nut		écrou		
17 990983-0-00	1	tirante	tie-rod		tirant		
18 700204-0-10	1	bussola	bush		bague		
19 700205-0-00	3	anello elastico	spring ring		anneau ressort		
20 746409-2-00	1	dado	nut		écrou		
21 704424-2-00	1	rondella	washer		rondelle		
22 990314-0-10	1	supportino	support		support		
23 990316-0-10	1	leva	lever		levier		
24 990179-4-11	1	catenella completa	chain assembly		chaînette complète		
25 720464-4-00	2	vite	screw		vis		
26 704009-4-00	2	rondella	washer		rondelle		
27 900926-0-00	1	attacco	coupling		raccord		
28 733508-4-00	2	dado	nut		écrou		
29 900931-0-00	1	copertura	covering		couverture		
30 900918-0-00	2	anello elastico	spring ring		anneau ressort		
31 900927-0-00	1	molla	spring		anneau		
32 900928-0-00	1	perno	pin		pivot		
33 720505-4-00	2	vite	screw		vis		
34 900929-0-01	1	supporto	support		support		
35 900920-0-00	2	piastrina	plate		plaqué		
36 720545-4-00	1	vite	screw		vis		
37 733510-4-00	3	dado	nut		écrou		
38 900925-4-01	1	pedalina completa	pedal assembly		pédale complète		
■ 991186-1-00	1	SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE		
38 733507-2-00	1	gruppo canale scarico ritagli	offlet assembly		groupe décharge chutes		
39 704409-2-00	4	dado	nut		écrou		
40 991186-0-00	1	rondella	washer		rondelle		
41 991189-0-00	1	canale scarico ritagli	offlet		décharge chutes		
42 742068-2-00	3	piastra di rinforzo	plate		plaqué		
		vite	screw		vis		



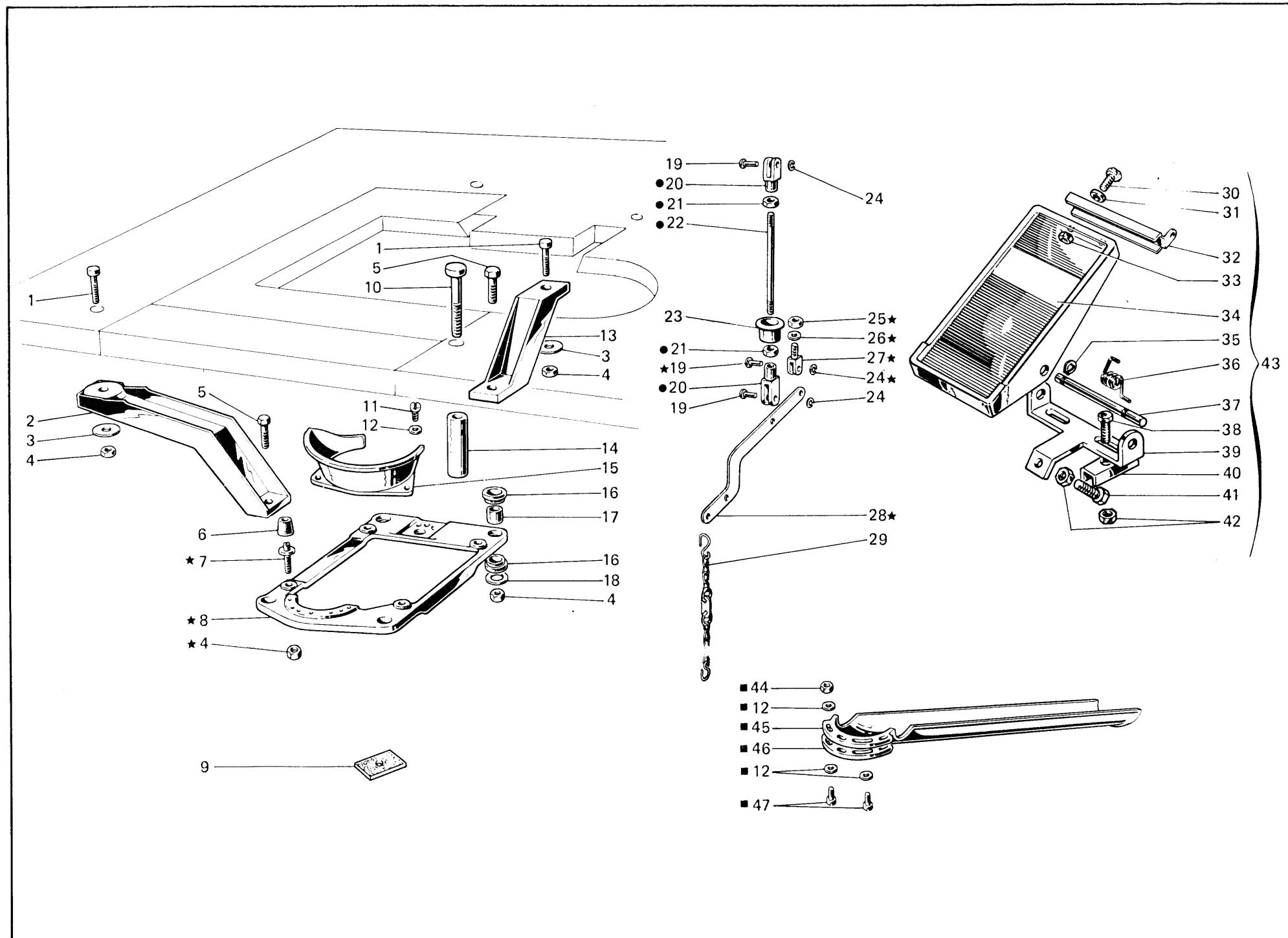


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
12	704409-2-00	4	rondella dato	washer nut	rondelle écrou		
44	733507-2-00	1	canale scarico ritagli	offlet	décharge chutes		
45	991186-0-00	1	piastra di rinforzo	plate	plaque		
46	991189-0-00	1	vite	screw	vis		
47	742068-2-00	3					

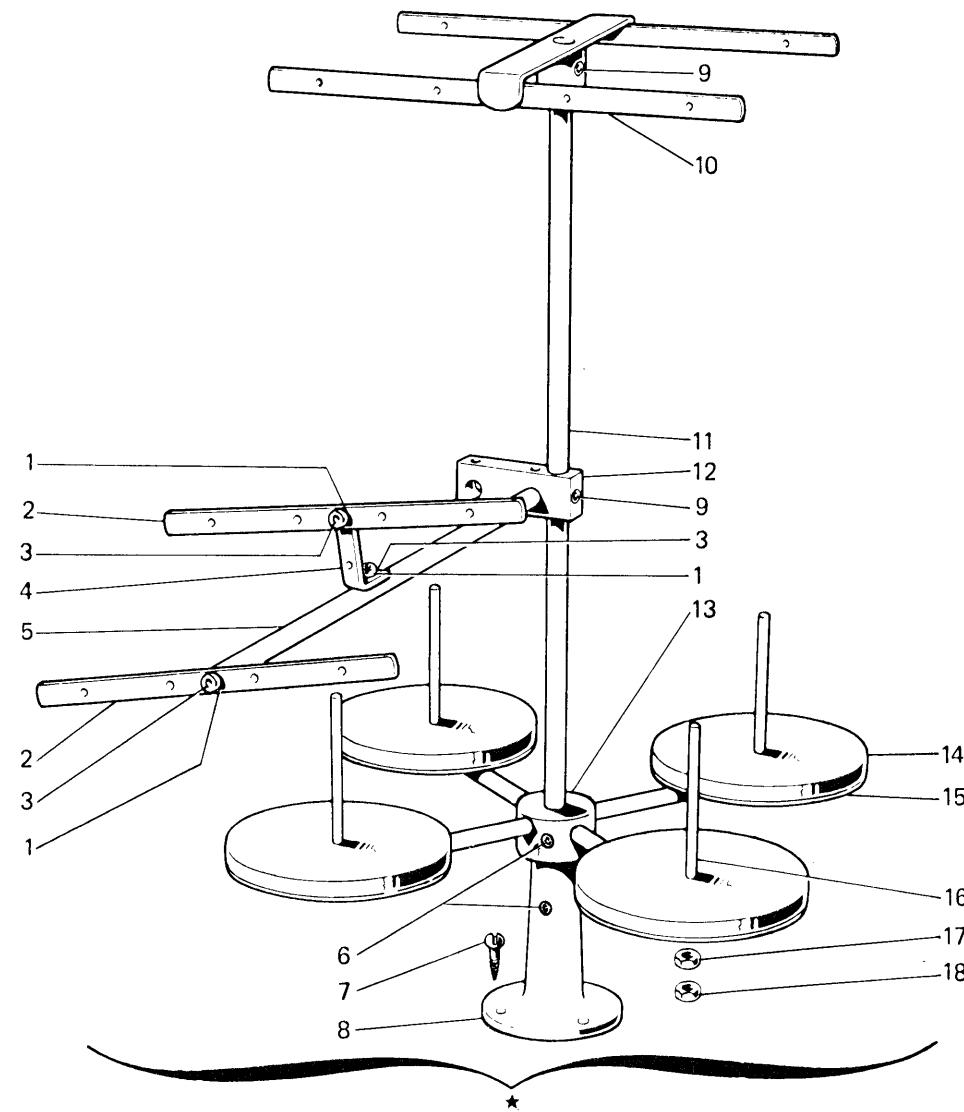


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Q.t. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	991120-5-00 703005-0-00	1 3	porta bobine compl.(4-3 fili) rondella	bobbin carrier ass.(3-4 threads) washer	porte bobine compl. (4-3 fils) rondelle		
2	991108-2-00	2	tubetto con bussole	frame with bushes	bâti avec bagues		
3	722431-2-00	3	vite	screw	vis		
4	991107-2-00	1	squadretta con viti e rondelle	bracket with screws and washers	équerre avec vis et rondelles		
5	991106-2-00	1	asta con rondelle e viti	rod with washers and screws	tige avec rondelles et vis		
6	729054-2-00	3	vite	screw	vis		
7	731107-2-00	3	vite	screw	vis		
8	991114-2-00	1	basetta	base	base		
9	729034-2-00	3	vite	screw	vis		
10	991121-3-00	1	telaietto superiore	upper frame	bâti supérieur		
11	991113-0-00	1	asta principale	main rod	tige principale		
12	991128-2-00	1	blocchetto con viti	block with screws	bloc avec vis		
13	991129-3-00	1	mozzo con aste e viti	hub with rod and screws	moyeu avec tiges et vis		
14	991179-0-00	4	disco	disc	disque		
15	991112-0-00	4	piatto	disc	plateau		
16	991111-2-00	4	astina con dadi	rod with nuts	tige avec écrous		
17	733508-2-00	4	dado	nut	écrou		
18	925433-0-00	4	dado	nut	écrou		

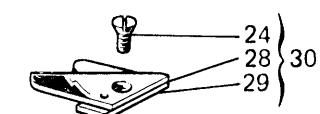
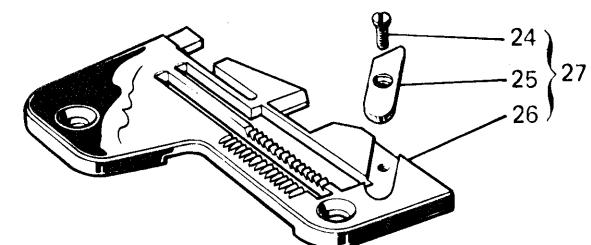
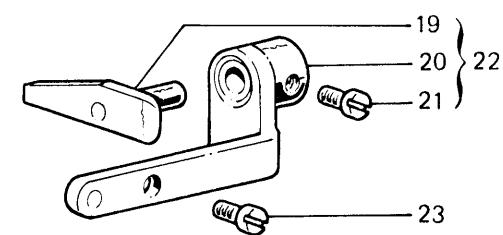
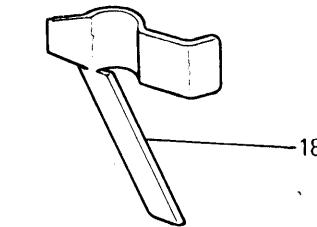
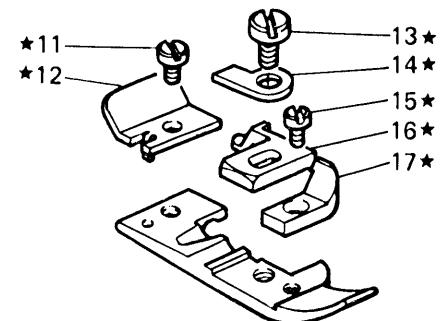
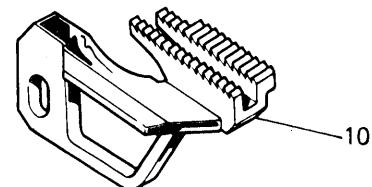
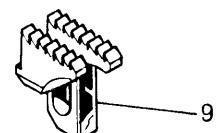
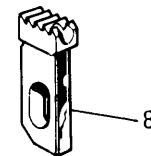
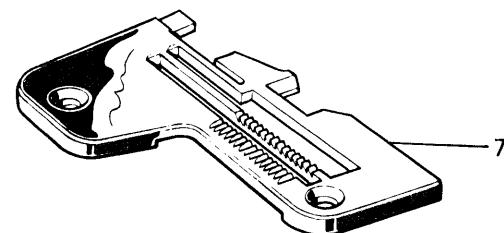
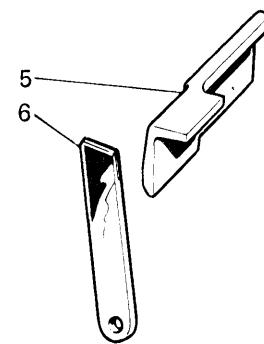
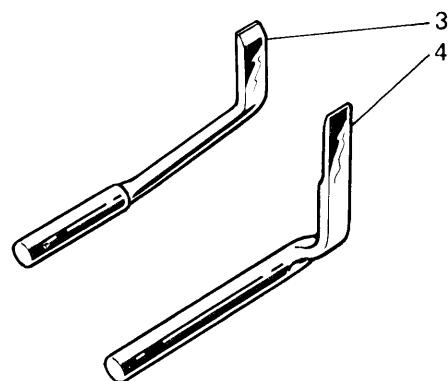
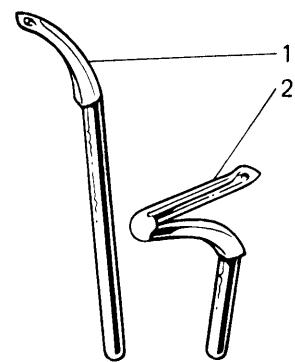


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17	202171-3-11 204033-0-10 202094-0-11 202140-0-11 202137-0-11 202142-0-10 202146-0-10 203214-0-11 202061-0-10 202057-0-10 203199-0-10 741413-2-00 202192-0-10 741665-2-00 202201-0-11 741431-2-00 202195-0-11 202184-0-11	1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	piedino completo crochet superiore crochet inferiore salva ago spingi asola coltello superiore coltello inferiore placca ago larg. costa 3,3 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale vite piastrina vite staffa vite linguetta blocchetto	presserfoot assembly upper looper lower looper rear needle guard front needle guard upper knife lower knife needle plate width bight 3.3 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw plate screw bracket screw tongue block	presserfoot assembly upper looper lower looper rear needle guard front needle guard upper knife lower knife needle plate width bight 3.3 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw plate screw bracket screw tongue block	pied-presseur complet crochet supérieur crochet inférieur protège-aiguille pare-boucle couteau supérieur couteau inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 3,3 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis plaqué vis bride vis languette bloc	pied-presseur complet crochet supérieur crochet inférieur protège-aiguille pare-boucle couteau supérieur couteau inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 3,3 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis plaqué vis bride vis languette bloc
1 2 5 7 9 10 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30	204021-0-10 202095-0-11 202143-0-10 203217-0-11 203218-0-10 203220-0-10 202060-2-11 203201-2-11 202300-0-10 202769-2-10 202772-2-10 742811-0-00 202767-4-10 721443-2-00 744510-0-00 202302-0-10 203215-0-10 203216-4-10 202511-0-10 202510-0-10 202512-4-10	1 1	SOLO A RICHIESTA crochet superiore crochet inferiore coltello superiore placca ago larg. costa 4 mm placca ago larg. costa 5 mm placca ago larg. costa 2,8 mm griffa sussidiaria in Vulkollan griffa principale in Vulkollan guida per non tagliare tessuto guida squadretta vite guida per non tagliare tessuto vite vite piastrina placca ago larg. costa 3,3 mm placca ago con piastrina piastrina lamina dispositivo tagliafilo	ONLY ON REQUEST upper looper lower looper upper knife needle plate width bight 4 mm needle plate width bight 5 mm needle plate width bight 2.8 mm subsidiary feed dog main feed dog guide guide bracket screw guide screw screw plate needle plate width bight 3.3 mm needle plate plate sheet cutting thread device	ONLY ON REQUEST upper looper lower looper upper knife needle plate width bight 4 mm needle plate width bight 5 mm needle plate width bight 2.8 mm subsidiary feed dog main feed dog guide guide bracket screw guide screw screw plate needle plate width bight 3.3 mm needle plate plate sheet cutting thread device	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur couteau supérieur plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm plaquette à aiguille larg. surjet 2,8 mm griffe subsidiaire griffe principale guide guide équerre vis guide guide équerre vis guide vis vis plaqué plaquette à aiguille larg. surjet 3,3 mm plaquette à aiguille plaqué plaqué plaqué dispositif coupe-fil	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur couteau supérieur plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm plaquette à aiguille larg. surjet 2,8 mm griffe subsidiaire griffe principale guide guide équerre vis guide guide équerre vis guide vis vis plaqué plaquette à aiguille larg. surjet 3,3 mm plaquette à aiguille plaqué plaqué plaqué dispositif coupe-fil
40	Tav. 9 765200-6-80	1	ago Rim 27 fin. 80 PEZZI ANNULLATI	needle Rim 27 size 80 CANCELLED PARTS		aiguille Rim 27 jauge 80 PIECES ANNULEES	
41 42	Tav. 10 202194-0-10 741433-0-00	1 2	SOLO A RICHIESTA piastrina taglia catenella vite	ONLY ON REQUEST plate screw		SEULEMENT SUR DEMANDE plaqué vis	
9 13 14	Tav. 11 203774-0-10 741445-0-00 203775-0-10	1 1 1	piastr. fermo salva ago vite squad. fermo spingi asola	plate screw bracket		plaqué vis équerre	

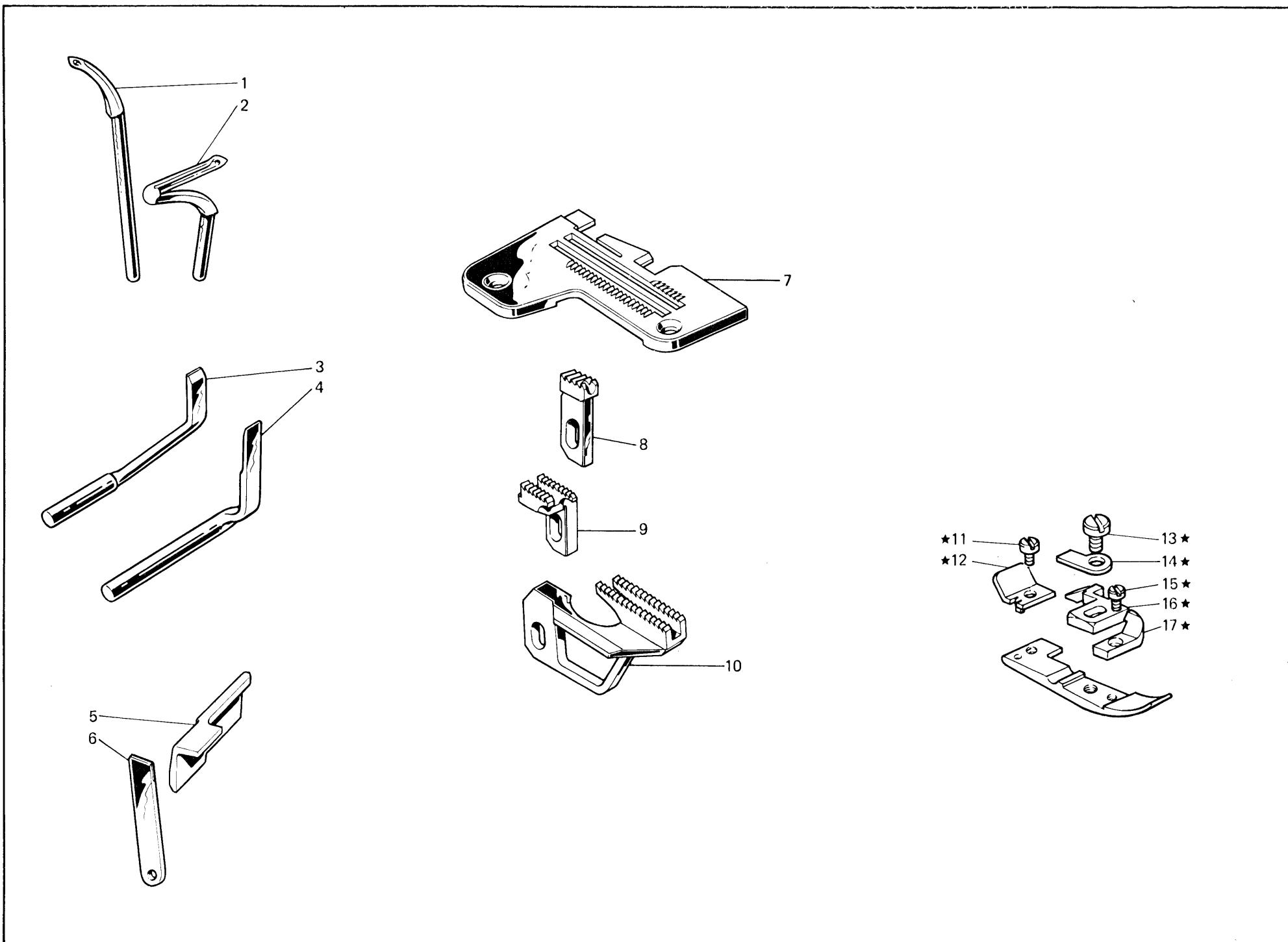


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	202786-3-11 202092-0-10 204033-0-10	1 1 1	piedino completo crochet superiore cieco crochet superiore	presserfoot assembly upper looper upper looper		pied-presseur complet crochet supérieur crochet supérieur	
2	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper		crochet inférieur	
3	202140-0-11	1	salva ago	rear needle guard		protège aiguille	
4	202137-0-11	1	spingi asola	front needle guard		pare-boucle	
5	202142-0-10	2	coltello superiore	upper knife		couteau supérieur	
6	202146-0-10	2	coltello inferiore	lower knife		couteau inférieur	
7	202783-0-10	1	placca ago larg. costa 3,2 mm	needle plate width bight 3,2 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 3,2 mm	
8	202061-0-10	1	grifino	chaining feed dog		petite griffe	
9	202782-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
10	202780-0-10	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	
11	741413-2-00	1	vite	screw		vis	
12	202795-0-10	1	piastrina	sheet		plaquette	
13	741665-2-00	1	vite	screw		vis	
14	202201-0-11	1	staffa	bracket		bride	
15	741431-2-00	1	vite	screw		vis	
16	202797-0-11	1	linguetta	tongue		langue	
17	202789-0-11	1	blocchetto	block		bloc	
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
5	202143-0-10	1	coltello superiore	upper knife		couteau supérieur	
7	202876-0-10 202877-0-10	1 1	placca ago larg. costa 3 mm placca ago larg. costa 5 mm	needle plate width bight 3 mm needle plate width bight 5 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 3 mm plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm	
	206297-0-00	1	placca ago larg. costa 3,2 mm	needle plate width bight 3,2 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 3,2 mm	
40	Tav. 9 765200-6-80	1	ago sist. Rim 27 fin. 80	needle syst. Rim 27 size 80		aiguille syst. Rim 27 jauge 80	
20	Tav. 2 202398-0-10	1	PEZZI ANNULLATI	CANCELLED PARTS		PIECES ANNULEES	
	Tav. 10		tappo	plug		bouchon	
41	202194-0-10	1	SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
42	741433-0-00	2	piastrina vite	sheet screw		plaquette vis	
9	Tav. 11 203774-0-10	1	piastrina fermo salva ago	sheet		plaquette	
13	741445-0-00	1	vite	screw		vis	
14	203775-0-10	1	squadretta fermo spingi asola	bracket		équerre	

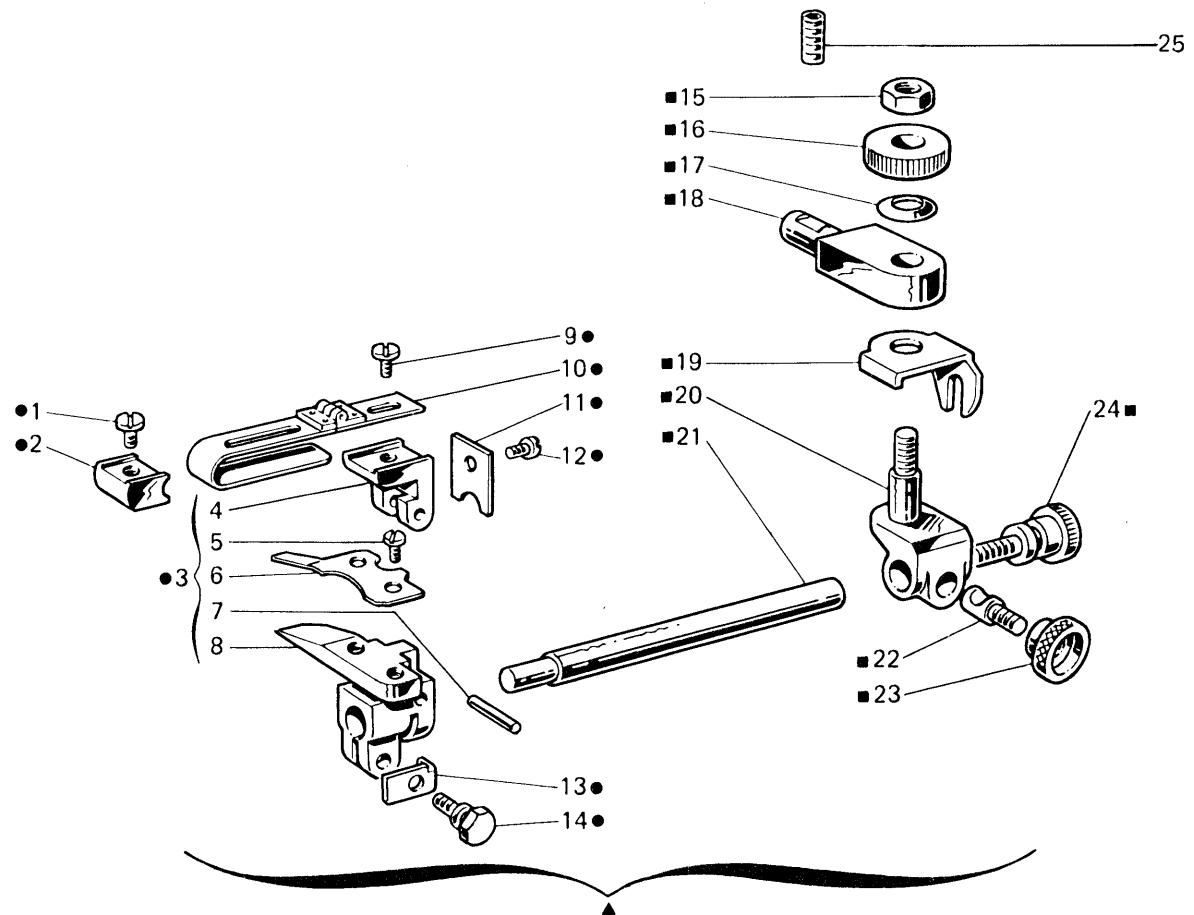


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qr. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲	203712-5-11	1	guida completa per orlare	guide assembly	guide complet		
●	203711-4-11	1	guida completa	guide assembly	guide complet		
■	203708-4-11	1	attacco completo	coupling assembly	raccord complet		
1	201236-0-10	1	vite	screw	vis		
2	201246-0-10	1	bloccetto	block	bloc		
3	202840-4-11	1	corpo con cerniera	body with hinge	corps avec charnière		
4	202843-0-11	1	cerniera	hinge	charnière		
5	744512-4-00	2	vite	screw	vis		
6	202847-0-10	1	piastrina	sheet	plaquette		
7	202974-0-10	1	spina	pin	goupille		
8	202839-0-11	1	corpo	body	corps		
9	202805-0-10	1	vite	screw	vis		
10	201254-2-10	1	molla con cerniera	spring with hinge	ressort avec charnière		
11	203706-0-10	1	piastrina	sheet	plaquette		
12	721412-2-00	1	vite	screw	vis		
13	203707-0-10	1	piastrina di fermo	plate	plaquette		
14	202871-0-10	1	vite	screw	vis		
15	203705-0-10	1	dado	nut	écrou		
16	203716-0-10	1	pomolo	knob	pommeau		
17	702408-0-00	1	molla a tazza	cup spring	ressort à tasse		
18	203713-0-10	1	sostegno	support	support		
19	203704-0-10	1	forcella	fork	fourche		
20	203710-0-10	1	supporto girevole	rotating support	support pivotant		
21	203709-0-11	1	asta	rod	tige		
22	203714-0-10	1	nottolino	powl	axe		
23	201162-0-10	1	pomolo	knob	pommeau		
24	203715-0-10	1	pomolo	knob	pommeau		
25	729013-2-00	1	vite fissa supporto	screw	vis		

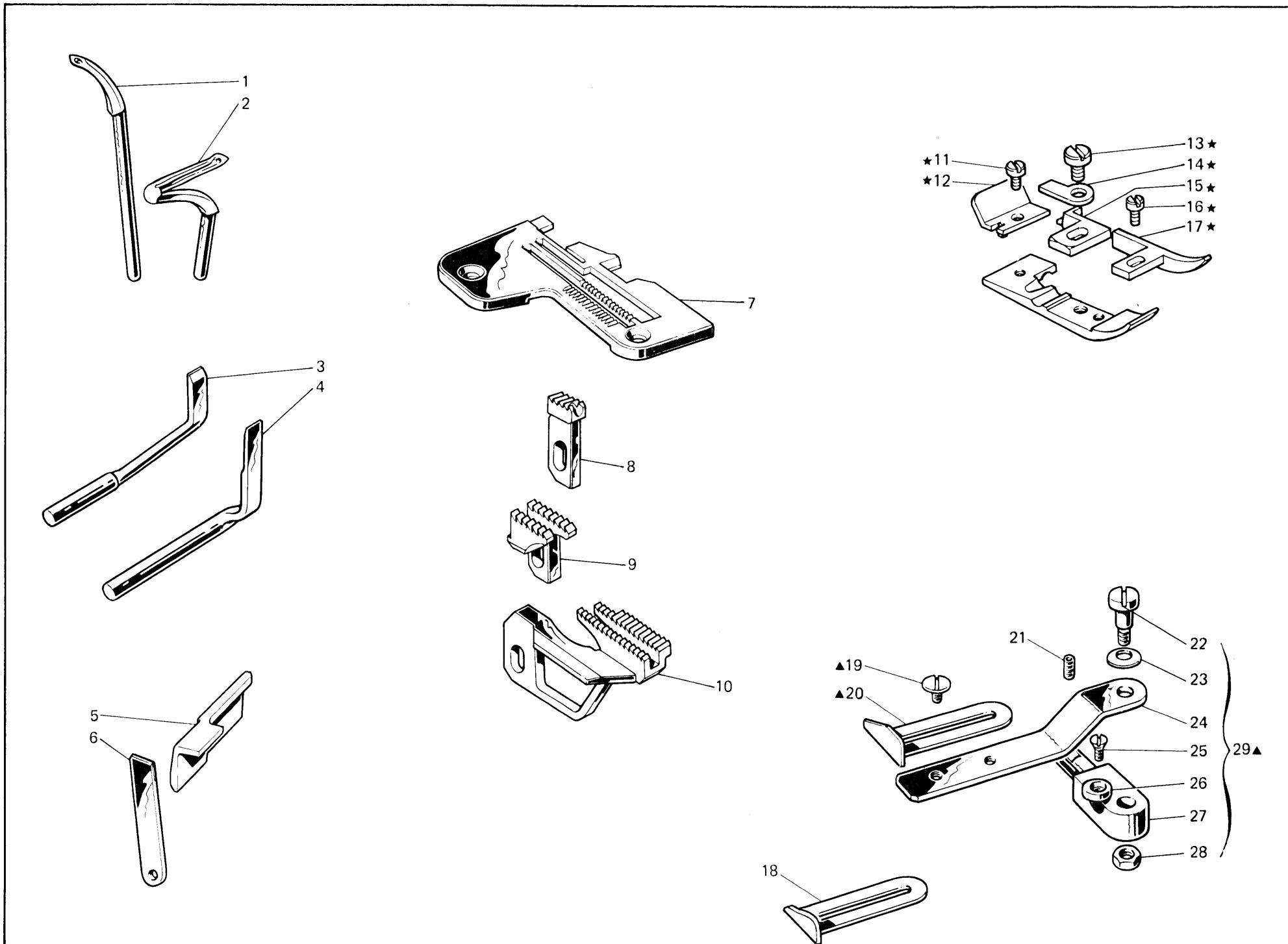


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	202774-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly		pied-presseur complet	
▲	202959-4-10	1	guida completa	guide assembly		guide complet	
1	202092-0-10	1	crochet superiore cieco	upper blind looper		crochet supérieur aveugle	
	204021-0-10	1	crochet superiore	upper looper		crochet supérieur	
2	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper		crochet inférieur	
3	202140-0-11	1	salva ago	rear needle guard		protège aiguille	
4	202137-0-11	1	spingi asola	front needle guard		pare boucle	
5	202142-0-10	2	coltello superiore	upper knife		couteau supérieur	
6	202146-0-10	2	coltello inferiore	lower knife		couteau supérieur	
7	202507-0-11	1	placca ago larg. costa 5 mm	needle plate width bight 5 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm	
8	202061-0-10	1	grifino	chaining feed dog		petite griffe	
9	202057-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
10	202053-0-10	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	
11	741413-2-00	1	vite	screw		vis	
12	202192-0-10	1	piastrina	sheet		plaquette	
13	741665-2-00	1	vite	screw		vis	
14	202201-0-11	1	staffa	bracket		bride	
15	202195-0-11	1	linguetta	tongue		langouette	
16	741453-2-00	1	vite	screw		vis	
17	202775-0-11	1	guida	guide		guide	
18	202776-0-00	1	guida	guide		guide	
19	201236-0-10	2	vite	screw		vis	
20	202957-2-10	1	guida	guide		guide	
21	729013-2-00	1	vite fissa guida completa	screw		vis	
22	743464-2-00	1	vite	screw		vis	
23	702406-0-00	1	molla a tazza	cup spring		ressort à tasse	
24	202967-0-10	1	supporto	support		support	
25	744634-0-00	1	vite	screw		vis	
26	300710-0-10	1	eccentrico	eccentric		excentrique	
27	202970-0-10	1	sostegno	support		support	
28	746007-2-00	1	dado	nut		écrou	
29	202958-4-10	1	supporto completo	support assembly		support complet	
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
1	204033-0-10	1	crochet superiore	upper looper		crochet supérieur	
2	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper		crochet inférieur	
5	202143-0-10	1	coltello superiore	upper knife		couteau supérieur	
7	202148-0-11	1	placca ago larg. costa 4,6 mm	needle plate width bight 4,6 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 4,6 mm	
	202504-0-11	1	placca ago larg. costa 4,1 mm	needle plate width bight 4,1 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 4,1 mm	
	202508-0-11	1	placca ago larg. costa 5,6 mm	needle plate width bight 5,6 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 5,6 mm	
	202590-0-11	1	placca ago larg. costa 6 mm	needle plate width bight 6 mm		plaquette à aiguille larg. surjet 6 mm	
9	202758-0-00	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
	202559-0-00	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
10	202757-0-00	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	
	202517-0-00	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 28 35	Tav. 4 207772-4-00 202681-0-10 206343-4-00	1 2 2	coperchio superiore completo molla per tensione fig. 35 tensione completa con molla fig. 28	upper cover assembly spring for tension fig. 35 tension assembly with spring fig. 28	couvercle supérieur complet ressort pour tension fig. 35 tension compl. avec ressort fig. 28		
			PEZZI ANNULLATI	CANCELLED PARTS		PIECES ANNULEES	
20	Tav. 2 202398-0-10	1	tappo	plug		bouchon	
41 42	Tav. 9 202194-0-10 741433-0-00	1 2	SOLO A RICHIESTA piastrina taglia catenella vite	ONLY ON REQUEST sheet screw		SEULEMENT SUR DEMANDE plaquette vis	

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-2CD-06

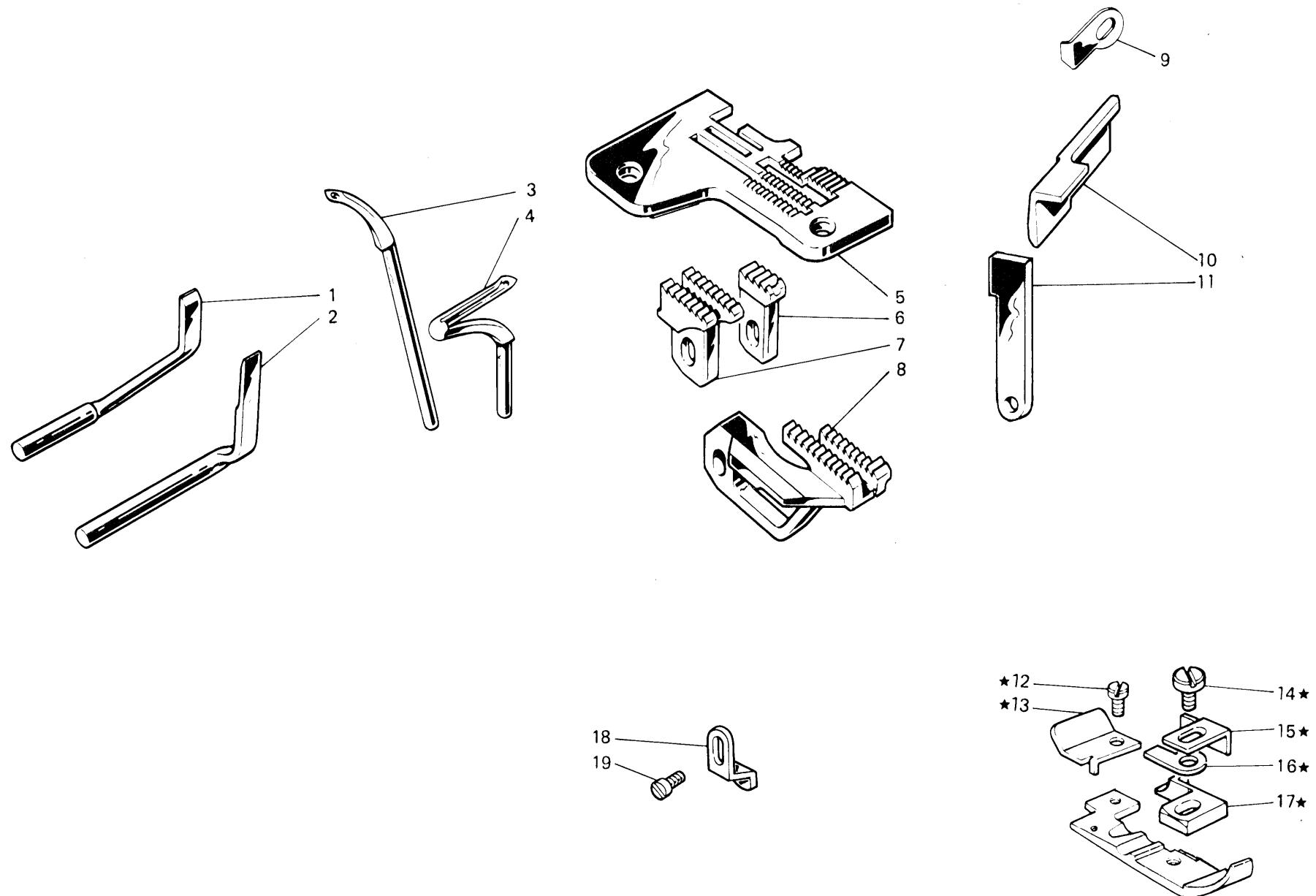


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19	203015-3-11 203758-0-11 203757-0-11 204033-0-10 202094-0-11 203785-0-10 203003-0-10 203031-0-10 203028-0-10 200662-0-10 202932-0-10 203012-0-10 741413-2-00 203025-0-10 741675-2-00 203021-0-11 202201-0-11 203026-0-11 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1 1 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet supérieur crochet inférieur placca ago larg. costa 5 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale carterino coltello sup. coltello supérieur coltello inférieur vite piastrina vite piastrina staffa linguetta squadretta fermo piedino vite	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog upper knife cover upper knife lower knife screw plate screw plate bracket tongue presserfoot bracket screw	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau sup. couteau supérieur couteau inférieur vis plaqué vis plaqué vis plaqué bride languette équerre fixation pied-presseur vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau sup. couteau supérieur couteau inférieur vis plaqué vis plaqué vis plaqué bride languette équerre fixation pied-presseur vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau sup. couteau supérieur couteau inférieur vis plaqué vis plaqué vis plaqué bride languette équerre fixation pied-presseur vis
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
3 4 5 7 8	204021-0-10 202095-0-11 203761-0-10 203762-0-10 203787-0-10 203788-0-10 203002-0-10 203033-2-11 207028-0-00 203001-0-10 203030-2-11 207027-0-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	crochet supérieur crochet inférieur placca ago larg. costa 6 mm placca ago larg. costa 7,5 mm placca ago larg. costa 4 mm placca ago larg. costa 7 mm griffa sussidiaria griffa sussidiaria griffa sussidiaria griffa principale griffa principale griffa principale	upper looper lower looper needle plate width bight 6 mm needle plate width bight 7,5 mm needle plate width bight 4 mm needle plate width bight 7 mm subsidiary feed dog subsidiary feed dog subsidiary feed dog main feed dog main feed dog main feed dog	crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 6 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7,5 mm plaqué à aiguille larg. surjet 4 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe principale griffe principale griffe principale	crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 6 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7,5 mm plaqué à aiguille larg. surjet 4 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe principale griffe principale griffe principale	crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 6 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7,5 mm plaqué à aiguille larg. surjet 4 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe principale griffe principale griffe principale
▲ 8	Tav. 5 207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero princ. con cuscinetti albero principale	main shaft main shaft	arbre principal arbre principal		
★ 8 13	Tav. 7 206386-4-00 704847-0-00 704845-0-00	1 1 1	gruppo manicotto com. crochet rondella rondella	control looper assembly washer washer	groupe manchon comm. crochet rondelle rondelle		
● 37	Tav. 10 206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	presser support assembly spring	groupe support pied-presseur ressort		

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-1MD-23

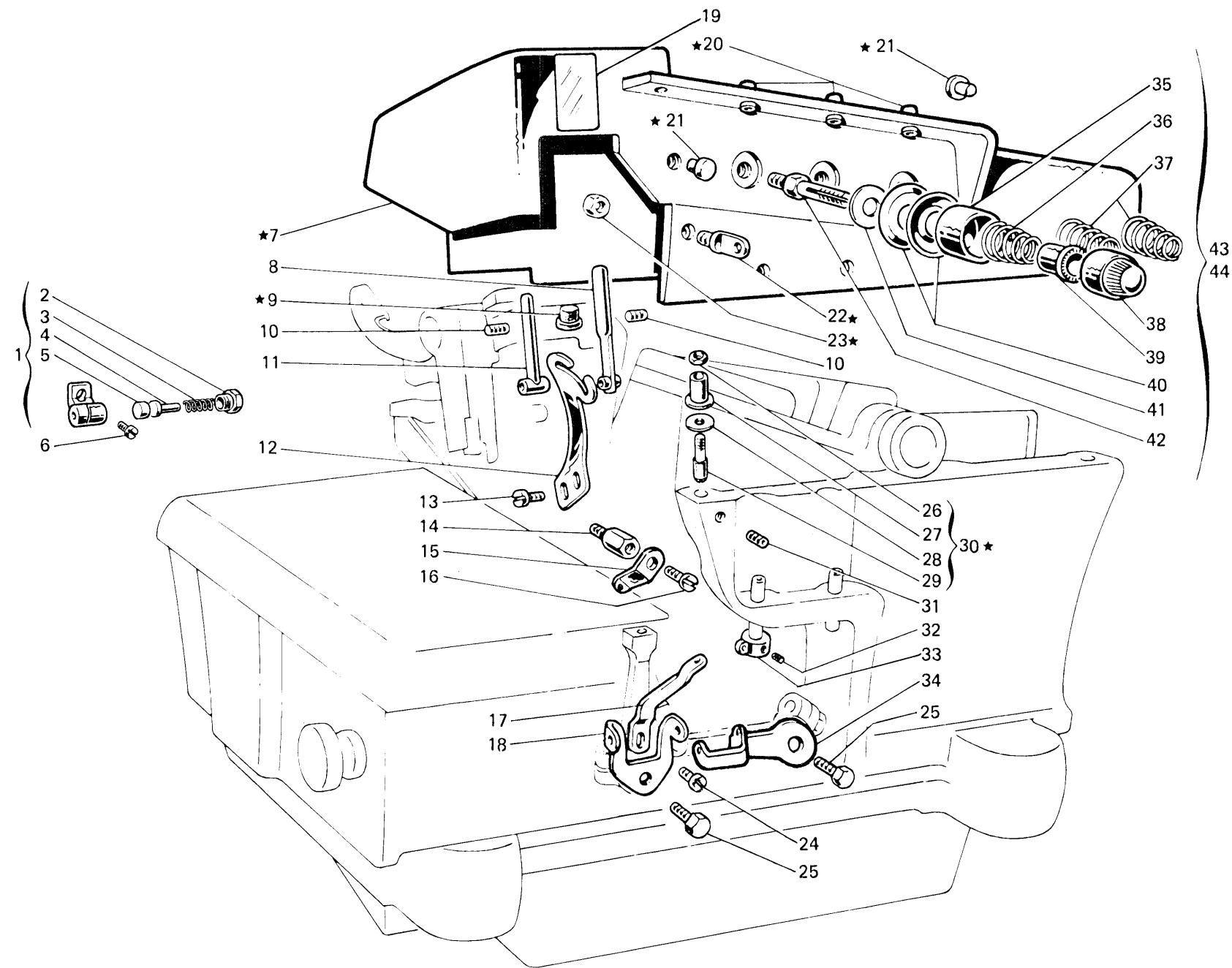


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Anz. Q. Anz.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 207772-4-00	1	coperchio superiore compl.	upper cover assembly		couvercle supérieur compl.		
1 207550-4-00	1	pressafilo completo	thread presser assembly		presse-fil complet		
2 202260-0-10	1	tappo	plug		bouchon		
3 202257-0-10	1	molla	spring		ressort		
4 202258-0-10	1	perno	pin		pivot		
5 203635-0-10	1	pastiglia	plug		bouchon		
6 207562-0-00	1	vite	screw		vis		
7 207764-3-00	1	coperchio con passafili	cover with thread guide		couvercle avec passe-fil		
8 206714-2-00	1	passafilo	thread guide		passe-fil		
9 206746-0-10	2	tampone	pad		tampon		
10 729011-2-00	2	vite	screw		vis		
11 202267-2-12	1	passafilo dell'ago	thread guide of needle		passe-fil de l'aiguille		
12 206535-0-00	1	tendifilo dell'ago	needle thread take-up		tendeur du fil aiguille		
13 741539-0-00	2	vite	screw		vis		
14 206755-0-00	1	colonnina per passafilo	threaded tube		tube pour passe-fil		
15 204035-0-10	1	passafilo crochet sup.	thread guide for upper looper		passe-fil crochet sup.		
16 744631-2-00	1	vite	screw		vis		
17 203027-0-10	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil		
18 203133-0-10	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil		
19 788001-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania		décalcomanie syst. aiguilles		
20 202271-0-11	3	passafilo	thread guide		passe-fil		
21 206087-0-00	2	tappo	plug		bouchon		
22 206711-0-00	3	passafilo	thread guide		passe-fil		
23 733503-0-00	3	dado	nut		écrou		
24 720431-2-00	2	vite	screw		vis		
25 741657-0-00	1	vite	screw		vis		
26 207123-0-00	3	dado	nut		écrou		
27 207122-0-00	3	bussola in gomma	bush		bague		
28 704207-2-00	3	rondella	washer		rondelle		
29 207120-0-00	3	spina	pin		goupille		
30 207124-4-00	3	spina per coperchio sup.	pin for upper cover		goupille pour couvercle sup.		
31 745803-2-00	3	vite	screw		vis		
32 745002-0-00	1	vite	screw		vis		
33 203135-2-00	1	passafilo con vite	thread guide with screw		passe-fil avec vis		
34 203136-0-10	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil		
35 202556-0-00	3	scodellino	cup		cuvette		
36 202228-0-10	1	molla per tensione fig. 43	spring for tension fig. 43		ressort pour tension fig. 43		
37 202681-0-10	2	molla per tensione fig. 44	spring for tension fig. 44		ressort pour tension fig. 44		
38 202558-2-00	3	pomolo	knob		pommeau		
39 202229-0-10	3	bussola	bush		bague		
40 300218-0-10	6	disco tensione	tension disc		disque tension		
41 206754-0-00	3	rondella	washer		rondelle		
42 206747-0-01	3	perno	pin		pivot		
43 206342-4-00	1	tens. compl. con molla fig. 36	tension ass. with spring fig. 36		tension compl. avec ressort fig. 36		
44 206343-4-00	2	tens. compl. con molla fig. 37	tension ass. with spring fig. 37		tension compl. avec ressort fig. 37		

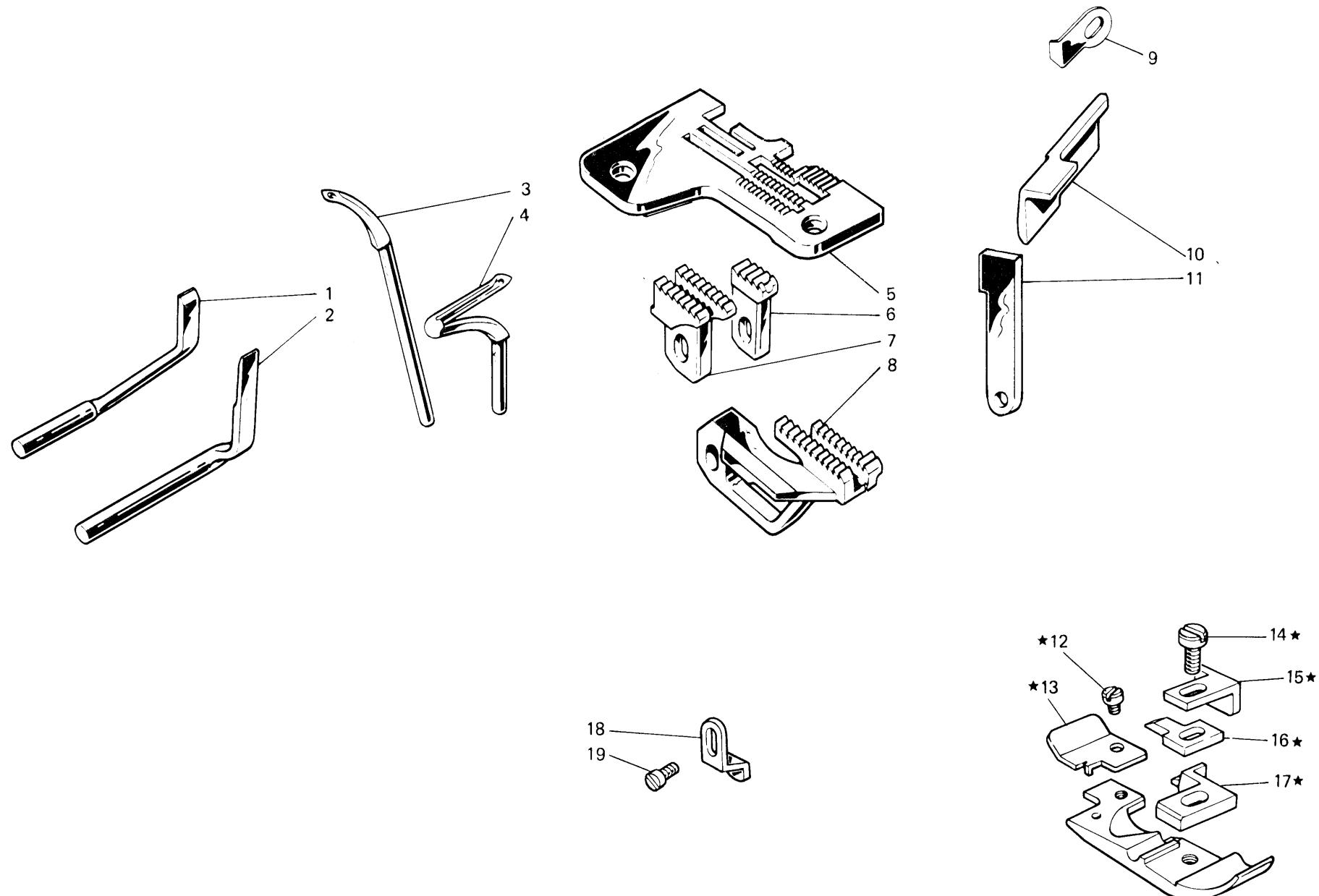


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Q. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION		
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19	203765-3-11 203758-0-11 203757-0-11 206512-0-00 202095-0-11 203761-0-10 203003-0-10 203002-0-10 203001-0-10 200662-0-10 203759-0-10 203012-0-10 741413-2-00 203025-0-10 741685-2-00 203768-0-11 203772-0-11 203771-0-11 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1 1 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 6 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale carterino coltello superiore coltello inferiore vite fissa piastrina piastrina vite fissa linguetta piastrina staffa linguetta squadretta fermo piedino vite	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 6 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog cover upper knife lower knife screw sheet screw sheet bracket tongue presserfoot bracket screw	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille largeur surjet 6 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau inférieur vis plaquette vis plaquette bride languette équerre fixation pied-presseur vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille largeur surjet 6 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau inférieur vis plaquette vis plaquette bride languette équerre fixation pied-presseur vis	SOLO A RICHIESTA crochet superiore/cieco crochet inferiore placca ago larg. costa 5 mm placca ago larg. costa 4 mm placca ago larg. costa 7 mm placca ago larg. costa 7,5 mm griffa sussidiaria griffa sussidiaria griffa sussidiaria griffa principale griffa principale griffa principale coltello superiore	ONLY ON REQUEST upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm needle plate width bight 4 mm needle plate width bight 7 mm needle plate width bight 7,5 mm subsidiary feed dog subsidiary feed dog subsidiary feed dog main feed dog main feed dog main feed dog upper knife	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille largeur surjet 5 mm plaqué à aiguille largeur surjet 4 mm plaqué à aiguille largeur surjet 7 mm plaqué à aiguille largeur surjet 7,5 mm griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe subsidiaire griffe principale griffe principale griffe principale couteau supérieur
3 4 5 6 7 8 10	202092-0-10 202094-0-11 203785-0-10 203787-0-10 203788-0-10 203762-0-10 203033-2-11 203031-0-10 207028-0-00 203030-2-11 203028-0-10 207027-0-00 203783-0-10	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1							

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	<u>Tav. 5</u>						
▲ 8	207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero princ. con cuscinetti albero principale	main shaft with bearing main shaft		arbre princ. avec coussinet arbre principal	
	<u>Tav. 7</u>						
★ 1	206390-4-00	1	gruppo manicotti com. crochet	control looper assembly		groupe manchon comm. crochet	
▲ 6	206418-4-00	1	gruppo com. crochet super.	upper looper control ass.		groupe comm. crochet supérieur	
13	206452-4-00	1	gruppo manicotto con biella	coupling ass. with con-rod		groupe manchon avec bielle	
8	206658-2-02	1	manicotto	coupling		manchon	
13	704847-0-00	2	rondella	washer		rondelle	
11	206450-4-00	1	gruppo manicotto con biella	coupling ass. with con-rod		groupe manchon avec bielle	
12	206648-2-02	1	manicotto	coupling		manchon	
21	206412-3-00	1	guida oscillante	oscillating guide		guide oscillant	
29	206653-2-00	1	braccio	arm		bras	
	<u>Tav. 9</u>						
40	765200-6-10	1	ago sist. Rim 27 fin. 100	needle syst. Rim 27 size 100		aiguille syst. Rim 27 jauge 100	
41	206542-2-00	1	manovella albero sup. con vite	con-rod with screw		bras arbre sup. avec vis	
	<u>Tav. 10</u>						
● 37	206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	support assembly spring		groupe support ressort	
	<u>Tav. 11</u>						
16	206575-2-00	1	manov. albero coltello sup.	crank for upper knife shaft		manivelle arbre couteau sup.	
	<u>Tav. 4</u>		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

VARIANTE PER

VARIATION FOR

VARIANTE POUR

127-00-2CD-15

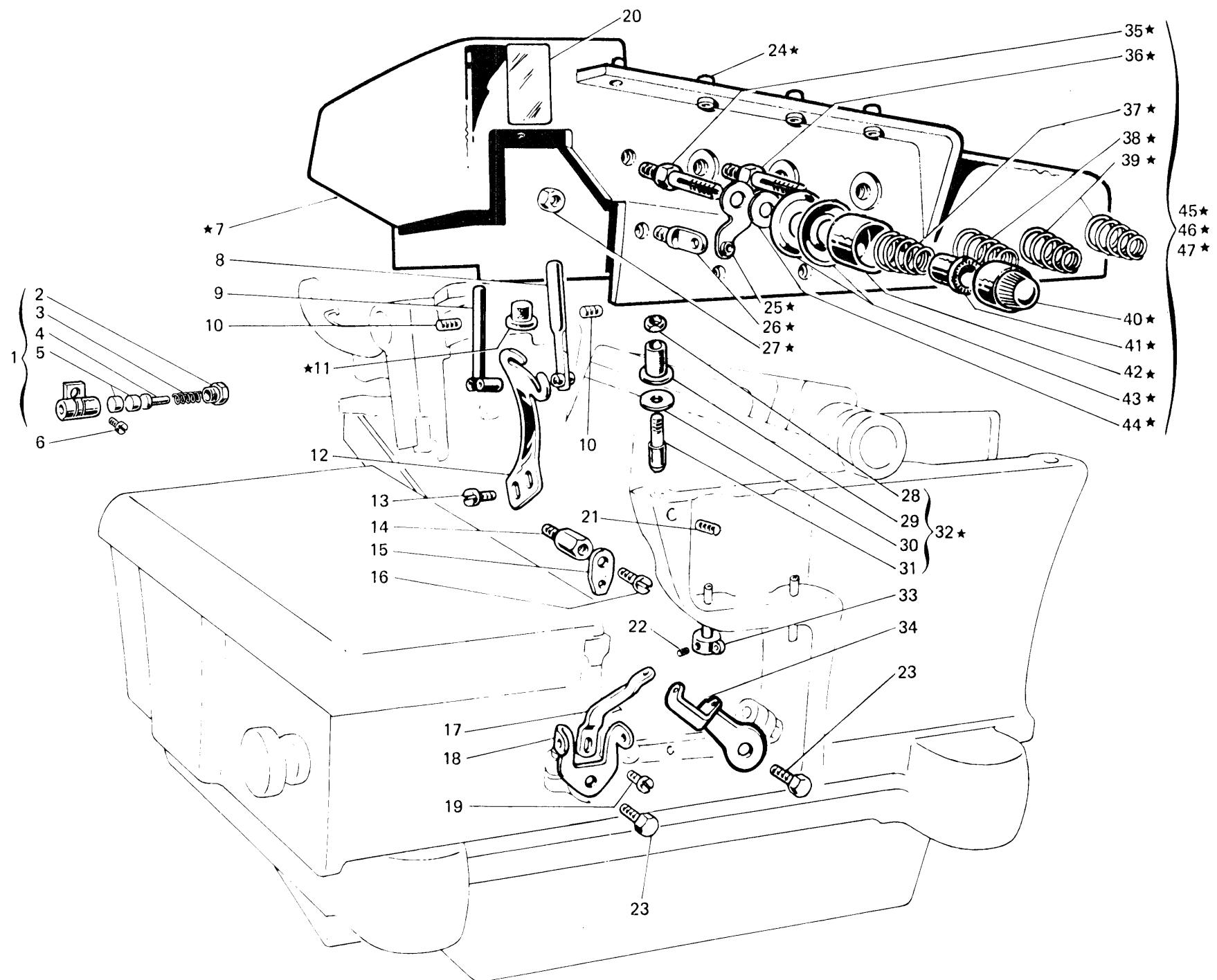


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	207771-4-00 207551-4-00	1 1	coperchio sup. completo pressafilo completo	upper cover assembly thread presser assembly	couvercle supérieur complet presse-fil complet		
2	202260-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
3	202257-0-10	1	molla	spring	ressort		
4	202258-0-10	1	pernetto	pin	pivot		
5	203635-0-10	2	pastiglia	plug	bouchon		
6	207562-0-00	1	vite	screw	vis		
7	207765-3-00	1	coperchio con passafili	cover	couvercle		
8	206714-0-00	1	passafilo	thread guide	passee-fil		
9	203647-2-12	1	passafilo dell'ago	thread guide	passee-fil		
10	729011-2-00	2	vite	screw	vis		
11	206746-0-00	2	tampon	pad	tampon		
12	206535-0-00	1	tendifilo ago	thread take-up	tendeur du fil		
13	741539-0-00	2	vite	screw	vis		
14	206755-0-00	1	colonnina per passafilo	thread tube	tube pour passe-fil		
15	206812-0-00	1	passafilo crochet sup.	thread guide	passee-fil		
16	744631-2-00	1	vite	screw	vis		
17	203572-0-10	1	tendifilo	thread take-up	tendeur du fil		
18	202278-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread guide	tendeur du fil		
19	741657-0-00	1	vite	screw	vis		
20	788001-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needle decalcomania	decalcomanie syst. aiguille		
21	745803-2-00	3	vite	screw	vis		
22	745002-0-00	1	vite	screw	vis		
23	724431-2-00	2	vite	screw	vis		
24	202271-0-11	4	passafilo	thread guide	passee-fil		
25	206713-2-00	1	passafilo	thread guide	passee-fil		
26	206711-0-00	3	passafilo	thread guide	passee-fil		
27	733503-0-00	3	dado	nut	écrou		
28	207123-0-00	3	dado	nut	écrou		
29	207122-0-00	3	bussola in gomma	bush	bague		
30	704207-2-00	3	rondella	washer	rondelle		
31	207120-0-00	3	spina	pin	goupille		
32	207124-4-00	3	spina per coperchio compl.	pin for cover assembly	goupille pour couvercle compl.		
33	203135-2-10	1	passafilo con vite	thread guide with screw	passee-fil avec vis		
34	202283-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread take-up	tendeur du fil		
35	202225-0-11	1	perno	pin	pivot		
36	206747-0-01	3	perno	pin	pivot		
37	202227-0-10	1	molla per tensione fig. 47	spring for tension fig. 47	ressort pour tension fig. 47		
38	202228-0-10	1	molla per tensione fig. 45	spring for tension fig. 45	ressort pour tension fig. 45		
39	202681-0-10	2	molla per tensione fig. 46	spring for tension fig. 46	ressort pour tension fig. 46		
40	202558-2-00	4	pomolo	knob	pommeau		
41	202229-0-10	4	bussola	bush	bague		
42	202556-0-00	4	scodellino	cup	cuvette		
43	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc	disque tension		
44	206754-0-00	4	rondella	washer	rondelle		
45	206342-4-00	1	tensione compl. con molla fig.38	tension ass. with spring fig. 38	tension compl. avec ressort fig. 38		
46	206343-4-00	2	tensione compl. con molla fig.39	tension ass. with spring fig. 39	tension compl. avec ressort fig. 39		
47	206346-4-00	1	tensione compl. con molla fig.37	tension ass. with spring fig. 37	tension compl. avec ressort fig. 37		

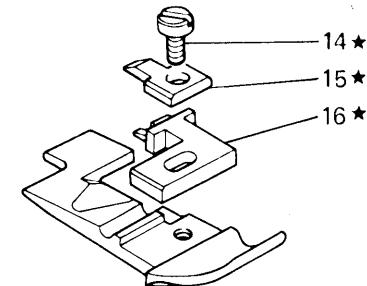
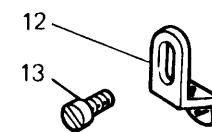
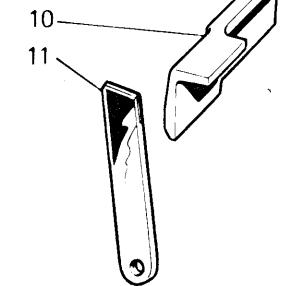
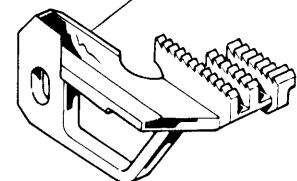
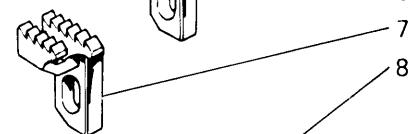
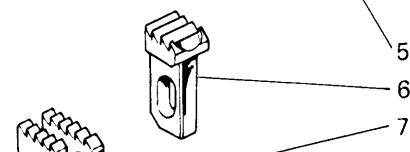
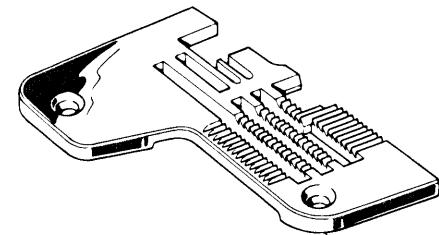
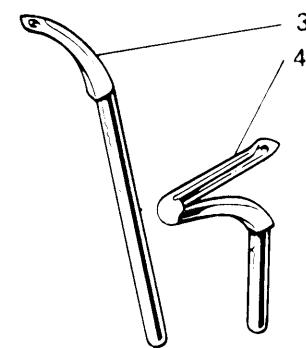
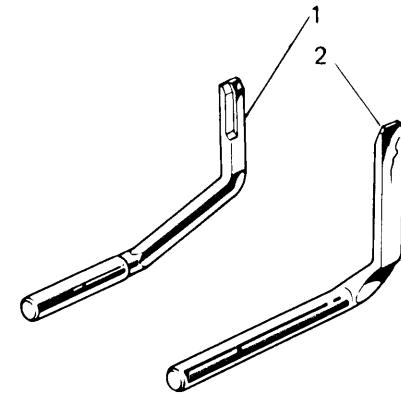


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	204037-3-11 204025-0-12 204024-0-11 206208-0-00 202094-0-11 203551-0-10 203612-0-10 203540-0-10 203533-0-10 200662-0-10 202142-0-10 202146-0-10 206771-0-11 741658-2-00 741675-2-00 203772-0-11 203569-0-11	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1 1 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 5 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale carterino colt. superiore coltello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite vite staffa linguetta	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog upper knife cover upper knife lower knife bracket screw screw bracket tongue	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog upper knife cover upper knife lower knife bracket screw screw bracket tongue	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau supérieur couteau inférieur équerre vis vis bride languette	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau supérieur couteau inférieur équerre vis vis bride languette
	SOLO A RICHIESTA			ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
3 4 5 7 8 10	206209-0-00 202095-0-11 203579-0-10 203695-0-00 203609-0-10 203668-0-11 202143-0-10	1 1 1 1 1 1 1	crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 5,2 mm placca ago larg. costa 7 mm griffa sussidiaria griffa principale coltello superiore	upper looper lower looper needle plate width bight 5,2 mm needle plate width bight 7 mm subsidiary feed dog main feed dog upper knife	upper looper lower looper needle plate width bight 5,2 mm needle plate width bight 7 mm subsidiary feed dog main feed dog upper knife	crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5,2 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur	crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 5,2 mm plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur
★ 1 6 8 9	Tav. 7 206392-4-00 206452-4-00 206659-2-01 704848-0-00 704845-0-00	1 1 2 1 1	gruppo manicotti com. crochet gruppo manicotto con biella manicotto rondella rondella	control looper assembly coupling con-rod assembly coupling washer washer	control looper assembly coupling con-rod assembly coupling washer washer	groupe manchon commande crochet groupe manchon avec bielle manchon rondelle rondelle	groupe manchon commande crochet groupe manchon avec bielle manchon rondelle rondelle
▲ 28 37 39 40 41	Tav. 9 207512-4-00 745810-2-00 207522-2-00 207542-0-00 765200-6-80 206541-2-00	1 2 1 1 2 1	morsetto porta aghi compl. vite morsetto porta aghi guidafilo ago sist. Rim 27 fin. 80 manovella alb. sup. con vite	needle clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 80 con-rod with screw	needle clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 80 con-rod with screw	porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 80 bras arbre sup. avec vis	porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 80 bras arbre sup. avec vis
	Tav. 4		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-2CD-18

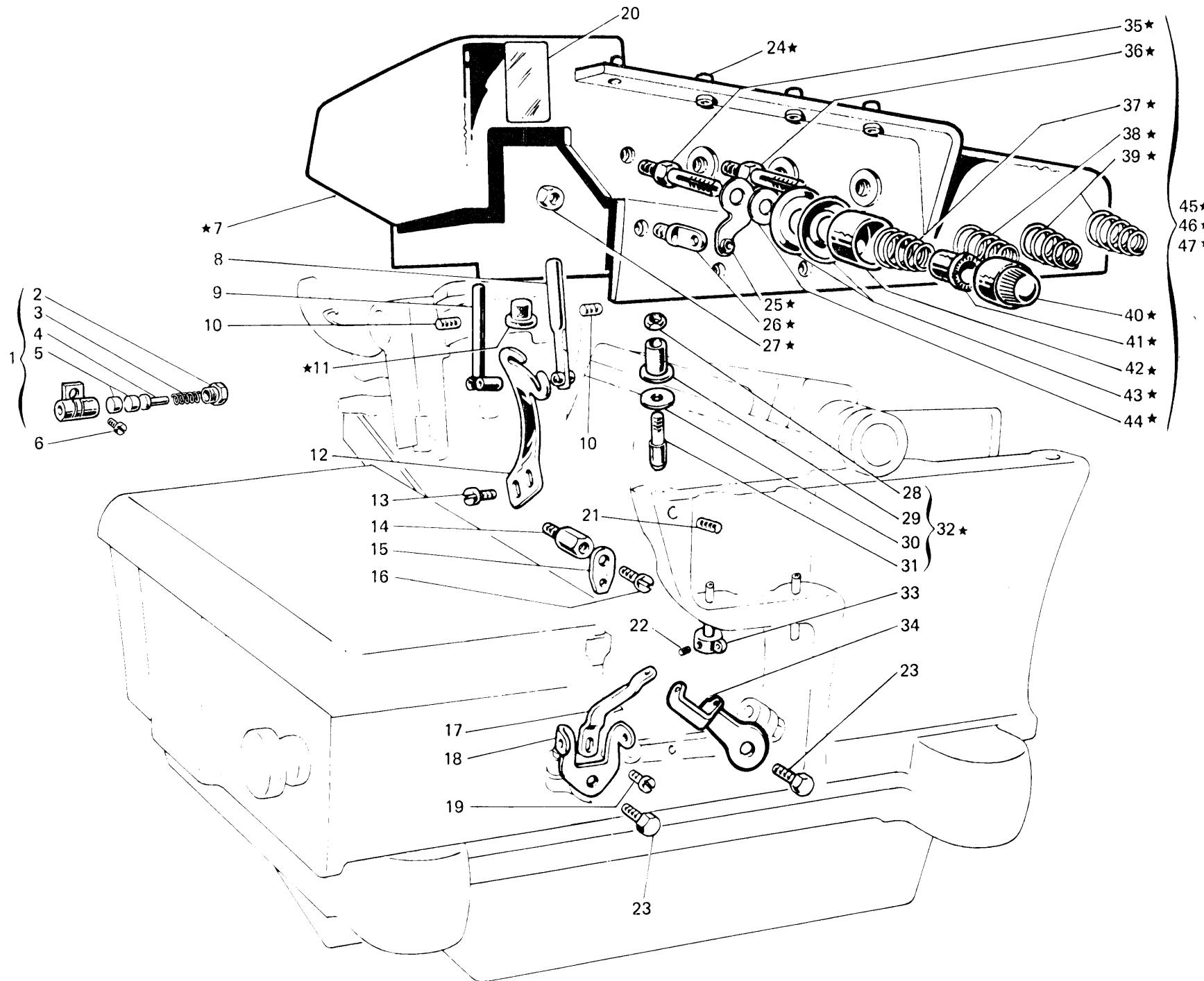


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	207771-4-00 207551-4-00	1 1	coperchio sup. completo passafilo completo	upper cover assembly thread guide	couvercle sup. complet passe-fil		
2	202260-0-10	1	tappo	plug	bouchon		
3	202257-0-10	1	molla	spring	ressort		
4	202258-0-10	1	pernetto	pin	pivot		
5	203635-0-10	2	pastiglia	plug	bouchon		
6	207562-0-00	1	vite	screw	vis		
7	207765-3-00	1	coperchio con passafili	cover	couvercle		
8	206714-0-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil		
9	203647-2-12	1	passafilo dell'ago	thread guide	passe-fil		
10	729011-2-00	2	vite	screw	vis		
11	206746-0-00	2	tampone	pad	tampon		
12	206535-0-00	1	tendifilo ago	thread take-up	tendeur du fil		
13	741539-0-00	2	vite	screw	vis		
14	206755-0-00	1	colonnina per passafilo	thread tube	tube pour passe-fil		
15	206812-0-00	1	passafilo crochet sup.	thread guide	passe-fil		
16	744631-2-00	1	vite	screw	vis		
17	203027-0-10	1	tendifilo	thread take-up	tendeur du fil		
18	203133-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread take-up	tendeur du fil		
19	741657-0-00	1	vite	screw	vis		
20	788000-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needle syst. decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles		
21	745803-2-00	3	vite	screw	vis		
22	745002-0-00	1	vite	screw	vis		
23	720431-2-00	2	vite	screw	vis		
24	202271-0-11	4	passafilo	thread guide	passe-fil		
25	206713-2-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil		
26	206711-0-00	3	passafilo	thread guide	passe-fil		
27	733503-0-00	3	dado	nut	écrou		
28	207123-0-00	3	dado	nut	écrou		
29	207122-0-00	3	bussola in gomma	bush	baguette		
30	704207-2-00	3	rondella	washer	rondelle		
31	207120-0-00	3	spina	pin	goupille		
32	207124-4-00	3	spina per coperchio compl.	pin	goupille		
33	203135-2-10	1	passafilo	thread guide	passe-fil		
34	203136-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread guide	tendeur du fil		
35	202225-0-11	1	perno	pin	pivot		
36	206747-0-01	3	perno	pin	pivot		
37	202227-0-10	1	molla per tensione fig. 47	spring for tension fig. 47	ressort pour tension fig. 47		
38	202228-0-10	1	molla per tensione fig. 45	spring for tension fig. 45	ressort pour tension fig. 45		
39	202681-0-10	1	molla per tensione fig. 46	spring for tension fig. 46	ressort pour tension fig. 46		
40	202558-2-00	4	pomolo	knob	pommeau		
41	202229-0-10	4	bussola	bush	baguette		
42	202556-0-00	4	scodellino	cup	cuvette		
43	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc	disque tension		
44	206754-0-00	4	rondella	washer	rondelle		
45	206342-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 38	tension assembly with spring fig. 38	tension compl. avec ressort fig. 38		
46	206343-4-00	2	tensione compl. con molla fig. 39	tension assembly with spring fig. 39	tension compl. avec ressort fig. 39		
47	206346-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 37	tension assembly with spring fig. 37	tension compl. avec ressort fig. 37		

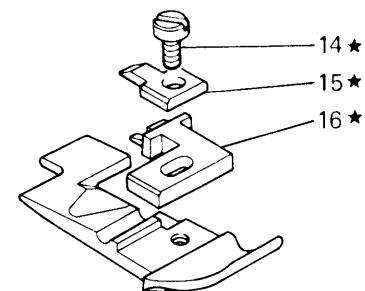
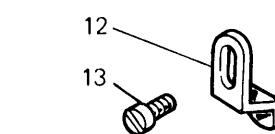
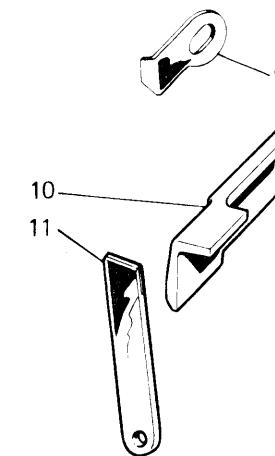
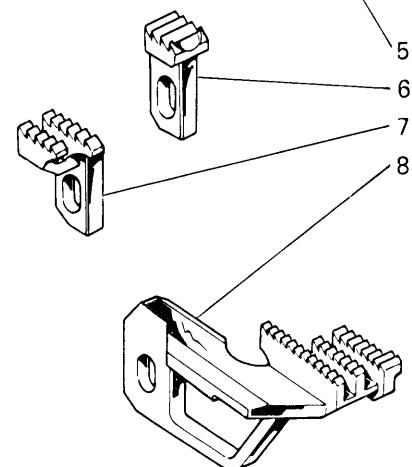
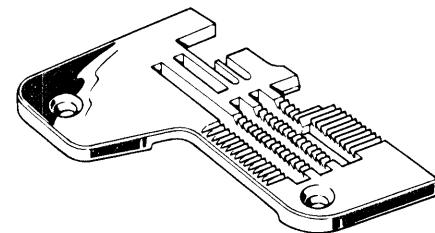
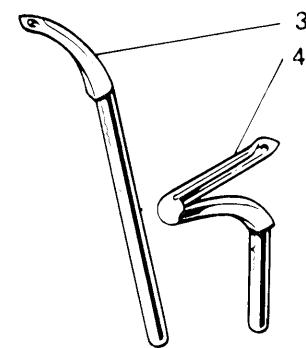
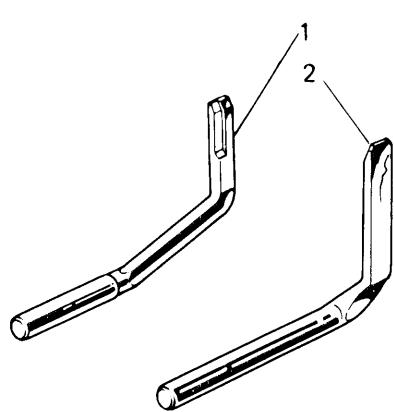


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	204009-3-12 203433-0-11	1	piedino completo salva ago	presserfoot assembly resr needle guard		pied-presseur complet protège-aiguille	
2	203430-0-11	1	spingi asola	front needle guard		pare-boucle	
3	204021-0-10	1	crochet superiore	upper looper		crochet supérieur	
4	202095-0-11	1	crochet inferiore	lower looper		crochet inférieur	
5	204006-0-10	1	placca ago larg. costa 5,5 mm	needle plate width bight 5,5 mm		plaqué à aiguille larg. surjet 5,5 mm	
6	203612-0-10	1	griffino	chaining feed dog		petite griffe	
7	203609-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
8	206298-0-00	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	
9	200662-0-10	1	carterino colt. superiore	upper knife cover		carter couteau supérieur	
10	203010-0-10	2	coltello superiore	upper knife		couteau supérieur	
11	203012-0-10	2	coltello inferiore	lower knife		couteau inférieur	
12	206771-0-00	1	squadretta fermo piedino	bracket		équerre	
13	741658-2-00	1	vite	screw		vis	
14	741675-2-00	1	vite	screw		vis	
15	203772-0-11	1	staffa	bracket		équerre	
16	204011-0-11	1	linguetta	tongue		languette	
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
3	204033-0-10	1	crochet superiore	upper looper		crochet supérieur	
4	202094-0-11	1	crochet inferiore	lower looper		crochet inférieur	
5	204007-0-10	1	placca ago larg. costa 6,5 mm	needle plate width bight 6,5 mm		needle plate larg. surjet 6,5 mm	
	204012-0-10	1	placca ago larg. costa 4 mm	needle plate width bight 4 mm		needle plate larg. surjet 4 mm	
	205650-0-00	1	placca ago larg. costa 7,5 mm	needle plate width bight 7,5 mm		needle plate larg. surjet 7,5 mm	
7	203540-0-10	1	griffa sussidiaria	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
	203611-2-11	1	griffa sussidiaria in Vulkollan	subsidiary feed dog		griffe subsidiaire	
8	203607-2-11	1	griffa principale in Vulkollan	main feed dog		griffe principale	
	203651-0-10	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	
	203668-0-10	1	griffa principale	main feed dog		griffe principale	

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Pieca N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	<u>Tav. 5</u>						
▲ 8	207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero principale con cuscinetti albero principale	main shaft main shaft		arbre principale arbre principale	
★ 1	206393-4-00	1	gruppo manicotti com. crochet	control looper assembly		groupe manchon commande crochet	
▲ 6	206417-4-00	1	gruppo com. crochet super.	upper looper control		groupe comm. crochet supérieur	
1 8	206452-4-00 206659-2-01	1 2	gruppo manicotto con biella manicotto	coupling with con-rod assembly coupling		groupe manchon avec bielle manchon	
13	704848-0-00	2	rondella	washer		rondelle	
21	206412-3-00	1	guida oscillante	guide		guide	
	<u>Tav. 7</u>						
▲ 28	207513-4-00 745810-2-00	1 2	morsetto porta aghi compl. vite	needles clamp assembly screw		porte-aiguilles complet vis	
37	207523-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp		porte-aiguilles	
39	207542-0-00	1	guidafilo	thread guide		guide-fil	
40	765000-6-90	2	ago sist. Rim 26 fin. 90	needle syst. Rim 26 size 90		aiguille syst. Rim 26 jauge 90	
41	206541-2-00	1	manovella alb. sup. con vite	con-rod with screw		bras arbre sup. avec vis	
	<u>Tav. 10</u>						
● 37	206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	support assembly spring		groupe support ressort	
	<u>Tav. 4</u>		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

VARIANTE PER

VARIATION FOR

VARIANTE POUR

127-00-2CD-41
127-00-2CD-48

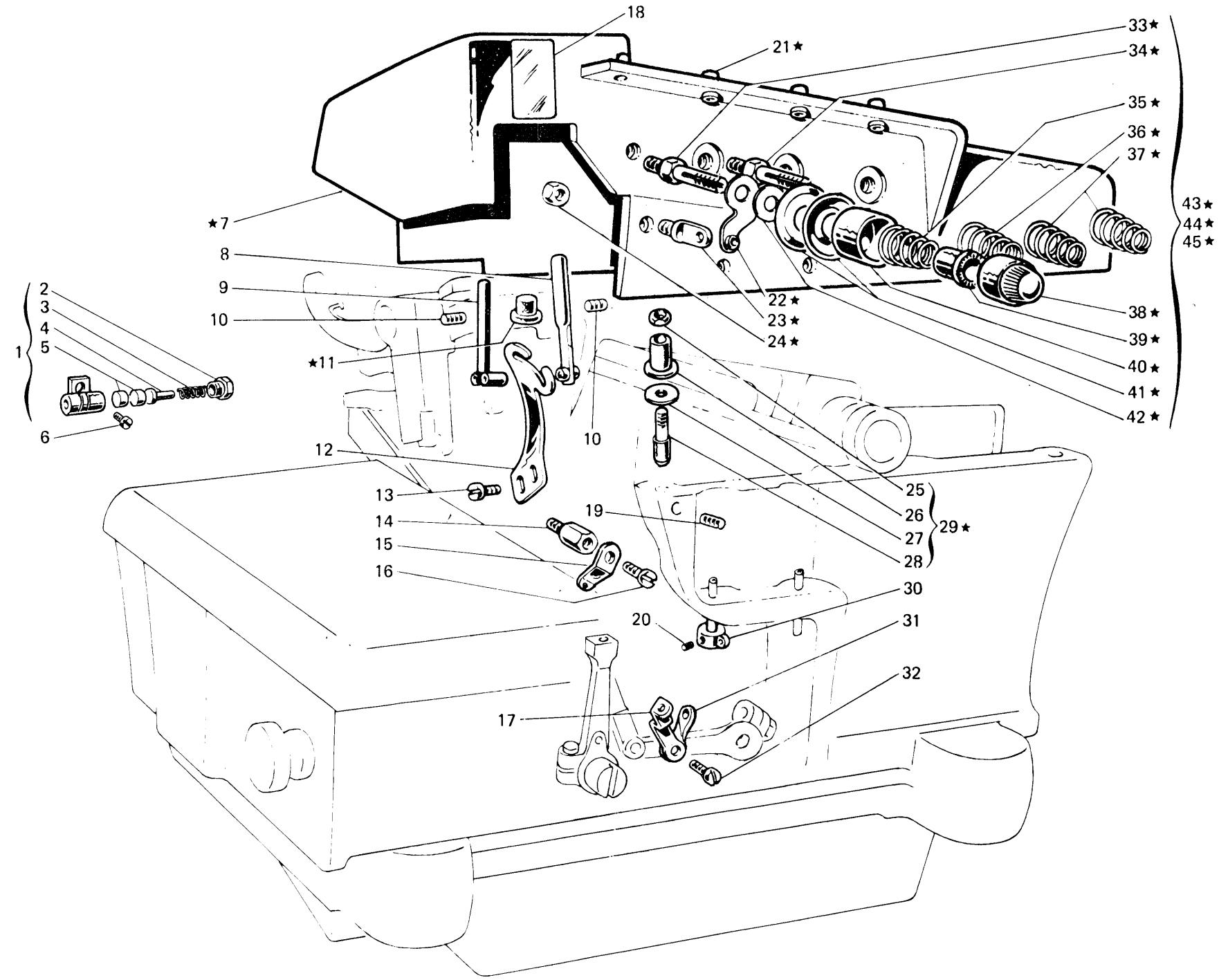


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Q.t. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	207771-4-00 207551-4-00	1 1	coperchio sup. completo pressafilo completo	upper cover assembly thread presser		couvercle supérieur compl. presse-fil	
2	202260-0-10	1	tappo	plug		bouchon	
3	202257-0-10	1	molla	spring		ressort	
4	202258-0-10	1	pernetto	pin		pivot	
5	203635-0-10	2	pastiglia	plug		bouchon	
6	207562-0-00	1	vite	screw		vis	
7	207765-3-00	1	coperchio con passafili	cover with thread guide		couvercle avec passe-fil	
8	206714-2-12	1	passafilo	thread guide		passe-fil	
9	203647-2-12	1	passafilo dell'ago	needle thread guide		passe-fil de l'aiguille	
10	729011-2-00	2	vite	screw		vis	
11	206746-0-00	2	tampone	pad		tampon	
12	206535-0-00	1	tendifilo ago	needle thread take-up		tendeur du fil aiguille	
13	741539-0-00	2	vite	screw		vis	
14	206755-0-00	1	colonnina per passafilo	threaded tube		tube pour passe-fil	
15	204035-0-10	1	passafilo crochet sup.	thread guide for upper looper		passe-fil crochet sup.	
16	744631-2-00	1	vite	screw		vis	
17	202279-0-10	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil	
18	788001-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania		décalcomanie syst. aiguilles	
19	745803-2-00	3	vite	screw		vis	
20	745002-0-00	1	vite	screw		vis	
21	202271-0-11	4	passafilo	thread guide		passe-fil	
22	206713-2-00	1	passafilo	thread guide		passe-fil	
23	206711-0-00	3	passafilo	thread guide		passe-fil	
24	733503-0-00	3	dado	nut		écrou	
25	207123-0-00	3	dado	nut		écrou	
26	207122-0-00	3	bussola in gomma	bush		bague	
27	704207-2-00	3	rondella	washer		rondelle	
28	207120-0-00	3	spina	pin		goupille	
29	207124-4-00	3	spina per coperchio compl.	pin for cover assembly		goupille pour couvercle comp.	
30	203135-2-10	1	passafilo con vite	thread guide with screw		passe-fil avec vis	
31	202281-0-10	1	tendifilo	thread take-up		tendeur du fil	
32	741657-2-00	1	vite	screw		vis	
33	202225-0-11	1	perno	pin		pivot	
34	206747-0-01	3	perno	pin		pivot	
35	202227-0-10	1	molla per tensione fig. 45	spring for tension fig. 45		ressort pour tension fig. 45	
36	202228-0-10	1	molla per tensione fig. 43	spring for tension fig. 43		ressort pour tension fig. 43	
37	202681-0-10	2	molla per tensione fig. 44	spring for tension fig. 44		ressort pour tension fig. 44	
38	202558-2-00	4	pomolo	knob		pommeau	
39	202229-0-10	4	bussola	bush		bague	
40	202556-0-00	4	scodellino	cup		cuvette	
41	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc		disque tension	
42	206754-0-00	4	rondella	washer		rondelle	
43	206342-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 36	tension ass. with spring fig. 36		tension compl. avec ressort fig. 36	
44	206343-4-00	2	tensione compl. con molla fig. 37	tension ass. with spring fig. 37		tension compl. avec ressort fig. 37	
45	206346-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 35	tension ass. with spring fig. 35		tension compl. avec ressort fig. 35	

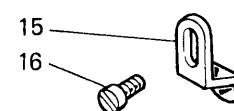
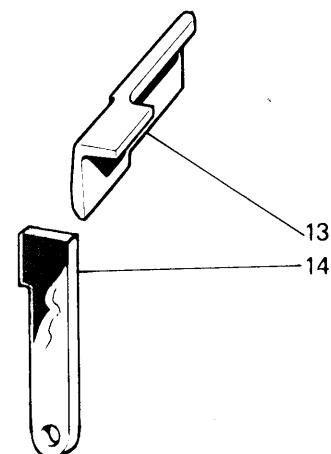
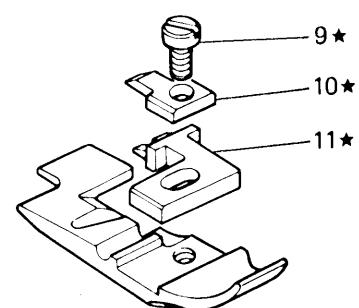
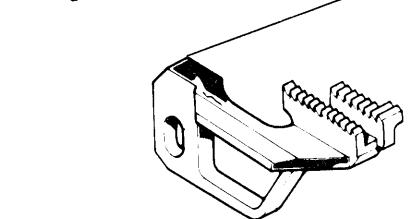
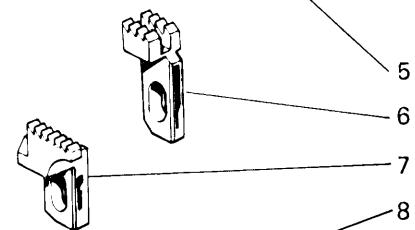
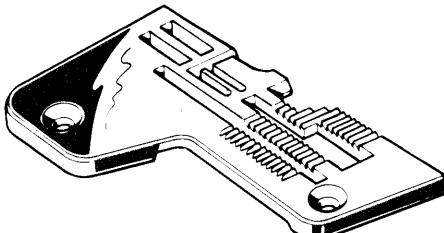
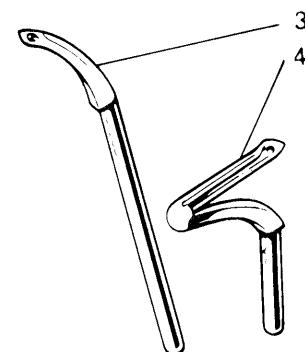
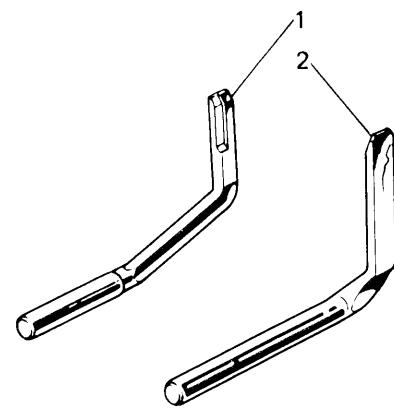


Fig. Abb. N.	N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	203597-3-11 204025-0-12 204024-0-11 207059-0-00 202094-0-11 203583-0-10 203544-0-10 203542-0-10 203536-0-10 741675-2-00 203772-0-11 203569-0-11 200662-0-10 202142-0-10 202146-0-10 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 6 mm griffino griffa sussidiaria griffa principale vite staffa linguetta carterino coltello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 6 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw bracket tongue cover upper knife lower knife bracket screw		pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 6 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre vis	
			SOLO A RICHIESTA	ONLY ON REQUEST		SEULEMENT SUR DEMANDE	
5 13	203552-0-10 203580-0-10 202143-0-10	1 1 1	placca ago larg. costa 5 mm placca ago larg. costa 5,2 mm coltello superiore	needle plate width bight 5 mm needle plate width bight 5,2 mm upper knife		plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm plaquette à aiguille larg. surjet 5,2 mm couteau supérieur	
<hr/>							
★ ▲ 1 6 8 11 12 13 21	Tav. 7 206399-4-00 206417-4-00 206452-4-00 206658-2-02 704848-0-00 206451-4-00 206649-2-02 704845-0-00 206412-3-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1	gruppo manicotti com. crochet gruppo com. crochet super. gruppo manicotto con biella manicotto rondella gruppo manicotto con biella manicotto rondella guida oscillante	control looper assembly upper looper control ass. coupling ass. with con-rod coupling washer coupling ass. with con-rod coupling washer oscillating guide		groupe manchon comm. crochet groupe comm. crochet supérieur groupe manchon avec bielle manchon rondelle groupe manchon avec bielle manchon rondelle guide oscillant	
▲ 28 37 39 40 41	Tav. 9 207512-4-00 745810-2-00 207522-2-00 207542-0-00 765200-6-80 206541-2-00	1 2 1 1 2 1	morsetto porta aghi compl. vite morsetto porta aghi guidafilo ago sist. Rim 27 fin. 80 manovella alb. sup. con vite	needles clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 80 con-rod with screw		porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 80 bras arbre sup. avec vis	
	Tav. 4		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

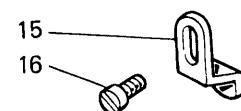
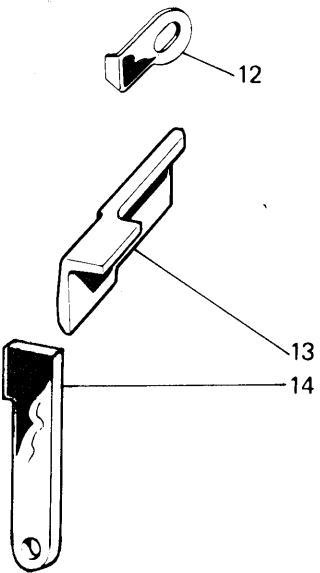
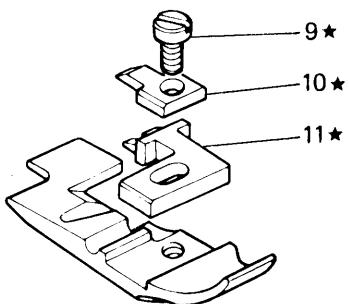
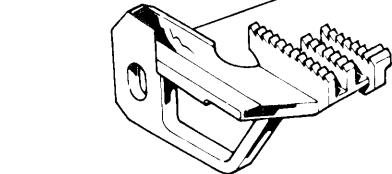
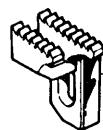
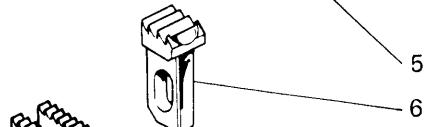
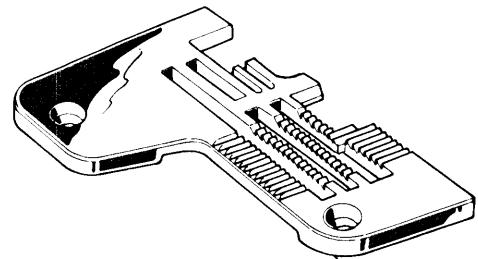
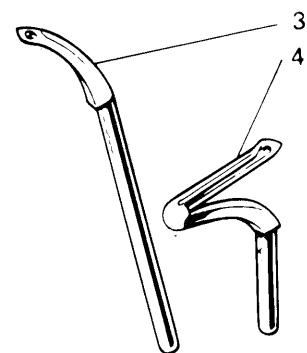
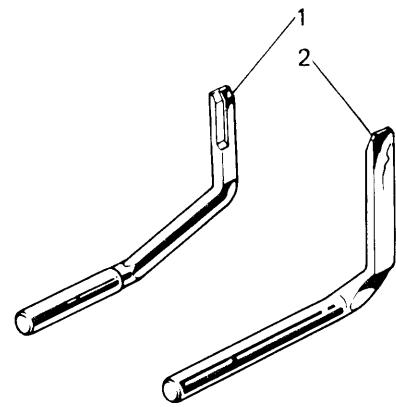


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	204017-3-11 203433-0-11 203430-0-11 207059-0-00 202094-0-11 204012-0-10 203612-0-10 203540-0-10 204016-0-00 741665-2-00 202201-0-11 204018-0-11 200662-0-10 202932-0-10 203012-0-10 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 4 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale vite staffa linguetta carterino coltello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite SOLO A RICHIESTA	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 4 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw bracket tongue cover upper knife lower knife bracket screw	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 4 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre vis
13	203010-0-10	1	coltello superiore	ONLY ON REQUEST	SEULEMENT SUR DEMANDE	couteau supérieur	couteau supérieur
18	Tav. 4						
	788000-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needles syst. decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles		
	Tav. 9						
	▲ 207513-4-00	1	morsetto porta aghi compl.	needles clamp assembly	porte-aiguilles complet		
	28 745810-2-00	2	vite	screw	vis		
	37 207523-2-00	1	morsetto porta aghi	needles clamp	porte-aiguilles		
	39 207542-0-00	1	guidafilo	thread guide	guide-fil		
	40 765000-6-80	2	ago sist. Rim 26 fin. 80	needle syst. Rim 26 size 80	aiguille syst. Rim 26 jauge 80		
	41 206541-2-00	1	manovella alb. sup. con vite	con-rod with screw	bras arbre sup. avec vis		

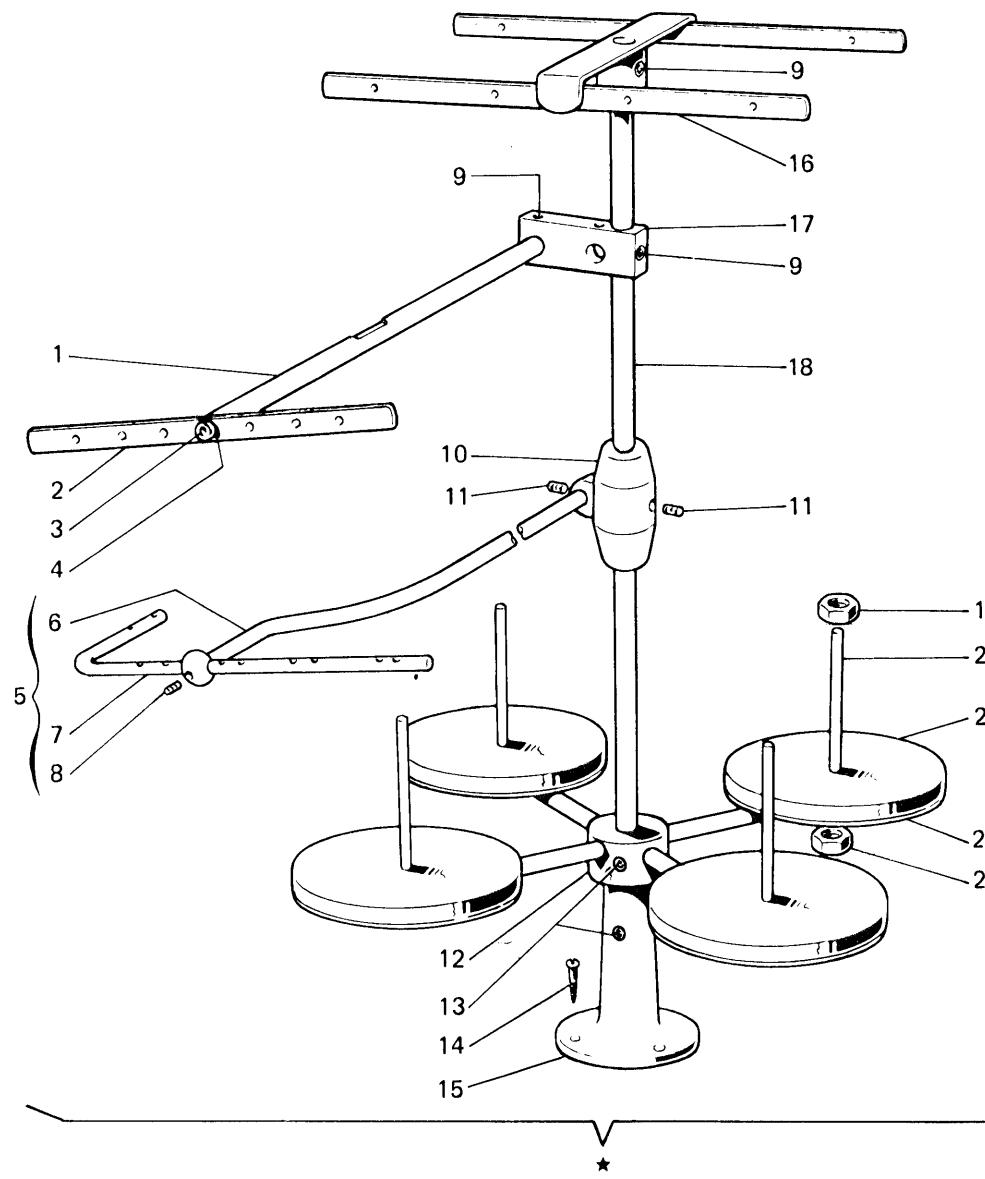


Fig. Abb. N.	N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Part. N. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★	991154-5-00	1	porta bobine compl. (3-4 fili)	bobbin carrier ass. (3-4 fils)		porte bobine complet (3-4 fils)	
1	991106-2-00	1	asta	rod		tige	
2	991137-2-00	1	piattina	plate		plaque	
3	722431-2-00	1	vite	screw		vis	
4	703005-0-00	1	rondella	washer		rondelle	
5	991169-4-00	1	sostegno con asta	support with rod		support avec tige	
6	991157-0-00	1	sostegno	support		support	
7	990462-0-10	1	asta passafili	rod		tige	
8	729013-2-00	1	vite	screw		vis	
9	729034-2-00	3	vite	screw		vis	
10	991153-2-00	1	supporto con viti	support with screw		support avec vis	
11	729024-2-00	2	vite	screw		vis	
12	991129-3-00	1	mozzo con aste	hub with rods		moyeu avec tiges	
13	729054-2-00	3	vite	screw		vis	
14	731107-2-00	1	vite da legno	screw		vis	
15	991114-2-00	1	basetta con vite	base with screw		base avec vis	
16	991121-3-00	1	telaietto superiore	upper frame		bâti supérieur	
17	991128-2-00	1	blocchetto con viti	block with screw		bloc avec vis	
18	991113-0-00	1	asta principale	main rod		tige principale	
19	733508-2-00	4	dado	nut		écrou	
20	991111-2-00	4	astina	rod		tige	
21	991179-0-00	4	disco	disc		disque	
22	991112-0-00	4	piatto	disc		plateau	
23	925433-0-00	4	dado	nut		écrou	

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-2CD-45

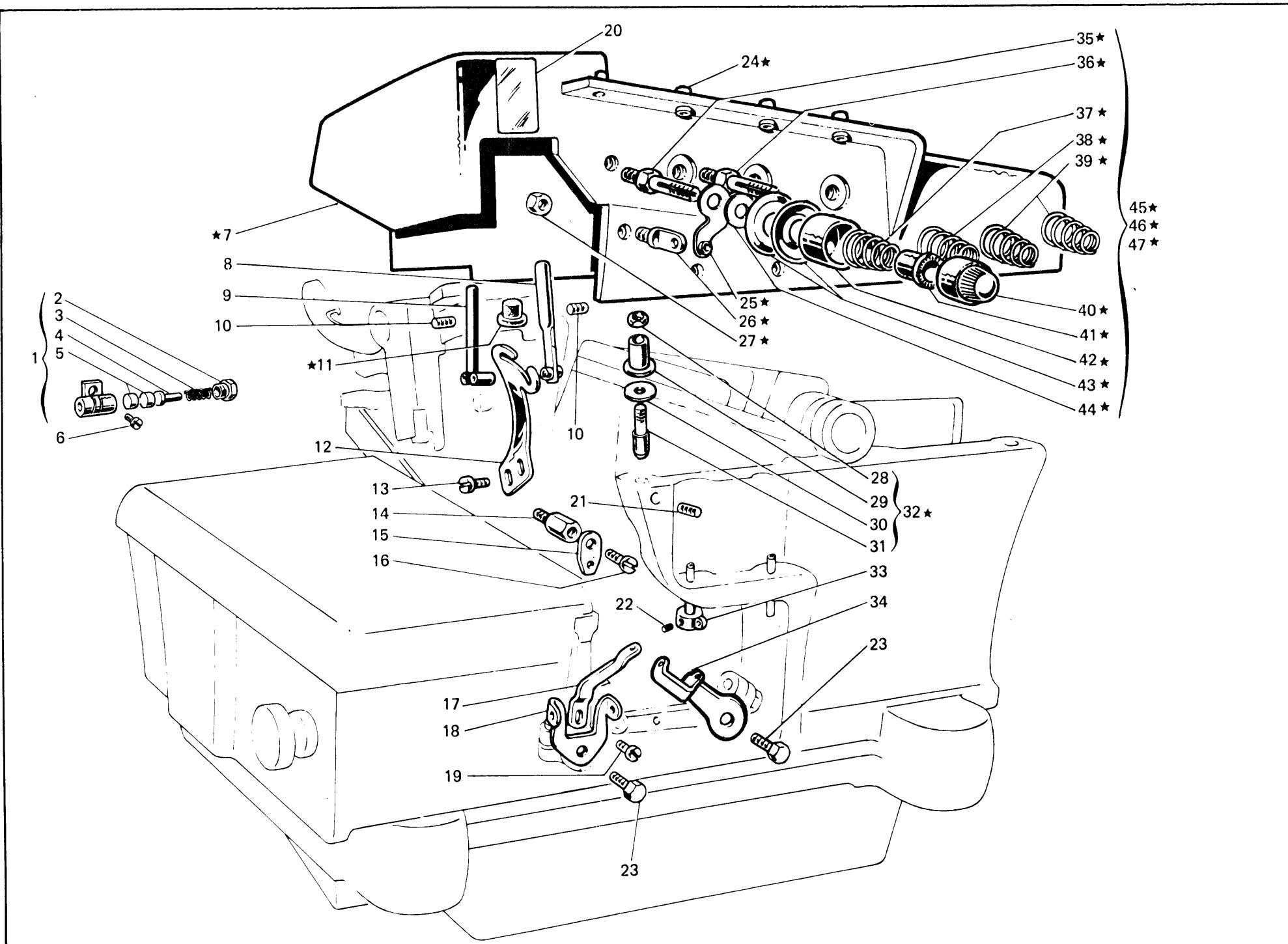


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1	207771-4-00 207551-4-00	1 1	coperchio sup. completo passafilo completo	upper cover assembly thread guide	couvercle sup. complet passe-fil	couvercle sup. complet passe-fil	couvercle sup. complet passe-fil
2	202260-0-10	1	tappo	plug	bouchon	bouchon	bouchon
3	202257-0-10	1	molla	spring	ressort	ressort	ressort
4	202258-0-10	1	pernetto	pin	pivot	pivot	pivot
5	203635-0-10	2	pastiglia	plug	bouchon	bouchon	bouchon
6	207562-0-00	1	vite	screw	vis	vis	vis
7	207765-3-00	1	coperchio con passafili	cover	couvercle	couvercle	couvercle
8	206714-0-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
9	203647-2-12	1	passafilo dell'ago	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
10	729011-2-00	2	vite	screw	vis	vis	vis
11	206746-0-00	2	tampone	pad	tampon	tampon	tampon
12	206535-0-00	1	tendifilo ago	thread take-up	tendeur du fil	tendeur du fil	tendeur du fil
13	741539-0-00	2	vite	screw	vis	vis	vis
14	206755-0-00	1	colonnina per passafilo	thread tube	tube pour passe-fil	tube pour passe-fil	tube pour passe-fil
15	206812-0-00	1	passafilo crochet sup.	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
16	744631-2-00	1	vite	screw	vis	vis	vis
17	203572-0-10	1	tendifilo	thread take-up	tendeur du fil	tendeur du fil	tendeur du fil
18	203133-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread take-up	tendeur du fil	tendeur du fil	tendeur du fil
19	741657-0-00	1	vite	screw	vis	vis	vis
20	788000-0-01	1	decalcomania sist. aghi	needle syst. decalcomania	décalcomanie syst. aiguilles	décalcomanie syst. aiguilles	décalcomanie syst. aiguilles
21	745803-2-00	3	vite	screw	vis	vis	vis
22	745002-0-00	1	vite	screw	vis	vis	vis
23	720431-2-00	2	vite	screw	vis	vis	vis
24	202271-0-11	4	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
25	206713-2-00	1	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
26	206711-0-00	3	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
27	733503-0-00	3	dado	nut	écrou	écrou	écrou
28	207123-0-00	3	dado	nut	écrou	écrou	écrou
29	207122-0-00	3	bussola in gomma	bush	bague	bague	bague
30	704207-2-00	3	rondella	washer	rondelle	rondelle	rondelle
31	207120-0-00	3	spina	pin	goupille	goupille	goupille
32	207124-4-00	3	spina per coperchio compl.	pin	goupille	goupille	goupille
33	203135-2-10	1	passafilo	thread guide	passe-fil	passe-fil	passe-fil
34	203136-0-10	1	tendifilo crochet inferiore	thread guide	tendeur du fil	tendeur du fil	tendeur du fil
35	202225-0-11	1	perno	pin	pivot	pivot	pivot
36	206747-0-01	3	perno	pin	pivot	pivot	pivot
37	202227-0-10	1	molla per tensione fig. 47	spring for tension fig. 47	ressort pour tension fig. 47	ressort pour tension fig. 47	ressort pour tension fig. 47
38	202228-0-10	1	molla per tensione fig. 45	spring for tension fig. 45	ressort pour tension fig. 45	ressort pour tension fig. 45	ressort pour tension fig. 45
39	202681-0-10	1	molla per tensione fig. 46	spring for tension fig. 46	ressort pour tension fig. 46	ressort pour tension fig. 46	ressort pour tension fig. 46
40	202558-2-00	4	pomolo	knob	pommeau	pommeau	pommeau
41	202229-0-10	4	bussola	bush	bague	bague	bague
42	202556-0-00	4	scodellino	cup	cuvette	cuvette	cuvette
43	300218-0-10	8	disco tensione	tension disc	disque tension	disque tension	disque tension
44	206754-0-00	4	rondella	washer	rondelle	rondelle	rondelle
45	206342-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 38	tension assembly with spring fig. 38	tension compl. avec ressort fig. 38	tension compl. avec ressort fig. 38	tension compl. avec ressort fig. 38
46	206343-4-00	2	tensione compl. con molla fig. 39	tension assembly with spring fig. 39	tension compl. avec ressort fig. 39	tension compl. avec ressort fig. 39	tension compl. avec ressort fig. 39
47	206346-4-00	1	tensione compl. con molla fig. 37	tension assembly with spring fig. 37	tension compl. avec ressort fig. 37	tension compl. avec ressort fig. 37	tension compl. avec ressort fig. 37

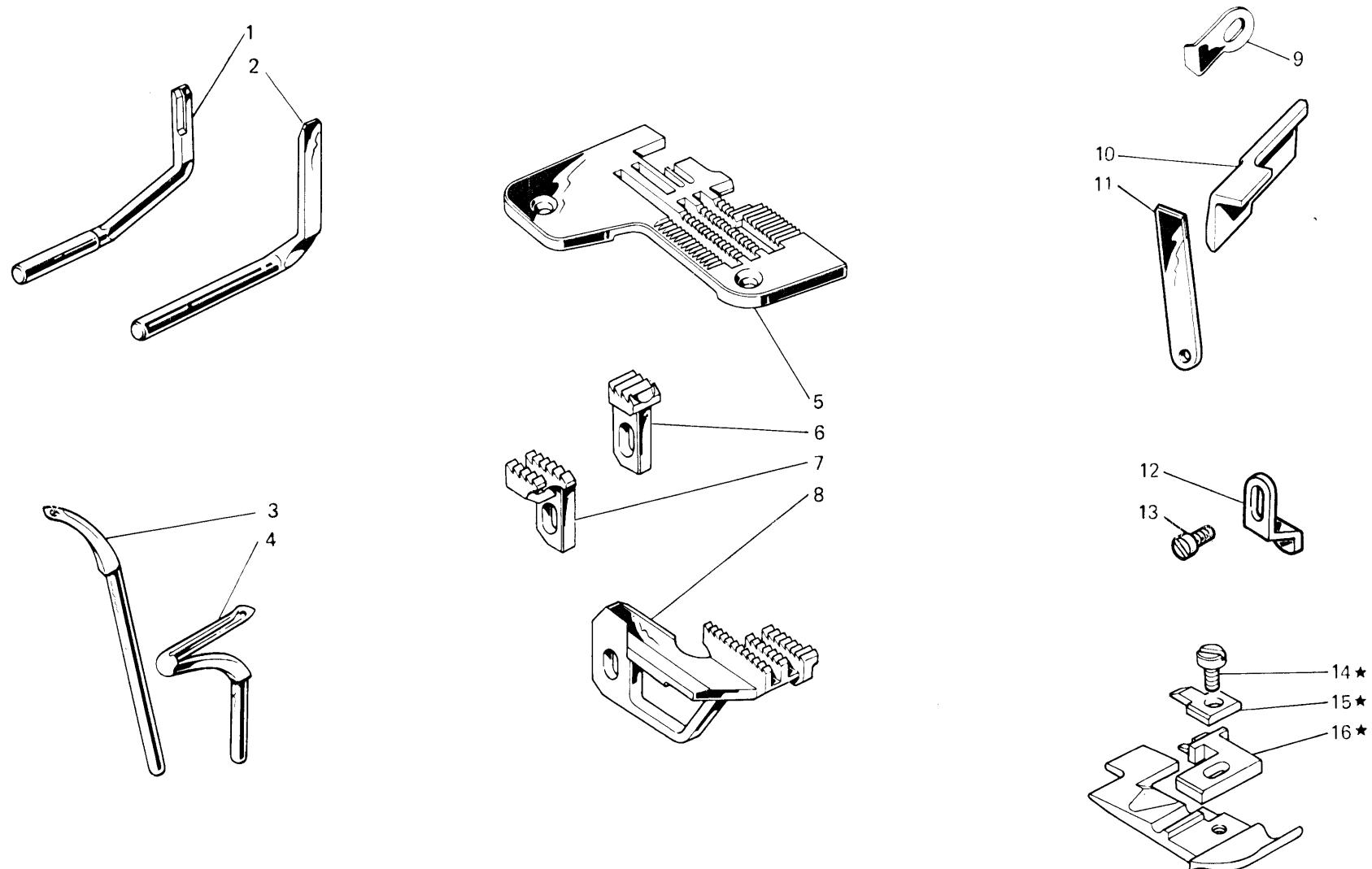
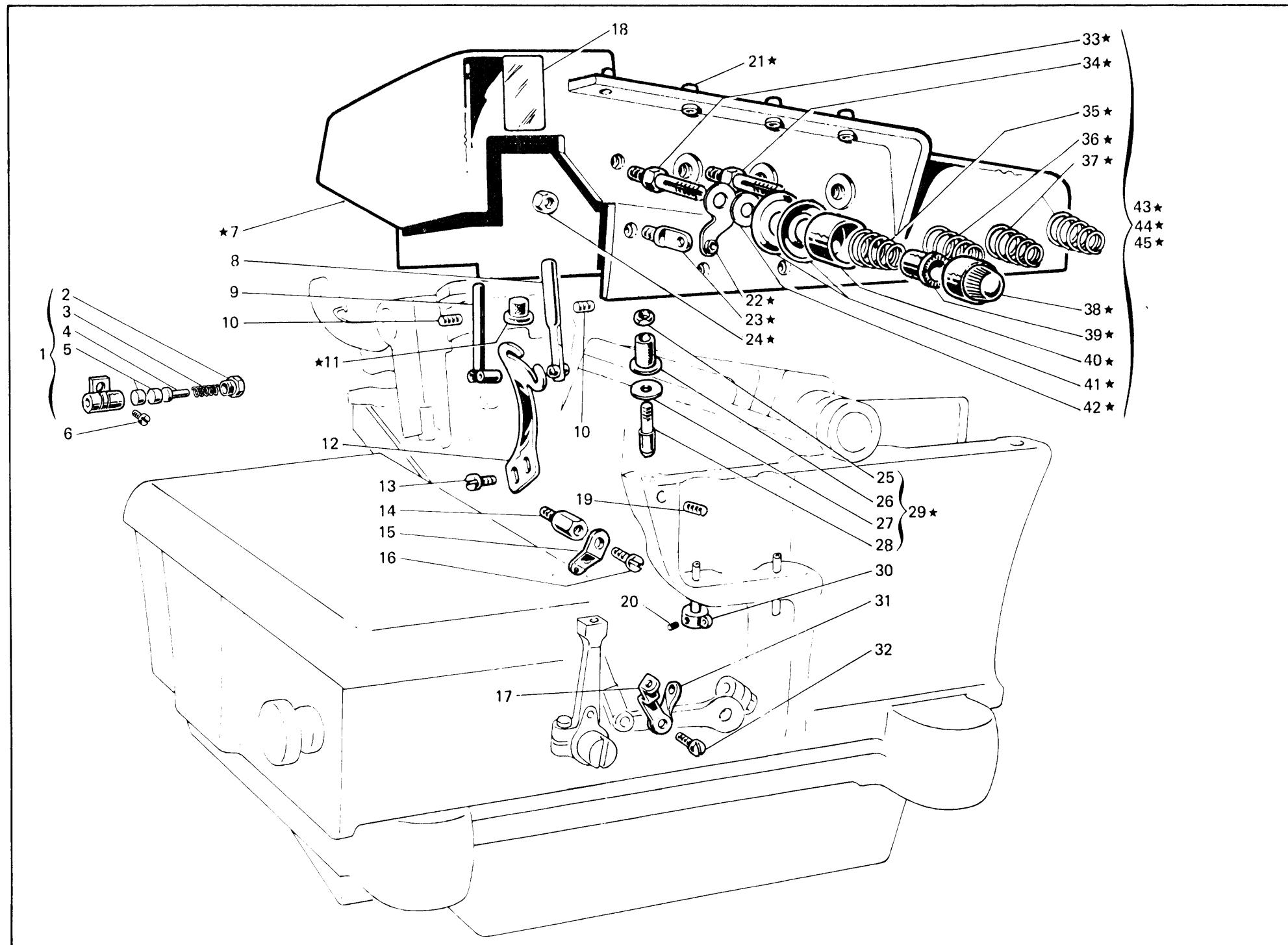


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION			
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	204037-3-11 204025-0-12 204024-0-11 206209-0-00 202095-0-11 203551-0-10 203612-0-10 203540-0-10 203533-0-10 200662-0-10 202143-0-10 202146-0-10 206771-0-11 741658-2-00 741675-2-00 203772-0-11 203569-0-11	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 2 1	piedino completo salva ago spina asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 5 mm griffino griffa sussidiaria griffa principale carterino coltello sup. coltello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite vite staffa linguetta	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog upper knife cover upper knife lower knife bracket screw screw bracket tongue	pied-presseur complet protège aiguille protège aiguille crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau supérieur couteau inférieur équerre vis vis bride languette	pied-presseur complet protège aiguille protège aiguille crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 5 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale carter couteau supérieur couteau supérieur couteau inférieur équerre vis vis bride languette	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 5 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog upper knife cover upper knife lower knife bracket screw screw bracket tongue	SOLO A RICHIESTA crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 7 mm coltello superiore	ONLY ON REQUEST upper looper lower looper needle plate width bight 7 mm upper knife	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur plaquette à aiguille larg. surjet 7 mm couteau supérieur
3 4 5 10	206208-0-10 202094-0-11 203695-0-10 202142-0-10	1 1 1 1								

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ot. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
▲ 8	<u>Tav. 5</u> 207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero princ. con cuscinetti albero principale	main shaft main shaft		arbre principale arbre principale	
★ 1 6 8 11 12 13	<u>Tav. 7</u> 206391-4-00 206452-4-00 206658-2-02 704848-0-00 206451-4-00 206649-2-02 704847-0-00	1 1 1 1 1 1 1	gruppo manicotti com. crochet gruppo manicotto con biella manicotto rondella gruppo manicotto con biella manicotto rondella	control looper assembly coupling with con-rod assembly coupling washer coupling with con-rod assembly coupling washer		groupe manchon crochet groupe manchon avec bielle manchon rondelle groupe manchon avec bielle manchon rondelle	
▲ 28 37 39 40 41	<u>Tav. 9</u> 207512-4-00 745810-2-00 207522-2-00 207542-0-00 765200-6-90 206541-2-00	1 2 1 1 2 1	morsetto porta aghi compl. vite morsetto porta aghi guidafilo ago sist. Rim 27 fin. 90 manovella alb. sup. con vite	needles clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 90 con-rod with screw		porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 90 bras arbre sup. avec vis	
● 37	<u>Tav. 10</u> 206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	support assembly spring		groupe support ressort	
	<u>Tav. 4</u>		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-2MD-20



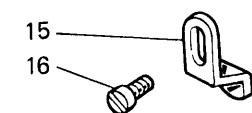
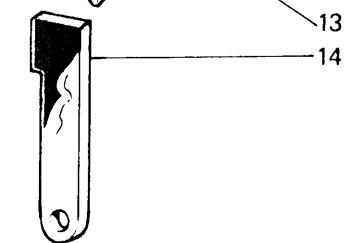
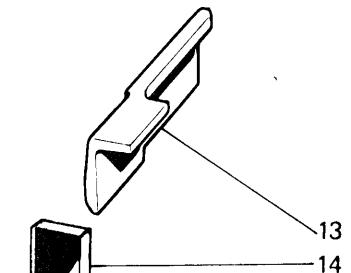
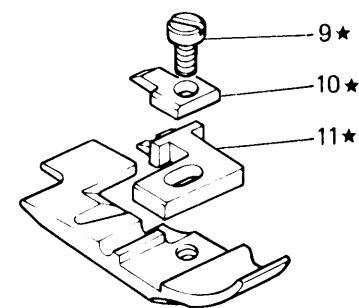
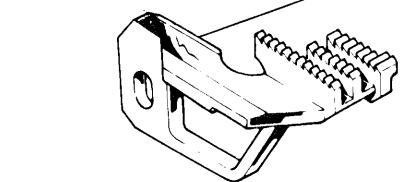
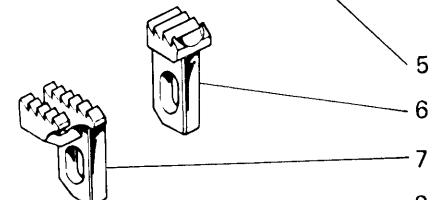
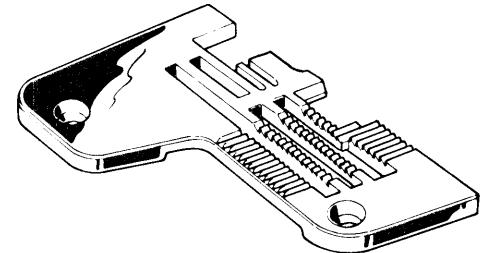
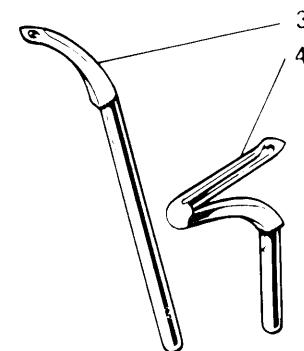
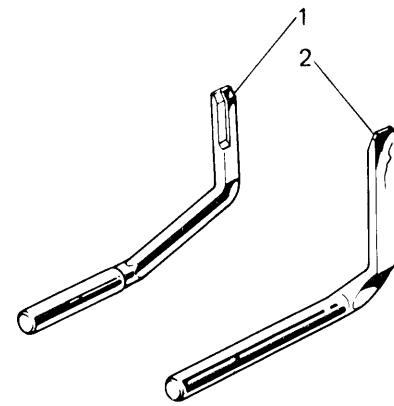


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	204037-3-11 204025-0-12 204024-0-11 204022-0-10 202095-0-11 204026-0-10 203612-0-10 203609-0-10 206298-0-00 741675-2-00 203772-0-11 203569-0-11 200662-0-10 203759-0-10 203012-0-10 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 7 mm grifino griffa sussidiaria griffa principale vite staffa linguetta carterino coitello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite SOLO A RICHIESTA	presserfoot assembly rear needle bar front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 7 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw bracket tongue cover upper knife lower knife presserfoot bracket screw ONLY ON REQUEST	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 5,5 mm subsidiary feed dog main feed dog upper knife	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 5,5 mm griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis crochet supérieur crochet inférieur plaque à aiguille larg. surjet 5,5 mm griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	<u>Tav. 5</u>						
▲ 8	207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero princ. con cuscinetti albero principale	main shaft main shaft		arbre princ. avec roulements arbre principale	
★	<u>Tav. 7</u>						
▲ 1 6 8 11 12 13 21 29	206394-4-00 206418-4-00 206452-4-00 206658-2-02 704848-0-00 206450-4-00 206648-2-02 704840-0-00 206412-3-00 206653-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	gruppo manicotti com. crochet gruppo com. crochet super. gruppo manicotto con biella manicotto rondella gruppo manicotto con biella manicotto rondella guida oscillante braccio	control looper assembly upper looper control coupling ass. with con-rod coupling washer coupling ass. with con-rod coupling washer oscillating guide arm		groupe manchon comm. crochet groupe comm. crochet supérieur groupe manchon avec bielle manchon rondelle groupe manchon avec bielle manchon rondelle guide oscillant bras	
▲ 28 37 39 40 41	<u>Tav. 9</u> 207512-4-00 745810-2-00 207522-2-00 207542-0-00 765200-6-10 206542-2-00	1 2 1 1 2 1	morsetto porta aghi compl. vite morsetto porta aghi guidafilo ago sist. Rim 27 fin. 100 manovella albero sup. con vite	needles clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 100 con-rod with screw		porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 100 bras arbre sup. avec vis	
● 37	<u>Tav. 10</u> 206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	presser support assembly spring		groupe support pied-presseur ressort	
16	<u>Tav. 11</u> 206575-2-00	1	manov. albero coltello sup.	crank for upper knife shaft		manivelle arbre couteau sup.	
	<u>Tav. 4</u>		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

VARIANTE PER VARIATION FOR VARIANTE POUR

127-00-2MD-21

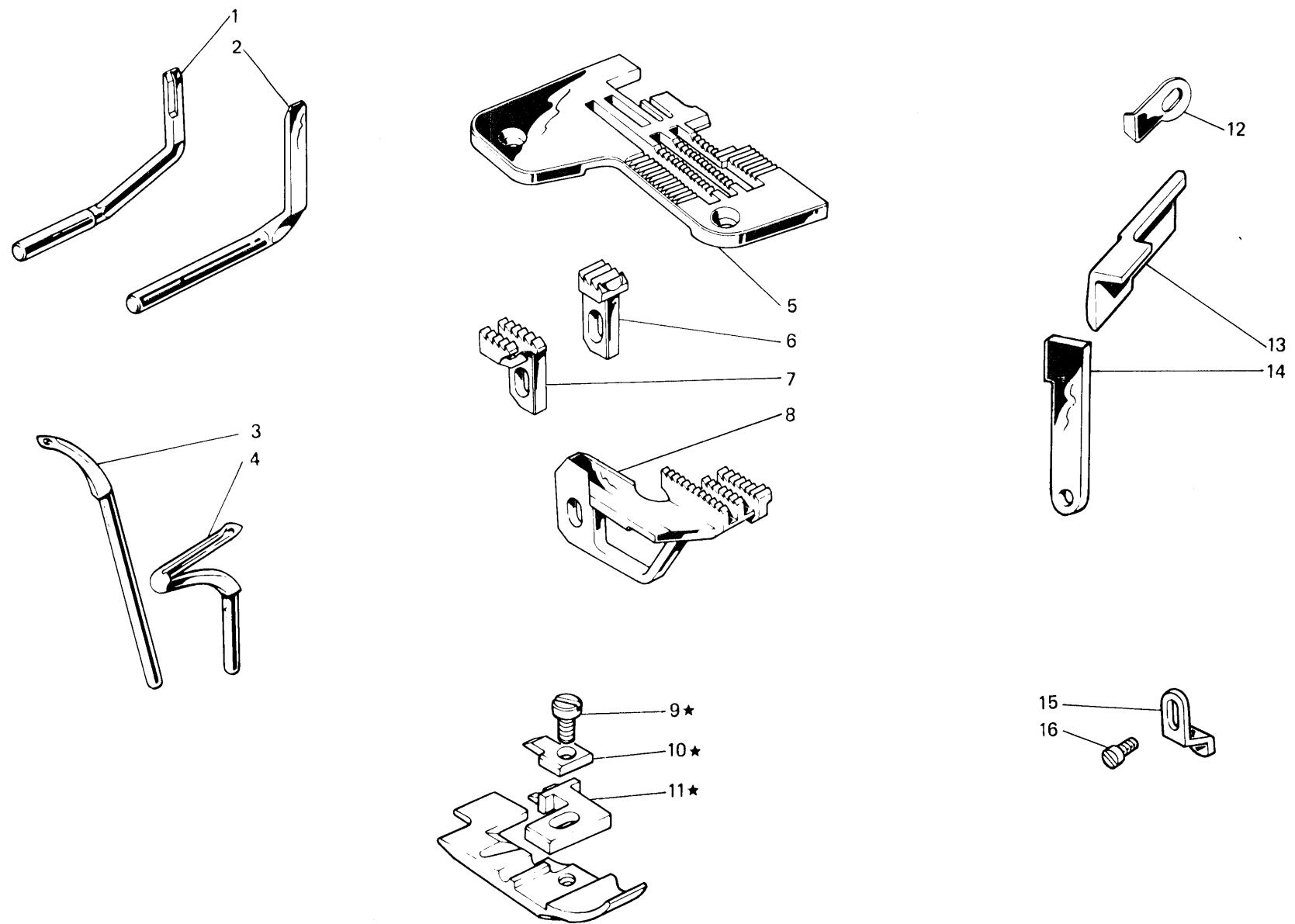


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Ort. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	DEINENNUNG	DESCRIPCION
★ 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16	204037-3-11 204025-0-12 204024-0-11 206209-0-00 202095-0-11 204026-0-10 203612-0-10 203609-0-10 206298-0-00 741675-2-00 203772-0-11 203569-0-11 200662-0-10 203759-0-10 203012-0-10 206771-0-11 741658-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 2 2 1	piedino completo salva ago spingi asola crochet superiore crochet inferiore placca ago larg. costa 7 mm griffino griffa sussidiaria griffa principale vite staffa linguetta carterino coltello superiore coltello inferiore squadretta fermo piedino vite	presserfoot assembly rear needle guard front needle guard upper looper lower looper needle plate width bight 7 mm chaining feed dog subsidiary feed dog main feed dog screw bracket tongue cover upper knife lower knife presserfoot bracket screw	protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis	pied-presseur complet protège-aiguille pare-boucle crochet supérieur crochet inférieur plaqué à aiguille larg. surjet 7 mm petite griffe griffe subsidiaire griffe principale vis bride languette carter couteau supérieur couteau inférieur équerre fixation pied-presseur vis
3	206208-0-00 202094-0-11 203540-0-10 203651-0-11 203783-0-10	1 1 1 1 1	SOLO A RICHIESTA crochet superiore crochet inferiore griffa sussidiaria griffa principale coltello superiore	ONLY ON REQUEST upper looper lower looper subsidiary feed dog main feed dog upper knife	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur	SEULEMENT SUR DEMANDE crochet supérieur crochet inférieur griffe subsidiaire griffe principale couteau supérieur

Fig. N. Abb. N.	Part. N. Bestell N. Piece N. Pieza N.	Qt. Anzahl	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESCRIPCION
	Tav. 5						
▲ 8	207498-4-00 206700-2-01	1 1	albero princ. con cuscinetti albero principale	main shaft main shaft		arbre princ. avec roulements arbre principale	
	Tav. 7						
★ 1 6 8 11 12 13 21 29	206395-4-00 206418-4-00 206452-4-00 206658-2-02 704848-0-00 206450-4-00 206648-2-02 704847-0-00 206412-3-00 206653-2-00	1 1 1 1 1 1 1 1 1	gruppo manicotti com, crochet gruppo com, crochet sup. gruppo manicotto con biella manicotto rondella gruppo manicotto con biella manicotto rondella guida oscillante braccio	control looper assembly upper looper control coupling ass. with con-rod coupling washer coupling ass. with con-rod coupling washer oscillating guide arm		groupe manchon comm, crochet groupe comm, crochet supérieur groupe manchon avec bielle manchon rondelle groupe manchon avec bielle manchon rondelle guide oscillant bras	
	Tav. 9						
▲ 28 37 39 40 41	207512-4-00 745810-2-00 207522-2-00 207542-0-00 765200-6-10 206542-2-00	1 2 1 1 2 1	morsetto porta aghi compl. vite morsetto porta aghi guidafilo ago sist. Rim 27 fin. 100 manovella alb. sup. con vite	needles clamp assembly screw needles clamp thread guide needle syst. Rim 27 size 100 con-rod with screw		porte-aiguilles complet vis porte-aiguilles guide-fil aiguille syst. Rim 27 jauge 100 bras arbre sup. avec vis	
	Tav. 10						
● 37	206447-4-10 205021-0-10	1 1	gruppo supporto premistoffa molla	presser support assembly spring		groupe support pied-presseur ressort	
	Tav. 11						
16	206575-2-00	1	manovella alb. colt. sup.	crank for upper knife shaft		manivelle arbre couteau sup.	
	Tav. 4		ANNULLATA	CANCELLED		ANNULEE	

PIEDINI A RICHIESTA
PRESSER FOOT ON REQUEST
FUESSCHEN AUF ANFRAGE
PIEDS-PRESSEURS SUR DEMANDE
PRENSATELAS BAJO PEDIDO

PER TESTE
FOR HEADS
POUR TETES
FÜR OBERTEILE
PARA CABEZAS

PIEDINI A RICHIESTA

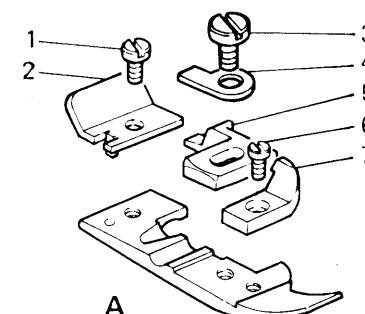
PRESSER FOOT ON REQUEST

FUESSCHEN AUF ANFRAGE

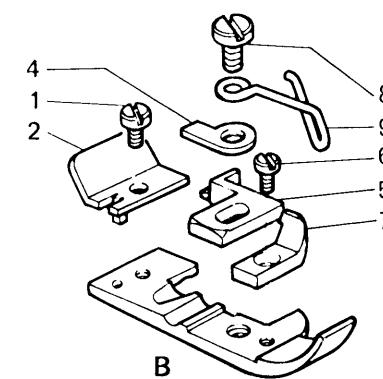
PIEDS PRESSEURS SUR DEMANDE

PRENSATELAS BAJO PEDIDO

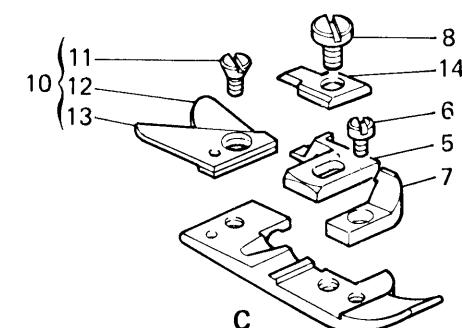
A
127-00-1CD-01
127-00-1CD-07



B
127-00-1CD-01
127-00-1CD-07



C
127-00-1CD-01
127-00-1CD-07



D
127-00-2CD-18

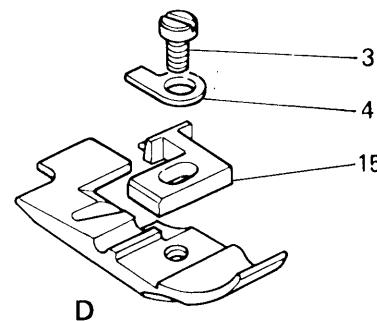


Fig. N. Abb. N.	Part. N. Piece N. Bestell N. Pieza N.	Q. Anzahl Qty	DESCRIZIONE DESCRIPTION	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BENENNUNG BENENNUNG	DESCRIPCION
A	202172-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly		pied presseur complet	
B	202173-3-10	1	piedino completo	presserfoot assembly		pied presseur complet	
C	202509-3-10	1	piedino completo	presserfoot assembly		pied presseur complet	
D	204017-3-11	1	piedino completo	presserfoot assembly		pied presseur complet	
1	741413-2-00	1	vite	screw		vis	
2	202192-0-10	1	piastrina	plate		plaquette	
3	741665-2-00	1	vite	screw		vis	
4	202201-0-11	1	staffa	bracket		bride	
5	202195-0-11	1	linguetta	tongue		langouette	
6	741431-2-00	1	vite	screw		vis	
7	202184-0-11	1	blocchetto	block		bloc	
8	741675-2-00	1	vite	screw		vis	
9	202193-0-11	1	guida	guide		guide	
10	202512-4-10	1	dispositivo tagliafilo	thread-cutting device		dispositif coupe-fil	
11	744510-0-00	1	vite	screw		vis	
12	202510-0-10	1	lamina	sheet		plaquette	
13	202511-0-10	1	piastrina	plate		plaquette	
14	203772-0-11	1	staffa	bracket		bride	
15	204018-0-11	1	linguetta	tongue		langouette	

Rimoldi Necchi s.r.l.

Via Montebello, 33 - 20020 OLCELLA di Busto Garolfo (MI)
Tel. (0331) 563.111 - Telex 312243 - Telefax (0331) 563.564